



δημόσιος Υπάλληλος

ΕΚΦΡΑΣΤΙΚΟ ΟΡΓΑΝΟ ΤΗΣ ΠΑ.ΣΥ.ΔΥ



Τετάρτη 30 Νοεμβρίου 2011

Αρ. Φύλλου 1172

ΕΤΟΣ 46ον

Λευκωσία - Κύπρος

Προκλητική φορολογική αμνηστία

Σε μια περίοδο που οι διάφοροι βολεμένοι προβάλλουν κατά κόρον την επαπειλούμενη ένταξη της Κύπρου στον Ευρωπαϊκό Μηχανισμό Στήριξης για να «γονατίσουν» τους εργαζόμενους, η Βουλή των Αντιπροσώπων με τη ψήφιση του περί Ειδικού Διακανονισμού Φορολογικών Οφειλών (Προσωρινές Διατάξεις) Νόμου του 2011, χαρίζει δεκάδες εκατομμύρια ευρώ σε διάφορους μεγάλους. Ειδικότερα με την νομοθεσία αυτή ποσό φόρου που παραμένει οφειλόμενο για τα φορολογικά έτη μέχρι και το φορολογικό έτος 2012, θεωρείται ως εξοφληθέν, εφόσον το αργότερο μέχρι την 30ή Μαρτίου «καταβληθεί ποσό ίσο με το ποσό του οφειλόμενου φόρου πλέον 5% επί του ποσού αυτού».

Η Βουλή προχώρησε στην ψήφιση της υπό αναφορά νομοθεσίας παραγνωρίζοντας πλήρως το γεγονός ότι Νόμος με παρόμοιο περιεχόμενο κρίθηκε από την Ολομέλεια του Ανωτάτου Δικαστηρίου ως αντίθετος και ασύμφωνος προς τις διατάξεις των Άρθρων 24 και 28 του Συντάγματος. Πρόκειται για πρόταση νόμου, που ψηφίστηκε με τον τίτλο «ο περί Ρύθμισης Φορολογικών Χρεών (Ειδικές Διατάξεις)

Νόμος, του 2007».

Επειδή υπήρχαν αμφιβολίες όσον αφορά τη συνταγματικότητα του υπό αναφορά Νόμου ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας, αφού έλαβε τη συμβουλή του Γενικού Εισαγγελέα της Δημοκρατίας, καταχώρησε την Αναφορά αρ. 2/2007 στο Ανώτατο Δικαστήριο δυνάμει του Άρθρου 140 του Συντάγματος.

Στις 27 Μαΐου του 2008 η Ολομέλεια του Ανωτάτου Δικαστηρίου, γνωμάτευσε ως ακολούθως:

«Οι πρόνοιες του επίδικου Νόμου, που δεν παραπέμπουν στις δυνάμεις του φορολογουμένου, δημιουργούν, χωρίς εξ αντικειμένου εύλογο έρεισμα, αυθαίρετη διάκριση και προκαλούν δυσμενή μεταχείριση των νομιμοφρόνων προσώπων που εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις τους προς το δημόσιο, έναντι και προς όφελος αυτών που αρνούνται να αναλάβουν και να εκπληρώσουν τις ίδιες υποχρεώσεις, τους οποίους αντίθετα και ευνοούν.

Η ομόφωνη, επομένως, Γνωμάτευση του Ανωτάτου Δικαστηρίου είναι πως ο υπό εξέταση νόμος ευρίσκεται σε αντίθεση και είναι ασύμφωνος προς τις διατάξεις των Άρθρων 24 και 28 του Συντάγματος. Η Γνωμάτευσή μας αφορά ολόκληρο το Νόμο εφόσον το περιεχόμενο του είναι ενιαίο και άπτεται μόνο του ζητήματος που έχουμε συζητήσει».



Του Γλαύκου Χατζηπέτρου
Γ.Γ. ΠΑΣΥΔΥ

Το άρθρο 24 του Συντάγματος προβλέπει ότι κάθε ένας υποχρεούται να συνεισφέρει στα δημόσια βάρη ανάλογα με τις δυνάμεις του, ενώ το άρθρο 28 διασφαλίζει την ισότητα ενώπιον του νόμου, της διοίκησης και της δικαιοσύνης. Τόσο το άρθρο 24 όσο και το άρθρο 28 περιλαμβάνονται στο Μέρος ΙΙ - Θεμελιώδη Δικαιώματα και Ελευθερίες του Συντάγματος και κατ' επιταγή των ρητών προνοιών του άρθρου 35 του Συντάγματος οι νομοθετικές, εκτελεστικές και δικαστικές αρχές υποχρεούνται να διασφαλίζουν την αποτελεσματική εφαρμογή των διατάξεων αυτών.

Αξίζει να τονιστεί ότι η υπό αναφορά Γνωμάτευση κοινοποιήθηκε στον τότε Πρόεδρο της Κυπριακής Δημοκρατίας μ. Τάσσο Παπαδόπουλο και έτυχε χειρισμού από τον ίδιο τον Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρατίας κ. Πέτρο Κληρίδη.

Με αυτά τα δεδομένα διερωτόμαστε κατά πόσο είναι δυνατό να έχει διαφοροποιηθεί η νομική άποψη του Γενικού Εισαγγελέα στο θέμα αυτό και/ή κατά πόσο ο Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας νομιμοποιείται να προχωρήσει στην υπογραφή και έκδοση του νόμου αυτού εν γνώσει του ότι βρίσκεται σε αντίθεση και είναι ασύμφωνος προς τις διατάξεις των άρθρων 24 και 28 του Συντάγματος;

Ανεξάρτητα και πέραν της νομικής υποχρέωσης που ρητά απαιτεί το άρθρο 35 του Συντάγματος διερωτόμαστε τι μηνύματα θέλει να στείλει το Κράτος προς όσους αρνούνται να αναλάβουν και/ή να εκπληρώσουν τις υποχρεώσεις τους προς το δημόσιο και/ή προς τους κατ' επάγγελμα φοροφυγάδες. ■

«Πράσινη Βίβλος»: Σιδηρά πειθαρχία στην ευρωζώνη



Νέα μέτρα για την εδραίωση μιας αυστηρότερης δημοσιονομικής πειθαρχίας στην ευρωζώνη, πιστεύοντας ότι θα οδηγήσουν στη δημιουργία ανάπτυξης, πρότεινε η Ευρωπαϊκή Επιτροπή, **σελ. 10**

Σχέδιο-μαμούθ για τη διάσωση της Ιταλίας ετοιμάζει το ΔΝΤ



Κλυδωνισμούς που απειλούν με κατάρρευση δέχεται τις τελευταίες ημέρες το οικοδόμημα της ευρωζώνης και η αγωνία στρέφεται πλέον, όχι στους «συνήθεις υπόπτους», όπως είναι η Ελλάδα, αλλά στους «μεγάλους ασθενείς», όπως είναι η Ιταλία και η Ισπανία. **σελ. 11**

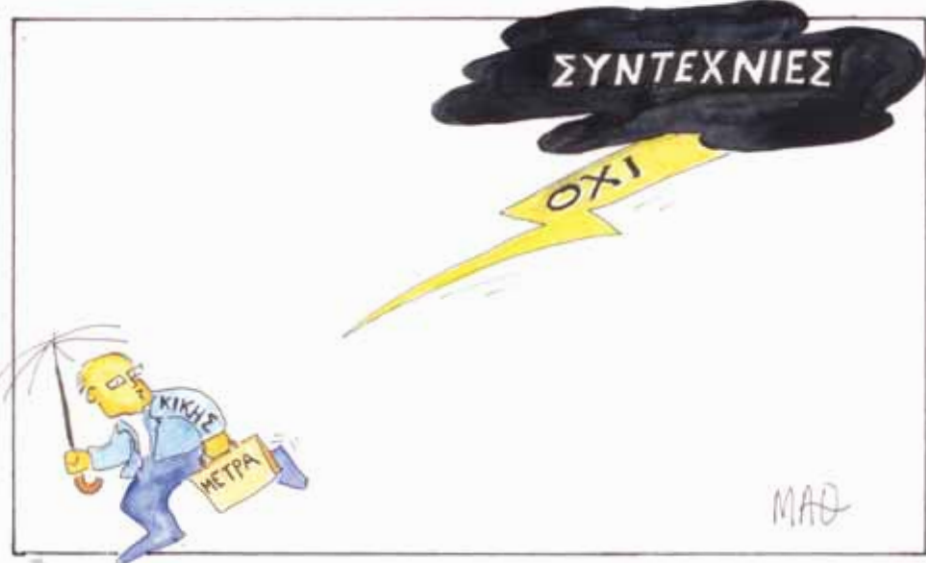
Η Ελλάδα τιμώμενη χώρα στις εκδηλώσεις στις Βρυξέλλες



Με παραδοσιακή ελληνική ενδυμασία ντύθηκε το γνωστό αγαλματίδιο-σύμβολο των Βρυξελλών, Manneken-piss, στο πλαίσιο χριστουγεννιάτικων εορταστικών εκδηλώσεων που πραγματοποιούνται στις Βρυξέλλες. **σελ. 12**

Εικόνες της επικαιρότητας

Ο σκιπσογράφος του Δ.Υ. πολύ παραστατικά σκιαγραφεί τις εξελίξεις των ημερών και το ρόλο των Συνδικαλιστικών Οργανώσεων



ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ / ΠΡΟΑΓΩΓΕΣ / ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΕΙΣ / ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ

Από την Επίσημη Εφημερίδα

ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ

Η Μαρία Χατζησωτηρίου διορίζεται, πάνω σε υπεράριθμη βάση, στη θέση Οικονομικού Λειτουργού, Υπουργείο Οικονομικών αναδρομικά από την 1η Δεκεμβρίου 2008.

ΠΡΟΑΓΩΓΕΣ

Ο Ανδρέας Ε. Χατζηλαμπρής, Ανώτερος Τεχνικός, Τμήμα Πολεοδομίας και Οίκησης, προάγεται στη θέση Τεχνικού Επιθεωρητή, από τις 15 Νοεμβρίου 2011.

Οι πιο κάτω Τεχνικοί Επιθεωρητές, Τμήμα Πολεοδομίας και Οίκησης, προάγονται στη θέση Ανώτερου Τεχνικού Επιθεωρητή, από τις 15 Νοεμβρίου 2011: Σάββας Μαρκαντώνης, Κωνσταντίνος Α. Χατζηδημητρίου.

Οι πιο κάτω Τεχνικοί Επιθεωρητές, Τμήμα Πολεοδομίας και Οίκησης, προάγονται στη θέση Ανώτερου Τεχνικού Επιθεωρητή, από τις 15 Νοεμβρίου 2011: Χαραλάμπος Χαραλάμπους, Κυριάκος Π. Πέτρου, Ελενίτσα Βλάχου.

Ο Δημήτριος Δρουσιώτης, Τεχνικός, Τμήμα Πολεοδομίας και Οίκησης, προάγεται στη θέση Ανώτερου Τεχνικού, από τις 15 Νοεμβρίου 2011.

ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΕΙΣ

Η Βέρα Καποδίστρια, Νοσηλευτικός Λει-

τουργός, αφυπηρέτησε από την 1ην Νοεμβρίου 2011.

Ο Γεώργιος Προκοπίου, Ανώτερος Λειτουργός Ελέγχου, Ελεγκτική Υπηρεσία, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Σωτήρης Α. Πασχαλίδης, Ανώτερος Εκτελεστικός Μηχανικός, Τμήμα Ανάπτυξης Υδάτων, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Σάββας Νεοφύτου, Ανώτερος Μετεωρολογικός Λειτουργός, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Σωκράτης Α. Ευγενίου, Ανώτερος Επιθεωρητής Αλιείας και Θαλάσσιων Ερευνών, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Θεοδούλα Δ. Ιωάννου, Ασφαλιστικός Λειτουργός, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Αιμιλία Παπαδοπούλου, Βοηθός Ασφαλιστικός Λειτουργός, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Σωφρόνης Α. Σωφρονίου, Τεχνικός Επιθεωρητής, Τμήμα Πολεοδομίας και Οίκησης, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Μιχαήλ Θ. Φιλής, Ανώτερος Κτηματολογικός Λειτουργός, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Νίκη Κ. Χατζησάββα, Κτηματολογικός Λειτουργός, 1η Τάξης (Χαρτογραφίας/Φω-

τολιθογραφίας), αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Νικόλαος Σιακαλλής, Κτηματολογικός Λειτουργός, 1ης Τάξης (Κτηματολογίου), αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Παντελής Σεργίου, Κτηματολογικός Λειτουργός, 1ης Τάξης (Κτηματολογίου), αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Ανδρεανή Σεργίου, Κτηματολογικός Γραφείας, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Γεώργιος Χωραΐτης, Ανώτερος Τελωνειακός Λειτουργός, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Ανδρέας Π. Ευγενίου, Πρώτος Βοηθός Στατιστικής, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Αλεξάνδρα Α. Λοΐζου, Τηλεφωνητής, αφυπηρέτησε από τις 2 Νοεμβρίου 2011.

Ο Χριστάκης Στρατουράς, Ανώτερος Επιθεωρητής Λογαριασμών, Γενικό Λογιστήριο, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Ανδρούλα Φλωρίδου, Πρώτος Αρχιτέκτονας, Τμήμα Δημόσιων Έργων, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Κατερίνα Κύπρου, Ανώτερος Τεχνικός Επιθεωρητής, Τμήμα Δημόσιων Έργων, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Ιωάννης Κ. Καριτζής, Ανώτερος Επιθε-

ωρητής Πλοίων, Τμήμα Εμπορικής Ναυτιλίας, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Γεώργιος Ττοουλή, Ανώτερος Ταχυδρομικός Επιθεωρητής, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Αλέξανδρος Συρίμης, Ανώτερος Ταχυδρομικός Επιθεωρητής, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Κυριάκος Κωνσταντίνου, Ταχυδρομικός Διανομέας, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Βέρα Καποδίστρια, Νοσοκόμος, Γενικός Νοσηλευτικός Κλάδος, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Σταύρος Βασιλείου, Βοηθός Προϊστάμενος Νοσηλευτικός Λειτουργός, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Σωτήριος Φραντζέσκος, Βοηθός Διευθυντής Κλινικής/Τμήματος (Καρδιολογίας) αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Μαρία Ταρτίου, Ανώτερος Τεχνολόγος Νοσοκομειακού Εργαστηρίου Α', αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Ο Ανδρέας Στ. Παντελή, Επιθεωρητής Ακτινογράφος (Ακτινοδιαγνωστικής), αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011.

Η Σοφία Γιαννούκου, Πρώτος Οδοντιατρικός Λειτουργός, αφυπηρέτησε από την 1η Νοεμβρίου 2011. ■

Πρόσληψη Εργοδοτούμενων Καθορισμένης Διάρκειας για τις ανάγκες της Προεδρίας και Προεδρικού Μεγάρου

Η Τριμελής Επιτροπή για την πρόσληψη εργοδοτούμενων καθορισμένης διάρκειας στην Προεδρία και Προεδρικό Μέγαρο ανακοινώνει ότι, σύμφωνα με τις πρόνοιες του περί της Διαδικασίας Πρόσληψης Εργοδοτούμενων Καθορισμένης Διάρκειας στη Δημόσια Υπηρεσία και άλλα Συναφή Θέματα Νόμου του 2011, προκύπτουν οι πιο κάτω κατηγορίες αναγκών για έκτακτη απασχόληση στη Δημόσια Υπηρεσία για τα έτη 2011-2012:

1. Εργοδοτούμενοι καθορισμένης διάρκειας για την εκτέλεση καθηκόντων Αρχαιολόγου στο γραφείο του Εκπροσώπου Ελληνοκυπριακής πλευράς στη διερευνητική Επιτροπή για τους Αγνοούμενους.

2. Εργοδοτούμενοι καθορισμένης διάρκειας για την εκτέλεση καθηκόντων Ανθρωπολόγου/Οστεολόγου στο γραφείο του Εκπροσώπου Ελληνοκυπριακής πλευράς στη Διερευνητική Επιτροπή για τους Αγνοούμενους.

Η βασική αμοιβή θα είναι στην αρχική βαθμίδα της Κλίμακας Α8 και σε αυτή θα προστίθεται οποιαδήποτε εγκεκριμένη αύξηση και το τιμαριθμικό επίδομα που θα ισχύει κατά την περίοδο απασχόλησης.

Αιτήσεις από μέρους των ενδιαφερομένων θα πρέπει να υποβληθούν στο Ειδικό Έντυπο, το οποίο μπορούν να προμηθευτούν από τα Κέντρα Εξυπηρέτησης του Πολίτη σε όλες τις Επαρχίες ή από τα κατά τό-

πους Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας ή από το Γραφείο Εξυπηρέτησης του Πολίτη (στο ισόγειο του κτηρίου του Υπουργείου Οικονομικών) ή από τις ιστοσελίδες του Υπουργείου Οικονομικών (www.mof.gov.cy) και του Τμήματος Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού (www.mof.gov.cy/papd).

Οι συμπληρωμένες αιτήσεις θα πρέπει να παραδοθούν στο Προεδρικό Μέγαρο ή να αποσταλούν μέσω του Ταχυδρομείου με συστημένη επιστολή, στη διεύθυνση: Προϊστάμενο Διοίκησης Προεδρίας, Προεδρικό Μέγαρο, 1400 Λευκωσία, όχι αργότερα από την Παρασκευή, 2 Δεκεμβρίου 2011, ή ώρα 12.00 το μεσημέρι. Εκπρόθεσμες αιτήσεις δε θα γίνονται αποδεκτές. Σημειώνεται ότι οι

ενδιαφερόμενοι θα πρέπει να επισυνάψουν στο Ειδικό Έντυπο αντίγραφο του απολυτηρίου, πτυχίου, πιστοποιητικών, βεβαιώσεων πείρας με συγκεκριμένες ημερομηνίες απασχόλησης, κλπ., που κατέχουν, διαφορετικά η αίτηση τους δε θα γίνεται αποδεκτή.

Τονίζεται ότι για κάθε κατηγορία αναγκών οι ενδιαφερόμενοι θα πρέπει να συμπληρώσουν ξεχωριστό έντυπο, στο οποίο θα επισυνάψουν τα απαραίτητα πιστοποιητικά, διαφορετικά η αίτηση τους δε θα γίνει αποδεκτή.

Λεπτομέρειες στην Επίσημη Εφημερίδα της 18ης Νοεμβρίου 2011. ■

Συγχαρητήρια στο Δρα Α. Πρωτοπαπά από τον Πρόεδρο των Συνταξιούχων

Δρα Αντώνη Πρωτοπαπά
Ενταύθα

Μόλις τώρα πληροφορήθηκα από το σημερινό «Δημόσιο Υπάλληλο» (16/11/2011, σ. 9) για την επάξια βράβευσή σας με το βραβείο «Gratias Agit» από την Κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Τσεχίας. Δυστυχώς δεν το ήξερα προηγουμένως, για να εκδηλώσει και ο Κλάδος των Συνταξιούχων

της ΠΑ.ΣΥ.Δ.Υ. με κάποιο τρόπο - ίσως και με παρουσία εκπροσώπου του στην τελετή - την εκτίμησή του προς το πρόσωπό σας, με την ευκαιρία της τιμητικής αυτής εκδήλωσης.

Σας παρακαλώ να δεχθείτε τα εγκάρδια συγχαρητήρια εμού προσωπικά και του Κλάδου για την τιμή, που δίκαια απονεμήθηκε στο πρόσωπό σας για την προσφορά σας στην προαγωγή του Τσέχικου Πολιτισμού.

Για μια ακόμη φορά, εκφράζω την εκτίμησή μου για την

εν γένει προσφορά σας στην τάξη μας, με τη συνεχή και πάντα τεκμηριωμένη προβολή θεμάτων που ενδιαφέρουν την τρίτη ηλικία και συμβάλλουν στην αναβάθμιση της ποιότητας ζωής των συναδέλφων σας, αλλά και γενικότερα της κυπριακής κοινωνίας.

Με βαθιά εκτίμηση,
(Νίκος Παναγιώτου)

Πρόεδρος του Κλάδου Συνταξιούχων ΠΑ.ΣΥ.Δ.Υ.

Η ΣΑΤΙΡΑ ΤΟΥ Κ.Π.Ι.

Ο ΚΥΡΗΝΕΙΑΣ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΣ

Οι Κερυνιώτες ψήφισαν για εκλογή Δεσπότη τον εκλεκτόν εκ των τριών Χρυσόστομο Κυκκώτη, για νάναι ο ποιμένας τους εδώ στην προσφυγιά τους ωστόσο επιστρέψουν στα εδάφη τα δικά τους! Η Ιερά μας Σύνοδος ενήφισε επίσης ύστερα από... προσευχή και πάμπολλες δεήσεις κι έδωσε στο Χρυσόστομο τη ράβδο να ποιμαίνει κι ως Ιεράρχης, σίγουρα, τα πάντα να υπομένει!! Εις την πορεία, Δέσποτα, που θα ακολουθήσεις δρόμους με ροδοπέταλα ποτέ θα συναντήσεις όμως, να μη λιποψυχείς για το καλό του τόπου και θάχεις και τη στήριξη... του Αρχιεπισκόπου!!!

Κωστάκης Π. Ιωαννίδης

Κωστάκης Π. Ιωαννίδης



ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ 2(ΔΥΟ) ΟΙΚΟΠΕΔΑ

Πωλούνται 2 (δύο) συνεχόμενα οικοπέδα στα Λατσία - Δρόμος προς Λαϊκή Σπόρτιγκ Κλαμπ εμβαδόν 530 τ.μ. το καθένα σε ζώνη ΚΑ6, Συντελεστής Δόμησης 90%, Κάλυψη 50%, δύο όροφοι.

Τηλ.: 99514714,
99444041

**Δώστε αίμα
Σώστε ζωές**



ΕΚΦΡΑΣΤΙΚΟ ΟΡΓΑΝΟ ΤΗΣ ΠΑΓΚΥΠΡΙΑΣ ΣΥΝΤΕΧΝΙΑΣ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ (ΠΑΣΥΔΥ)

Κατά νόμο υπεύθυνος,
Γλαύκος Χατζηπέτρου, Γ.Γ. ΠΑΣΥΔΥ,
Τηλ. 22844445
e-mail pasydy.glafkos@cytanet.com.cy

Υπεύθυνος Σύνταξης,
Πρίamos Λοϊζίδης, Τηλ. 22844456
e-mail: pasydy.priamos@cytanet.com.cy
Άρθρα Συνεργατών δεν εκφράζουν κατ' ανάγκη τις θέσεις της Οργάνωσης. Οι απόψεις που εκφράζονται από συνεργάτες δεν δεσμεύουν κατ' ανάγκη την ΠΑΣΥΔΥ. Οι συνεργασίες να πε-

ριορίζονται κατά το δυνατό στις 400 λέξεις.

Επιτρέπεται η αναδημοσίευση ύλης της εφημερίδας με την προϋπόθεση ότι αναφέρεται η πηγή και ο συγγραφέας.

Διεύθυνση: Δημοσθένης Σεβέρης 3, Λευκωσία 1066,
Τηλ. 22844444, 22844456, 22844457,
Φαξ 22668639.
e-mail: pasydy@spidernet.com.cy
pasydy@cytanet.com.cy



ΕΝ ΟΨΕΙ ΤΗΣ ΣΥΝΟΔΟΥ ΤΟΥ EUROGROUP

Κοινό υπόμνημα των Συνδικαλιστικών Οργανώσεων ΠΑΣΥΔΥ, ΟΗΟ - ΣΕΚ και ΟΕΚΔΥ - ΣΕΚ

Να στηρίξει δίκαια μέτρα η Κυβέρνηση

Οι Οργανώσεις ΠΑΣΥΔΥ, ΟΗΟ - ΣΕΚ και ΟΕΚΔΥ - ΣΕΚ, μέλη της Ομοσπονδίας Ευρωπαϊκών Δημοσι-οϋπαλληλικών Συνδικάτων (EPSU), συμμετέχοντας στις κινητοποιήσεις που πραγματοποιούνται υπό την αιγίδα της Ομοσπονδίας σε πανευρωπαϊκό επίπεδο κατά των αντεργατικών μέτρων διαχείρισης της οικονομικής κρίσης, και εν όψει και των συναντήσεων των Ευρωπαίων ηγετών αυτή τη βδομάδα υπέβαλαν στον Υπουργό Οικονομικών κοινό υπόμνημα στο οποίο τονίζουν τα ακόλουθα:

Καλούν την Κυβέρνηση και τη Βουλή να ακολουθήσουν τόσο στο εθνικό όσο και στο Ευρωπαϊκό επίπεδο μια δίκαιη πολιτική στην αντιμετώπιση της οικονομικής κρίσης κατανέμοντας τα βάρη σε όλο τον πληθυσμό και ανάλογα με τις δυνατότητες της κάθε οικονομικής τάξης.

Ειδικότερα οι Οργανώσεις ζητούν :

Αποτελεσματικά μέτρα για πάταξη της φοροδιαφυγής και φοροαποφυγής που αποστερούν από το κράτος πόρους για κοινωνική πρόνοια και οικονομική ανάπτυξη, θα δημιουργήσει θέσεις εργασίας, θα μειώσει την ανεργία και θα συμβάλει στην κοινωνική πρόοδο.

Αποτελεσματική διαχείριση της εισπραξης των οφειλομένων προς το κράτος, τα οποία κατά επίσημους υπολογισμούς ανέρχονται σε πολλές εκατοντάδες εκατομμύρια, και που η εισπραχή τους όχι μόνο θα συμβάλει σε ουσιαστική βελτίωση των δημόσιων οικονομικών αλλά και θα αποτελέσει στην πράξη ενέργεια απονομής δικαιοσύνης

Φορολόγηση του πλούτου και των συσσωρευμένων κερδών που θα αποφέρει τεράστια έσοδα στο κράτος και θα αποκαταστήσει την κοινωνική δικαιοσύνη.

Οι Οργανώσεις τονίζουν:

Την αποφασιστικότητα τους να προχωρήσουν από κοινού σε κάθε επιβαλλόμενη ενέργεια για προστασία των δικαιωμάτων των μελών τους.

Την κατοχύρωση του κοινωνικού διαλόγου και των συλλογικών διαπραγματεύσεων που απειλούνται από τον σύγχρονο νεοφιλελευθερισμό ο οποίος στοχεύει στην αποδυνάμωση των συνδικάτων και της εργατικής τάξης για να οδηγήσουν την αγορά εργασίας σε συνθήκες μεσαίωνας.

Την ανάγκη ενίσχυσης της κοινωνικής

προστασίας σε μια χώρα που οι κοινωνικές παροχές βρίσκονται κάτω από το 70% του αντίστοιχου μέσου όρου στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Σε μια περίοδο που απειλείται όσο ποτέ άλλοτε η κοινωνική συνοχή, η προστασία και ενίσχυση των Δημοσίων Υπηρεσιών θα πρέπει να αποτελεί προτεραιότητα για την Πολιτεία μας και προς αυτή την προσπάθεια οι Οργανώσεις μας δηλώνουν παρών.

Οι Οργανώσεις υπενθυμίζουν ότι οι εργαζόμενοι στον ευρύτερο δημόσιο τομέα με την καθοδήγηση των συνδικαλιστικών τους οργανώσεων αποδέχθηκαν επώδυνες ρυθμίσεις για την αντιμετώπιση της οικονομικής κρίσης. Την ίδια στιγμή άλλες οικονομικές ομάδες με την στήριξη και πολιτικών δυνάμεων εξακολουθούν να αρνούνται συμμετοχή, και επιτείνουν τις απαιτήσεις για νέα εξουθενωτικά μέτρα κατά των εργαζομένων στο δημόσιο.

Οι Οργανώσεις καλούν την Κυβέρνηση, στις συνόδους της ΕΕ αυτή τη βδομάδα, να ακολουθήσει πολιτική στα πλαίσια των πιο πάνω και να συμβάλει στην υιοθέτηση από τα Κοινοτικά Σώματα μέτρων προστασίας της κοινωνικής Ευρώπης και των λαών της.

Αναμένουν επίσης ότι η Κυβέρνηση θα προωθήσει και στο Ευρωπαϊκό επίπεδο πολιτική σύμφωνα με την οποία θα καταλογισθεί ευθύνη για την κρίση στους πραγματικούς υπεύθυνους και θα αντιταχθεί σε αντικοινωνικές πολιτικές και μεθόδους που θα τιμωρούν τους εργαζομένους οι οποίοι δεν φέρουν καμιά ευθύνη για την δημιουργία της οικονομικής κρίσης.

Οι τρεις Οργανώσεις παραμένουν συστρατευμένες με τις αδελφές συνδικαλιστικές οργανώσεις των υπαλλήλων του ευρύτερου δημόσιου τομέα στην Ευρώπη και δεσμεύονται στο στόχο και την πάγια απαίτηση για μέτρα που θα δημιουργούν ποιτικές δημόσιες Υπηρεσίες, και που θα εξυπηρετούν το κοινωνικό σύνολο με βάση το συμφέρον των λαών, και όχι το συμφέρον αυτών που ενήργησαν ασύδοτα και προκάλεσαν την οικονομική κρίση.

Για την ΠΑΣΥΔΥ, (Γλαύκος Χατζηπέτρου) Γενικός Γραμματέας

Για την ΟΗΟ - ΣΕΚ, (Νίκος Τάμπας) Γενικός Γραμματέας Για την ΟΕΚΔΥ - ΣΕΚ
Μιχάλης Μιχαήλ (Γενικός Γραμματέας)

Γιορτή Ζιβανίας στην Άλωνα την Κυριακή

Το Κοινοτικό Συμβούλιο Άλωνας διοργανώνει την ερχόμενη Κυριακή από τις 11 π.μ. μέχρι τις 4 μ.μ. Γιορτή της Ζιβανίας στην πλατεία του χωριού. Στη διάρκεια της γιορτής οι επισκέπτες μπορούν να παρακολουθήσουν τη διαδικασία παραγωγής του δημοφιλούς αυτού Κυπριακού ποτού από το άλεσμα των σταφυλιών μέχρι την απόσταξη της ζιβανίας.

Η γιορτή περιλαμβάνει επίσης ετοιμασία

παραδοσιακών εδεσμάτων από χυμό σταφυλιού όπως και παραδοσιακού ψωμιού. Στο χώρο θα βρουν οι επισκέπτες παραδοσιακά φαγητά και τοκά προϊόντα όπως ζιβανία, κρασί, αλλαντικά, φρούτα και ξηρούς καρπούς.

Θα προσφερθεί δωρεάν ζιβανία και παλουζές και το συγκρότημα «Ανατολική Μεσόγειος» θα παρουσιάσει μουσική, τραγούδια και χορούς του τόπου μας.

Απόψεις και σχόλια

Ένα «λάθος» χειρότερο και από έγκλημα

Ενάμιση χρόνο μετά την επιβολή στην Ελλάδα της ασκούμενης οικονομικής πολιτικής, έρχεται η αμφισβήτησή της από τα πιο επίσημα χείλη, τόσο εγχώρια όσο και του εξωτερικού.

Από τη Γερμανία έρχεται η πρώτη αμφισβήτηση. Όπως καταγράφεται στο ρεπορτάζ της «Ε» από το Βερολίνο, αρμόδια στελέχη του γερμανικού υπουργείου Εξωτερικών παραδέχονται τώρα ότι



έγιναν μεγάλα λάθη τόσο στην εκτίμηση του ελληνικού προβλήματος όσο και στα μέτρα που ελήφθησαν για την επίλυσή του.

Οι Γερμανοί υπεύθυνοι λένε τώρα ότι το πακέτο βοήθειας που σχεδιάστηκε για την Ελλάδα ήταν «μίζερο», έπρεπε να είναι πιο διευρυνόμενο. Παραδέχονται το λάθος, αλλά το δικαιολογούν λέγοντας ότι αυτό το πακέτο το σχεδίασαν «οι πιο έμπειροι οικονομολόγοι του κόσμου».

Παραδέχονται κι άλλα λάθη. Όπως ότι το 2010 δεν έβαλαν τους ιδιώτες στην προσπάθεια αντιμετώπισης του ελληνικού χρέους. Ή ότι τότε δεν ήξεραν τι συνέβαινε με τα οικονομικά άλλων χωρών, όπως η Ιταλία. Ή ότι δεν έγινε εγκαίρως το «κούρεμα», διότι αντιδρούσαν άλλες ευρωπαϊκές χώρες.

Δικαιολογίες μπορούν να βρουν πολλές εκ των υστέρων. Ομως αυτό δεν αλλάζει το αποτέλεσμα. Επί ενάμιση χρόνο οι Γερμανοί, κατά κύριο λόγο, επέβαλλαν στην Ελλάδα μια πολιτική, την οποία οι ίδιοι τώρα χαρακτηρίζουν λανθασμένη σε βασικές πτυχές της. Η πολιτική αυτή, όμως, έχει προκαλέσει μεγάλη βλάβη στην ελληνική οικονομία και έχει δραματικές συνέπειες στο εισόδημα και συνολικότερα στη ζωή εκατομμυρίων Ελλήνων.

Αμφισβήτηση πτυχών αυτής της πολιτικής είχαμε χθες, όμως, και από ελληνικά αρμόδια χείλη. Ο διοικητής της Τραπεζής της Ελλάδος, στην ενδιάμεση έκθεσή του για τη νομισματική πολιτική, λέει καθαρά ότι «δεν υπάρχουν άλλα περιθώρια αύξησης της φορολογικής επιβάρυνσης επιχειρήσεων και φυσικών προσώπων». Και ότι, αν αυτό συνεχιστεί, όχι μόνο θα επιτείνει την ύφεση, αλλά θα οδηγήσει και στο αντίθετο από το αναμενόμενο αποτέλεσμα, δηλαδή σε μείωση αντί αύξησης των εσόδων.

Η επισήμανση αυτή έχει ιδιαίτερη σημασία εν όψει της κατάρτισης του νέου φορολογικού νομοσχεδίου, το οποίο -λέει ο διοικητής- θα πρέπει να αποφύγει να επιβάλει κι άλλες επιβαρύνσεις στους ελλοεικρινείς, κατά τεκμήριο, φορολογουμένους.

Η συνταγή, λοιπόν, της υπέρμετρης φορολόγησης αμφισβητείται τώρα, έστω εκ των υστέρων, και από τον κεντρικό τραπέζι. Ο οποίος συνιστά το αυτονόητο: η είσπραξη εσόδων να αναζητηθεί από την καταπολέμηση της φοροδιαφυγής. Δεν είναι ο μόνος ούτε ο πρώτος. Μόλις πρόσφατα το είπε με έμφαση ο επικεφαλής της ομάδας δράσης της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για την Ελλάδα, Χορστ Ράιχενμπαχ.

Τα λάθη, λοιπόν, έχουν επισημανθεί, έστω με τραγική καθυστέρηση. Και δεν πρέπει να επαναληφθούν. Υποδεικνύονται και οι διορθώσεις που πρέπει να γίνουν. Μένει η

εφαρμογή τους, ώστε η χώρα να μπορέσει κάποια στιγμή να ξεφύγει από το φαύλο κύκλο της ύφεσης και της ανεργίας, στον οποίο έχει βυθιστεί.

«ΕΛΕΥΘΕΡΟΤΥΠΙΑ»,

24.11.2011

• Δεν είναι αυτονόητο ότι θα πρέπει να κυνηγηθούν οι φοροφυγάδες;

✍

Τελευταία ευκαιρία για το ευρώ

Δύο εβδομάδες μάς χωρίζουν πια από την ιστορικότερη διάσκεψη κορυφής των κρατών-μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Κι αυτό, γιατί άσχετα με την όποια καταγραφή των υπό συζήτηση θεμάτων στην ημερήσια διάταξη, εκείνο που τελικά θα κριθεί θα είναι αν και κατά πόσο το ευρώ και η Ευρωζώνη θα ξεπεράσουν τη σημερινή κρίση ή αν θ' αφεθούν στο έλεος των αγορών και θα οδηγηθούν μοιραία στην κατάρρευση.

Γνωστοί είναι οι λόγοι που έχουν διαμορφώσει τη σημερινή κρίση και αδιαμφισβήτητη η ευθύνη της Γερμανίας και

προσωπικά της καγκελαρίου Μέρκελ, που θέτει το στενά εθνικό συμφέρον πάνω από το συμφέρον του συνόλου των ευρωπαϊκών οικονομιών, επιβάλλοντας πολιτικές και πρακτικές που βυθίζουν τους λαούς του ευρωπαϊκού Νότου σε μια αδιέξοδη λιτότητα.

Δεν θα είναι εύκολη η αναμέτρηση που έχει δρομολογηθεί. Αλλά η έκβασή της είναι μάλλον προδιαγεγραμμένη. Άλλωστε, στο διάστημα που μεσολαβεί και αν η Γερμανία δεν έχει προσχωρήσει στο μέτωπο της λογικής, που το συγκροτεί όχι μόνο ο ευρωπαϊκός Νότος αλλά και η Γαλλία, οι παρενέργειες θα έχουν ήδη προκαλέσει καταστροφικούς οικονομικούς κλυδωνισμούς. Δεν είναι πια το πρόβλημα οι μικρές και περιθωριακές οικονομίες της Ελλάδας, της Πορτογαλίας και της Ιρλανδίας. Η Ισπανία και η Ιταλία είναι εκείνες που δέχονται πλέον τα πυρά των αγορών και είναι μάλλον βέβαιο ότι, υπό τις σημερινές συνθήκες, η Γαλλία θα έχει απολέσει μέσα στο επόμενο δεκαήμερο τη δανειοληπτική ασφάλεια των «τριών άλφα». Κι από εκεί και πέρα τίποτα και κανένας δεν θα είναι όπως σήμερα σ' όλη την Ευρωζώνη.

Ενάμιση χρόνο τώρα η Γερμανία υποχωρεί την τελευταία στιγμή σε θέσεις που μόλις πριν από ένα ή δύο 24ωρα απέρριπτε. Το ίδιο, αν δεν επικρατήσουν αυτοκτονικές διαθέσεις, θα συμβεί και τώρα. Η έκδοση ευρωομολόγων και η εξασφάλιση απεριόριστης ρευστότητας από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θ' αποτελέσουν την τελευταία και μεγαλύτερη υποχώρησή της.

Διαφορετικά η Γερμανία θα οδηγήσει την Ευρώπη σε μια τρίτη ολέθρια καταστροφή και η Μέρκελ θα μείνει στην Ιστορία ως «ο νεκροθάφτης» του ευρωπαϊκού ονείρου.

«ΕΘΝΟΣ»,

27.11.2011

• Η έκδοση ευρωομολόγων και η εξασφάλιση απεριόριστης ρευστότητας από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα είναι η μόνη λύση. Αν η Μέρκελ δεν υποχωρήσει, θα «θάψει» οριστικά το ευρωπαϊκό όνειρο. ■



ΣΕΛΙΔΑ ΤΗΣ ΓΥΝΑΙΚΑΣ

ΜΕΣΟΓΕΙΑΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΜΕΛΕΤΩΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΦΥΛΟΥ
ΕΥΡΩΠΑΙΚΟ ΛΟΜΠΙ ΓΥΝΑΙΚΩΝ — ΔΙΕΘΝΗΣ ΑΜΝΗΣΤΙΑ

Να καταστεί η Ευρώπη μηδενική ζώνη ανοχής για τη βία κατά των γυναικών

Σχεδόν μία στις δύο γυναίκες στην Ευρωπαϊκή Ένωση (Ε.Ε) βιώνουν ανδρική βία κατά τη διάρκεια της ζωής της: Μία στις πέντε πέφτει θύμα ενδοοικογενειακής βίας, μία στις δέκα θα βιαστεί ή θα εξαναγκαστεί σε σεξουαλικές πράξεις. Η Βία κατά των γυναικών - αν και σπάνια γίνεται θέμα δημόσιου διαλόγου- είναι η πιο διαδεδομένη παραβίαση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων εντός της Ε.Ε, και ειδικά σε περιόδους οικονομικής ύφεσης όπως τώρα, τα πράγματα μόνο επιδεινώνονται. Με την ευκαιρία της Διεθνούς Ημέρας για την Εξάλειψη της Βίας κατά των Γυναικών στις 25 Νοεμβρίου, το Μεσογειακό Ινστιτούτο Μελετών Κοινωνικού Φύλου μαζί με την Διεθνή Αμνηστία και το Ευρωπαϊκό Λόμπι Γυναικών (EWL) κάνουν, για μια ακόμη φορά, έκκληση για επείγουσα πανευρωπαϊκή δράση ώστε να διασφαλιστούν θεμελιώδη δικαιώματα των γυναικών.

Ζητούν από την Ε.Ε και όλα τα μέλη του Συμβουλίου της Ευρώπης να υπογράψουν και να επικυρώσουν την Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την Πρόληψη και την Καταπολέμηση της Βίας κατά των Γυναικών και της Ενδοοικογενειακής Βίας. Μέχρι σήμερα 17 χώρες του Συμβουλίου της Ευρώπης έχουν υπογράψει τη Σύμβαση αλλά η Ε.Ε. όπως και διάφορα κράτη μέλη δεν έχουν ακόμη υπογράψει, συμπεριλα-

βανομένης και της Κύπρου.

«Εκτός από την αύξηση των επιπέδων της βίας, τα μέτρα λιτότητας που επηρεάζουν τις υπηρεσίες υποστήριξης αφήνουν τις γυναίκες θύματα βίας, σε ακόμη πιο ευάλωτη απ'ότι συνήθως θέση», δηλώνουν η Cécile Gréboval, Γενική Γραμματέας του Ευρωπαϊκού Λόμπι Γυναικών και η Σουσάνα Παύλου, Διευθύντρια του Μεσογειακού Ινστιτούτου Μελετών Κοινωνικού Φύλου.

Υπολογίζεται ότι το ετήσιο κόστος της βίας κατά των γυναικών για κάθε μία από τις 47 χώρες του Συμβουλίου της Ευρώπης φθάνει τα 34 δισεκατομμύρια ευρώ. Για κάθε άνδρα, γυναίκα και παιδί που ζουν σε χώρα μέλος του Συμβουλίου της Ευρώπης, το κόστος θα μπορούσε να ανέλθει σε €555 ανά άτομο και ανά έτος. Αυτό είναι ένα τεράστιο οικονομικό βάρος για κάθε χώρα. Σε σύγκριση, μέσα σε ένα χρόνο, η Γαλλική κυβέρνηση δαπάνησε 32.150 εκατομμύρια ευρώ για ολόκληρο τον αμυντικό προϋπολογισμό της. Συνεπώς, η καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών άμεσα και αποτελεσματικά είναι τεράστιας σημασίας.

“Πα να αισθάνονται οι γυναίκες ασφαλείς στους δρόμους, στα γραφεία και στα σπίτια τους, τα κράτη και η Ε.Ε. πρέπει να αντιμετωπίσουν όλες τις πτυχές της βίας κατά των γυναικών, συμπεριλαμβανομένης

της πρόληψης, προστασίας, δίωξης και αποζημίωσης. Το πρώτο βήμα που πρέπει να κάνουν είναι μέσα από την προσχώρησή τους στη Σύμβαση και μέσα από την επαρκή ιεράρχηση του θέματος της βίας κατά των γυναικών », δηλώνει ο Νίκολας Μπέγκερ, Διευθυντής του Ευρωπαϊκού Γραφείου Θεσμικών Οργάνων της Διεθνούς Αμνηστίας.

Τα τελευταία δύο χρόνια, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή και το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο των προεδριών της Σουηδίας, της Ισπανίας και του Βελγίου έχουν σημειώσει σημαντικά βήματα στην αντιμετώπιση της βίας κατά των γυναικών, μέσω της υιοθέτησης του Χάρτη για τα δικαιώματα των Γυναικών, μιας στρατηγικής για την ισότητα των φύλων και την υποσχέση υλοποίησης μιας Ευρωπαϊκής στρατηγικής για την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών. Ωστόσο, η συγκεκριμένη δράση/υπόσχεση δεν ανταποκρίνεται ακόμη στα επίπεδα της δέσμευσης.

«Οι δεσμεύσεις της Ε.Ε για την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών πρέπει να γίνουν πραγματικότητα. Με την υπογραφή της Σύμβασης του Συμβουλίου της Ευρώπης, μπορεί να εξασφαλιστεί ότι η Ευρώπη γίνεται μια μηδενικής ανοχής ζώνη για τη βία κατά των γυναικών και έτσι γυναίκες και κορίτσια προστατεύονται από

κάθε μορφή βίας », κατέληξε ο Μπέγκερ.

Περαιτέρω Πληροφορίες:

Η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης είναι μια σφαιρική, νομικά δεσμευτική διεθνής συνθήκη με διατάξεις για την πρόληψη, την προστασία των θυμάτων και τη δίωξη των παραβατών. Η Διεθνής Αμνηστία και το Μεσογειακό Ινστιτούτο Μελετών Κοινωνικού Φύλου χαίρετησαν την υιοθέτηση της σύμβασης, τον Μάιο 2011 ως ένα σημαντικό βήμα προς τον τερματισμό της βίας κατά των γυναικών στην Ευρώπη.

Η υπουργική σύνοδος της Υπουργικής Επιτροπής του Συμβουλίου της Ευρώπης στην Κωνσταντινούπολη στις 10-11 Μαΐου 2011 υιοθέτησε την Σύμβαση για την Πρόληψη και την Καταπολέμηση της Βίας κατά των Γυναικών και της Ενδοοικογενειακής Βίας.

Η Σύμβαση θα τεθεί σε ισχύ μόλις 10 χώρες την έχουν επικυρώσει. Η Σύμβαση είναι ανοικτή προς όλες τις χώρες μέλη του Συμβουλίου της Ευρώπης. Ωστόσο, άλλες χώρες και η Ευρωπαϊκή Ένωση μπορούν να συμμετέχουν ισότιμα στη Συνθήκη. Μέχρι στιγμής μόνο 17 χώρες έχουν υπογράψει και καμία χώρα δεν έχει επικυρώσει ακόμα τη Σύμβαση. ■

Η ψυχολογική αξία των Χριστουγέννων ή πως θα περάσουμε καλά με λιγότερα!

Της Δέσποινας Λιμνιώτη, Ψυχολόγου MSc

Φανταστείτε το ακόλουθο σενάριο: «...Μια γυναίκα ξυπνάει το πρωί. Το ημερολόγιο στον τοίχο δείχνει παραμονή Πρωτοχρονιάς. Τινάζοντας τα σεντόνια από πάνω της, προσπαθώντας να συνειδητοποιήσει το πόσο γρήγορα ο χρόνος περνά, αποφασίζει να φερθεί ανάλογα. Έχει διαβάσει στα περιοδικά πως η σωστή ατμόσφαιρα ξεκινάει μέσα από το σπίτι κι έτσι μπαίνει στη διαδικασία να το τακτοποιήσει: σκούπισμα, ξεσκόνισμα, συγύρισμα, παρκετάρισμα και πάλι πλύσιμο, σιδέρωμα, εποχιακή διακόσμηση. Έπειτα θυμάται τα δώρα κι έτσι ξεχύνεται με τον 13ο του μισθό στην αγορά να ψωνίσει playstation στα παιδιά.



Ωστόσο, έχει προσκαλέσει για ρεβεγιόν στο σπίτι μερικούς συγγενείς και βιάζεται να μαγειρέψει. Γύρω στο μεσημέρι, ξεμπερδεύει τα καλώδια από τα φωτάκια που φύλαγε στο ντουλάπι από τον προηγούμενο χρόνο ενώ το τραπέζι στρώνεται, το κρέας μπαίνει στο φούρνο, το κρασί τσεκάρεται για την κατάλληλη θερμοκρασία. Τρέχει να πάρει το κουστούμι από το καθαριστήριο, στέλνοντας ταυτόχρονα ευχές από το κινητό σε όσους κατάφεραν να δραπέτευσουν από την πόλη. Επιστρέφει στο

σπίτι για να κάνει ένα γρήγορο ντους, να ντυθεί και να ανοίξει την πόρτα σε άλλη μια τυπική συγκέντρωση που απέχει έτη φωτός από τον δικό της ορισμό της διασκέδασης. Στο μεταξύ, τα παιδιά έχουν μετατρέψει το σαλόνι σε πεδίο μάχης, πατώντας πάνω σε γυαλιστερά χαρτιά, σκορπώντας ψίχουλα στο πάτωμα από τα κουλουράκια κανέλας της γιαγιάς, αλλά η γυναίκα δεν βλέπει τίποτα από όλα αυτά. Αν και κουρασμένη αυτή την εποχή του χρόνου, παίρνει μια βαθιά ανάσα, βγάζοντας το παλτό της, ετοιμοπόλεμη, ακόμα δυνατή, έτοιμη για όλα. Η μήπως όχι; Κάπου ανάμεσα στην κουζίνα και το χωλ, εκεί δεξιά, στον μεγάλο καθρέπτη του τοίχου που είχε στολίσει με χρωματιστά λαμπιόνια, το μάτι της πέφτει στιγμιαία πάνω σε μια γνωστή φυσιογνωμία. Μια θηλυκή φιγούρα με σφιγμένα τα χείλη και κουρασμένο μέτωπο τη χαιρετά από μακριά. Κάτι της θυμίζει, αλλά η γυναίκα δεν τη γνωρίζει. Έτσι, την προσπερνά. Για ακόμη μια χρονιά. Μπαίνει μέσα στο δωμάτιο, αλλάζει ρούχα, φοράει ένα πρόχειρο χαμόγελο, του κουδούνι χτυπάει, όλα είναι έτοιμα, τρέχει ν' ανοίξει την πόρτα, τρία-δύο-ένα: κυρίες και κύριοι οι γιορτές είναι εδώ – ευτυχισμένο το 2010!»

Φαντάζει απίθανο; Κι όμως, είναι μόνο ένα απόσπασμα από την καθημερινότητά μας σε εορταστικό φόντο, μια γένση από την υπερβολή που μας διακρίνει λίγο πριν αποχαριτηθούμε τον παλιό χρόνο με την ελπίδα ότι - όταν έρθει το αύριο - τα πράγματα θα είναι επιτέλους διαφορετικά και όλες μας οι ευχές θα έχουν ως δια μαγείας πραγματοποιηθεί: καινούρια ρούχα φορεμένα πάνω από παλιές ιδέες, αποφάσεις ζωής που θα μείνουν στο ντουλάπι, αδιάφορες έξοδοι, επιπόλαια έξοδα, ξόδεμα γενικά και σχέσεις που δεν οδηγούν πουθενά, είναι μερικές λεπτομέρειες από το ρεπερτόριο των διακοπών που ανακυκλώνεται. Δεν είναι λοιπόν τυχαίο που ολοένα



και περισσότεροι άνθρωποι κατά την εορταστική περίοδο των Χριστουγέννων βιώνουν συναισθήματα μοναξιάς και αβοηθίας, μισώντας κάθε δευτερόλεπτο της επίπλαστης χαράς που προάγουν οι έμποροι και τα ΜΜΕ. Γιατί η αλήθεια είναι ότι, οι ημέρες των εορτών, δεν αποτελούν άλλη μια ευκαιρία για να φορτώσουμε την πιεστική μας κάρτα, ούτε απαραίτητα η κατάλληλη εποχή για να οργανώσουμε συναρπαστικά ταξίδια προκειμένου «ν'αλλάξουμε παραστάσεις» κάπου αλλού: κανένας προορισμός δεν είναι ιδιυλλιακός από μόνος του. Εξάλλου, αν κάποιος πρώτα δεν έχει περιπλανηθεί εσωτερικά, αν δεν έχει γνωρίσει τα σκοτεινά και άγνωστα μονοπάτια της ψυχής του, αν δεν έχει αποδεχτεί τις αδυναμίες του και δει τα λάθη του, αν δεν έχει αγαπήσει τον εαυτό του, αν δεν έχει εσωτερική πυξίδα και δικό του κέντρο βάρους, δεν πρόκειται να συγκινηθεί από τίποτα έξω από αυτόν γιατί, απλούστατα, δεν θα ξέρει το πως. Και όχι μόνο αυτό, αλλά η καλή παρέα ως παράγοντας διασκέδασης και ψυχαγωγίας είναι τελικά ένας μύθος. Κανένας και τίποτα δεν πρόκειται να μας γεμίσει, αν τρωγόμαστε οι ίδιοι με τα ρούχα μας. Έτσι, καθώς στην Ελλάδα η μιζέρια και η γκρίνια είναι εθνικά σπορ, η προοπτική χαλάρωσης κι απόλαυσης του «εδώ και τώρα», των απλών πραγμάτων ή της στιγμής που «περνά και χάνεται», βουλιάζει σε ένα τσουνάμι θλίψης και ψυχαναγκασμού.

Αυτά τα Χριστούγεννα, ας αφιερώσουμε χρόνο για περισυλλογή και αυτοκριτική. Ας δώσουμε προτεραιότητα στις διαπροσωπικές μας σχέσεις ως αντίδοτο της μιζέριας. Οι φίλοι και οι άνθρωποι που μας αγαπούν είναι το καλύτερο γιατρικό ενάντια στη κακοκεφιά. Ας γίνουμε «φιλικόι προς το περιβάλλον», όχι μόνο στέλνοντας χειροποίητα δώρα σε αυτούς αντί για ακριβά υποκατάστατα ευτυχίας, αλλά δίνοντας έμφαση στις ομάδες και την επικοινωνία. Ας στείλουμε λιγότερα sms (τι ψυχρός τρόπος να ευχηθείς) και περισσότερες κάρτες φτιαγμένες από μας με τον παλιό, πατροπαράδοτο τρόπο. Ας δημιουργήσουμε έναν παραπάνω πραγματικό φίλο, αντί για 1.364 virtual. Και τελικά, ας νοιώσουμε καλά με λιγότερα. Γιατί αυτή ακριβώς είναι η ουσία: τις περισσότερες φορές είμαστε πολύ καλά, αλλά δεν νοιώθουμε έτσι. Οι περισσότεροι άνθρωποι κρυφά ή φανερά πιστεύουν στη μοίρα, στο σύμπαν που «συνωμοτεί» υπέρ αυτών ως δικαιολογία για να μη κάνουν οι ίδιοι τίποτα. Πιστεύουν δηλαδή στη σωτηρία που θα έρθει από έξω (όπου σωτηρία βλέπε μια άλλη ζωή, περισσότερα λεφτά, ένας ή περισσότεροι δυνατοί έρωτες και ένα μπότοξ). Και όχι μόνο αυτό, αλλά θεωρούν πως όλα τα παραπάνω είναι η προϋπόθεση για να είναι κανείς συναισθηματικά πλήρης κι ευτυχισμένος. Ωστόσο για την κακή μας ψυχολογική κατάσταση δεν φταίει ούτε η εμφάνιση, ούτε τα κιλά, ούτε τα πράγματα που δεν έχουμε ακόμα αποκτήσει, ούτε οι άνθρωποι τους οποίους δεν έχουμε ακόμα κερδίσει. Φταίει η βιασύνη μας να καταναλώσουμε αγαθά, προνόμια, σχέσεις. Φέτος, λοιπόν, ας κάνουμε τη διαφορά. Προσφέρονται, άλλωστε, οι καιροί. Χρειάζεται μια κρίση να μας οδηγήσει στη σωστή κρίση. Πότε θα καταλάβουμε μια για πάντα, πως η αληθινή ευτυχία θέλει δουλειά και δεν είναι ουρανοκατέβατη; ■



ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΑΝΩΤΑΤΟΥ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟΥ ΣΕ ΘΕΜΑΤΑ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΔΙΟΙΚΗΣΗΣ

Ετοιμάζει Γλαύκος Χατζηπέτρου



Υπόθεση αρ.1223/2007

Μιχαλάκης Ραφτόπουλος
v.
Δημοκρατίας
22 Νοεμβρίου, 2011

Η απόφαση

Ο αιτητής αφυπηρέτησε από τη δημόσια υπηρεσία την 1.6.2007, από τη θέση Ανώτερου Δικηγόρου της Δημοκρατίας, σε ηλικία 61 ετών. Κατά την αφυπηρέτησή του είχε συμπληρώσει συντάξιμη υπηρεσία 486 μηνών και ο υπολογισμός των συνταξιοδοτικών του ωφελημάτων έγινε σύμφωνα με το εδάφιο (1) του άρθρου 8, του περί Συντάξεων Νόμου του 1997.

Το άρθρο 8(1) προνοεί ότι το εφάπαξ ποσό που καταβάλλεται σε δημόσιο υπάλληλο κατά την αφυπηρέτησή του με τη συμπλήρωση του 61ου έτους της ηλικίας του και με τη συμπλήρωση συντάξιμης υπηρεσίας 412 ή περισσότερων μηνών, είναι ίσο με την ετήσια σύνταξη πολλαπλασιαζόμενη επί δεκατέσσερα και μισό και διαιρουμένου του ποσού που προκύπτει διά τρία.

Στις 5.6.2007 ο αιτητής προσήλθε στον κλάδο συντάξεων του Γενικού Λογιστηρίου και παρέλαβε προσωπικά την επιταγή του φιλοδωρήματός του, με επιφύλαξη των δικαιωμάτων του, αφού, όπως ο ίδιος ανέφερε στην επιστολή που παρέδωσε την ίδια μέρα προς το Γενικό Λογιστή της Δημοκρατίας, ο υπολογισμός του φιλοδωρήματός του, θα έπρεπε να εξαχθεί από την ετήσια σύνταξη του, πολλαπλασιαζόμενη επί 15,5, του ποσού που προκύπτει διαιρουμένου διά τρία, φόρμουλα που ισχύει για το 63ο έτος αφυπηρέτησης.

Ακολούθησε γραπτή ενημέρωση του αιτητή από το Γενικό Λογιστή του Κράτους ημερομηνίας 28.6.2007, για το εφάπαξ ποσό που δικαιούτο ύψους €103.039,27 και το ποσό της ετήσιας σύνταξής του. Η επιστολή αυτή αποτελεί και το αντικείμενο της παρούσας προσφυγής.

Ο αιτητής βασικά καλεί το δικαστήριο να κηρύξει τις συγκεκριμένες επίδικες διατάξεις ως αντισυνταγματικές, εφόσον, όπως υποστηρίζει, το φιλοδωρήμα που του παραχωρήθηκε είναι σημαντικά μικρότερο από αυτό που με βάση τις ίδιες διατάξεις παραχωρείται σε άλλους δημόσιους υπαλλήλους.

Ουσιώδες στοιχείο στην παρούσα υπόθεση αποτελεί η αιτία της διακριτικής αυτής μεταχείρισης, που είναι η ηλικία του αιτητή. Με άλλα λόγια, όπως και ο ίδιος ο

αιτητής ισχυρίζεται, έτυχε «λιγότερο ευνοϊκής» και/ή «μειονεκτικής μεταχείρισης» ένεκα της ηλικίας του.

Το βασικό επιχείρημα του αιτητή είναι ότι οι πρόνοιες του άρθρου 2 του Ν.69(Ι)/2005, με το οποίο τροποποιήθηκε το άρθρο 8(1) του βασικού Νόμου 97(Ι)/1997, αντιβαίνουν προς το Σύνταγμα. Και τούτο γιατί παραβιάζεται η αρχή της ισότητας κατά παράβαση του Άρθρου 28 του Συντάγματος, επειδή, όπως υποστηρίζει, το φιλοδωρήμά του θα έπρεπε να είχε υπολογιστεί με βάση τους ίδιους συντελεστές που χρησιμοποιούνται για τον υπολογισμό του εφάπαξ φιλοδωρήματος των υπαλλήλων που αφυπηρετούν στα 63 τους χρόνια, δηλαδή με βάση υπηρεσία 436 μηνών.

Συγκεκριμένα υποστηρίζει ότι οι παράγραφοι (α), (β) και (γ) της δεύτερης επιφύλαξης του άρθρου 8(1) του Ν.97(Ι)/1997, όπως τροποποιήθηκε με το άρθρο 2 του Ν.69(Ι)/2005, συγκρούονται με την αρχή της ισότητας και είναι αντισυνταγματικοί, καθότι ο ίδιος, ο οποίος αφυπηρέτησε στο 61ο έτος της ηλικίας του, υπέστη διαφορετική μεταχείριση, γιατί έτυχε λιγότερο ευνοϊκής μεταχείρισης από αυτή που έχουν άλλοι συνάδελφοί του, οι οποίοι αφυπηρετούν στο 62ο ή στο 63ο έτος της ηλικίας τους. Γι' αυτό, ισχυρίζεται, υπήρξε άμεση δυσμενής διάκριση εις βάρος του, ένεκα της ηλικίας του, κατά παράβαση του Άρθρου 28.2 του Συντάγματος.

Το εδάφιο (1) του άρθρου 8 του νόμου, όπως τροποποιήθηκε, με το άρθρο 2 του Ν.69(Ι)/2005, προνοεί το ύψος του εφάπαξ ποσού που καταβάλλεται σε δημόσιο υπάλληλο κατά τη συνταξιοδότησή του, με/ή μετά τη συμπλήρωση του εξηκοστού πρώτου, του εξηκοστού δεύτερου και του εξηκοστού τρίτου έτους της ηλικίας του.

Ο αιτητής στην πραγματικότητα ζητά να τύχει της ίδιας μεταχείρισης με τους υπαλλήλους που θα αφυπηρετήσουν στο 63ο έτος της ηλικίας τους, παρόλο ότι δεν εμπίπτει στις πρόνοιες της νομοθεσίας που επιτρέπουν την αφυπηρέτησή του στην ηλικία αυτή. Στο άρθρο 4Α του Ν.97(Ι)/1997 που προβλέπει την υποχρεωτική αφυπηρέτηση των δημοσίων υπαλλήλων στην ηλικία των 63 ετών, προβλέπεται παράλληλα και η αλυσιδωτή αφυπηρέτηση στα 61 και 62. Η πρόνοια έχει κριθεί συνταγματική στην απόφαση **Κωνσταντίνου, ανωτέρω**.

Αν το δικαστήριο έκρινε το αίτημα του αιτητή πρόσφορο, θα έπρεπε, όχι μόνο να ακυρώσει τη νομοθεσία ως αντισυνταγματική, αλλά ουσιαστικά να προσθέσει σ' αυτήν λέξεις που να επέτρεπαν τη συμπερίληψή του στους αφυπηρετούντες στο 63ο

έτος της ηλικίας τους. Στην ουσία αυτό επιζητεί ο αιτητής για να μπορέσει να υπολογιστεί το εφάπαξ του με τη συμπλήρωση συντάξιμης υπηρεσίας 436 μηνών, πρόνοια την οποία ο Νόμος επιφυλάσσει μόνο με τη συμπλήρωση του 63ου έτους της ηλικίας υπαλλήλου.

Στην υπόθεση **Dias United Publishing Co Ltd v. Δημοκρατίας (1996) 3 Α.Α.Δ. 550**, κρίθηκε ότι το δικαστήριο δεν δικαιούται να διευρύνει θετική νομοθετική διάταξη, ούτε και να την τροποποιήσει ώστε να δημιουργηθεί ουσιαστικά ένα νέο νομοθέτημα. Ο συνταγματικός έλεγχος των νόμων που ασκεί το Ανώτατο Δικαστήριο, δεν μπορεί να μετατραπεί σε μέσο αναμόρφωσης ή συμπλήρωσης της νομοθεσίας. Κάτι τέτοιο θα ξέφευγε της δικαιοδοσίας του.

Είναι η θέση του αιτητή ότι οι επίμαχες διατάξεις της δεύτερης επιφύλαξης του εδαφίου (1) του άρθρου 8 του Νόμου, βρίσκονται και σε

απευθείας σύγκρουση με την Οδηγία 2000/78/ΕΚ, της 27ης Νοεμβρίου, 2000, για τη διαμόρφωση γενικού πλαισίου για την ίση μεταχείριση στην απασχόληση και την εργασία, η οποία απαγορεύει την άμεση ή έμμεση διάκριση στην απασχόληση, μεταξύ άλλων και λόγω ηλικίας. Την ίδια απαγόρευση επιβάλλει και ο εναρμονιστικός νόμος περί Ίσης Μεταχείρισης στην Απασχόληση και την Εργασία Νόμος του 2004. Ο αιτητής υποστηρίζει ότι ο εναρμονιστικός νόμος τέθηκε σε εφαρμογή πριν από τον υπό εξέταση τροποποιητικό περί Συντάξεων Νόμο. Συνεπώς ο νομοθέτης όφειλε, πριν από την τροποποίηση, να λάβει υπόψη τις διατάξεις της Οδηγίας και συγκεκριμένα το άρθρο 8 όπου μεταξύ άλλων προβλέπεται ότι τα κράτη μέλη μπορούν να θεσπίζουν ή να διατηρούν διατάξεις που είναι ευνοϊκότερες για την προστασία της αρχής της ίσης μεταχείρισης από αυτές που προβλέπονται στην Οδηγία.

Είναι εισήγηση του αιτητή ότι αυτή η ελάχιστη προϋπόθεση δεν ελήφθη υπόψη πριν από την τροποποίηση. Η νομοθεσία δεν προέβλεπε διακρίσεις λόγω ηλικίας και η τροποποίησή της επέφερε μείωση του επιπέδου προστασίας έναντι των διακρίσεων, την οποία ο αιτητής απολάμβανε προηγουμένως.

Αναφορικά με το βασικό σκοπό της Οδηγίας ο αιτητής παραπέμπει στην απόφαση του Δικαστηρίου Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων **Werner Mangold v. Rudiger Helm (Υπόθεση C-144/4, 22 Νοεμβρίου 2005)**, στην οποία και καταγράφεται ότι η Οδηγία 2000/78 καθιερώνει την αρχή της ίσης μεταχείρισης στον τομέα της απασχόλησης.

Η αρχή της απαγόρευσης των διακρίσεων, λόγω, μεταξύ άλλων, ηλικίας, πηγά-

ζει, όπως σημειώνεται στην Οδηγία, από διάφορες διεθνείς πράξεις και τις κοινές συνταγματικές παραδόσεις των κρατών μελών. Η Οδηγία παρέχει τη δυνατότητα στα κράτη μέλη της κοινότητας, όπως σε

ορισμένες περιπτώσεις προβαίνουν σε διαφορετική μεταχείριση λόγω ηλικίας, αυτό όμως γίνεται, όπως τονίζεται, εφόσον δικαιολογείται στο πλαίσιο του εθνικού δικαίου αντικειμενικά και λογικά από ένα θεμιτό στόχο.

Το επιχείρημα του αιτητή θα πρέπει να απορριφθεί. Όπως ρητά αναφέρεται στο προοίμιο της Οδηγίας και συγκεκριμένα στις παραγράφους (13) και (14) η Οδηγία δεν εφαρμόζεται

στα συστήματα κοινωνικής ασφάλισης και κοινωνικής προστασίας, στα οποία εμπίπτει και η παρούσα υπόθεση. Σαφώς, εξάλλου τονίζεται ότι η Οδηγία δεν θίγει τις εθνικές διατάξεις σχετικά με τον καθορισμό της ηλικίας συνταξιοδότησης.

Αυτό που προσπάθησε να πετύχει η υπό εξέταση νομοθεσία είναι να δώσει κίνητρα στους δημόσιους υπαλλήλους ώστε να παραμείνουν στην υπηρεσία πέραν της ηλικίας των 60 ετών και μέχρι το 63ο, παρέχοντας συντελεστή υπολογισμού του εφάπαξ ποσού ο οποίος να αυξάνεται κλιμακωτά. Θα πρέπει να τονιστεί ότι το εφάπαξ ωφέλημα ρυθμίζεται ως παροχή από το άρθρο 8 του περί Συντάξεων Νόμου, Ν.97(Ι)/97 όπως τροποποιήθηκε και δεν αποτελεί μέρος των δεδουλευμένων ασφαλιστών αποδοχών των υπαλλήλων. Οι υπάλληλοι λαμβάνουν σύνταξη η οποία καθορίζεται σε συνάρτηση με τις ασφαλιστέες αποδοχές τους και την περίοδο της υπηρεσίας τους. Το ποσό όμως που αποτελεί το αντικείμενο της παρούσας διαδικασίας είναι το εφάπαξ φιλοδωρήμα που σχετίζεται μόνο με τη διάρκεια της υπηρεσίας και τις τελευταίες απολαβές του υπαλλήλου κατά την αφυπηρέτησή του, χωρίς να συναρτάται με τις εισφορές στις οποίες ο ίδιος προέβη κατά τη διάρκεια της υπηρεσίας του.

Περιττό να λεχθεί ότι κατ' ανάλογο τρόπο με τον οποίο απορρίφθηκαν οι ισχυρισμοί του αιτητή για παραβίαση της αρχής της ισότητας και της Ευρωπαϊκής Οδηγίας 2000/78/Ε.Κ., απορρίπτεται και ο ισχυρισμός του για παραβίαση του άρθρου 14 της Ευρωπαϊκής Σύμβασης για την Προάσπιση των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων και των Θεμελιωδών Ελευθεριών, καθώς και του άρθρου 1 του Πρωτοκόλλου 12, που κυρώθηκαν με τους Νόμους Ν.39/62 και 11(Ι)/2002.

Η προσφυγή απορρίπτεται, με έξοδα εναντίον του αιτητή, όπως θα υπολογιστούν από τον Πρωτοκολλητή και εγκριθούν από το Δικαστήριο. ■

Η κυπριακή οικονομία σήμερα



**Του Πανίκου Πούρου,
Οικονομολόγου-πρώην Γενικού Δι-
ευθυντή**

Πριν από την απόφαση των αρχηγών κρατών, ή, κυβερνήσεων της Ευρωζώνης της 27^{ης} Οκτωβρίου για κούρεμα 50% στα ομόλογα του ελληνικού δημοσίου, όποιον και να ρωτούσε κανείς η απάντηση που έπαιρνε ήταν μια. Ότι για τα οικονομικά μας προβλήματα φταίει ο δημόσιος τομέας, φταίει το ψηλό δημοσιονομικό έλλειμμα. Ότι οι ξένοι Οίκοι υποβαθμίζουν την οικονομία μας ακριβώς γι' αυτόν το λόγο. Σήμερα γίνονται αντιληπτοί και άλλοι παράγοντες.

Ακούει ο κόσμος ότι το κράτος έχει σχεδόν χρεοκοπήσει αφού δεν υπάρχουν δικά μας χρήματα για να πληρώσουμε ούτε και αυτούς τους μισθούς των δημοσίων υπαλλήλων. Όμως, με εξαίρεση 1-2 χρόνια επί διακυβέρνησης Τάσσου Παπαδόπουλου, σε κανένα από τα υπόλοιπα 37 χρόνια μετά την εισβολή δεν είχαμε χρήματα δικά μας, αφού σε όλα αυτά τα χρόνια πραγματοποιούνταν συνεχώς δημοσιονομικά ελλείμματα-άρα έλλειψη χρημάτων. Όμως, η έλλειψη χρημάτων ούτε καινούριο φαινόμενο είναι, ούτε και άγνωστο διεθνώς. Ακριβώς στην ίδια θέση με δημοσιονομικά ελλείμματα, βρίσκονται πλείστα κράτη του κόσμου -στην ευρωζώνη όλα σχεδόν έχουν δημοσιονομικά ελλείμματα. Καλύπτουν, δε, όλα αυτά τα κράτη με δάνεια τις χρηματοδοτικές τους ανάγκες (δημοσιονομικά ελλείμματα και ανα-χρηματοδότηση παλιών χρεών), όπως έκανε σχεδόν πάντα και χρειάζεται να κάνει και πάλι η Κύπρος, από πλεονάσματα άλλων τομέων, ή, άλλων κρατών. Το αποτέλεσμα είναι η δημιουργία δημόσιου χρέους που όμως πρέπει να διατηρείται σε βιώσιμα επίπεδα, ώστε να μην επιβαρύνεται υπέρμετρα ο προϋπολογισμός. Στη Κύπρο δημόσιο χρέος 61%* του ΑΕΠ θεωρείται σχετικά βιώσιμο-στην ευρωζώνη είναι 80-85% του ΑΕΠ.

Η διαφορά όμως τώρα είναι ότι τα επιτόκια με τα οποία είναι διατεθειμένοι οι ξένοι να μας δανείσουν έχουν αυξηθεί πολύ, σε βαθμό απαγορευτικό, με την έννοια ότι θα επιβαρύνουν υπέρμετρα τις πληρωμές τόκων στο μέλλον. Βέβαια Θα μπορούσε εναλλακτικά το κράτος να στραφεί προς την εσωτερική κυπριακή αγορά για δανεισμό, όπως έπραττε και στο παρελθόν (60-70%* του δημόσιου χρέους να οφείλεται στη Κύπρο). Όμως και εδώ τα περιθώρια έχουν στενέψει λόγω της κρίσης-εξάλλου ο εσωτερικός δανεισμός δεν ενδείκνυται σε περιόδους ύφεσης και αυξανόμενης ανεργίας.

Όμως η δυσκολία, σήμερα, του κράτους να εξεύρει χρήμα από το εξωτερικό **δεν αποτελεί το πρόβλημα της οικονομίας**, αλλά είναι το τελικό αποτέλεσμα του προβλήματος. Είναι το αποτέλεσμα της αύξησης των "spreads"/ επιτοκίων δανεισμού της κυπριακής δημοκρατίας από το εξωτερικό, που με τη σειρά τους είναι και αυτά το αποτέλεσμα των υποβαθμίσεων, από τους οίκους αξιολόγησης, του αξιόχρεου της κυπριακής δημοκρατίας. Το πρόβλημα βρίσκεται λοιπόν στους λόγους για τους οποίους μας υποβαθμίζουν.

Χωρίς να παραγνωρίζονται καθόλου τα προβλήματα/στρεβλώσεις που υπάρχουν στο δημόσιο τομέα, το ερώτημα που πρέπει να απαντήσει κανείς είναι γιατί μας υποβαθμίζουν τώρα και δεν μας υποβάθμιζαν και σε άλλες περιπτώσεις στο παρελθόν που και πάλι είχαμε δημοσιονομικό έλλειμμα της τάξης του 6-7% και δημόσιο χρέος κοντά στο 70% του ΑΕΠ, που ήταν και ψηλότερο, μάλιστα, από το σημερινό (61% του

ΑΕΠ)*. Γιατί άλλες χώρες με ψηλότερο δημοσιονομικό έλλειμμα και ψηλότερο δημόσιο χρέος δεν υποβαθμίζονται;

Η απάντηση είναι ότι, σε αντίθεση με οποιεσδήποτε άλλες περιόδους στο παρελθόν και σε αντίθεση με άλλες χώρες με ψηλά δημοσιονομικά ελλείμματα και δημόσιο χρέος, η Κύπρος βρίσκεται σήμερα ενώπιον και ενός άλλου προβλήματος.

Πρόκειται για την έκθεση του τραπεζικού μας συστήματος στην ελληνική οικονομία, τόσο λόγω της αγοράς ομολόγων του ελληνικού δημοσίου, όσο, και ακόμη πιο σημαντικό, λόγω των δανείων που οι τράπεζες χορήγησαν σε ελληνικές επιχειρήσεις και νοικοκυριά. Γιατί όμως, και πάλι μπορεί να διερωτηθεί κανείς, είναι τώρα πρόβλημα η έκθεση του τραπεζικού συστήματος στην ελληνική οικονομία ενώ στο παρελθόν όχι μόνο δεν αποτέλεσε πρόβλημα, αλλά απεναντίας θεωρείτο και ήταν σε μεγάλο βαθμό ένδειξη επιτυχούς διεύρυνσης των δραστηριοτήτων των τραπεζών. Διότι τώρα, σε σχέση με το παρελθόν, η ελληνική οικονομία βρίσκεται σε μια πρωτοφανή και άνευ προηγουμένου ύφεση, με αποτέλεσμα να αυξάνεται ο κίνδυνος μη αποπληρωμής δανείων που χορήγησαν οι τράπεζες στην Ελλάδα, με ότι αυτό συνεπάγεται. Επιπρόσθετα, τώρα σε σχέση με το παρελθόν, ο κίνδυνος ζημιών από την αγορά των ομολόγων του ελληνικού δημοσίου είναι σημαντικά αυξημένος, όπως εξάλλου διαφάνηκε με το πρόσφατο «κούρεμα».

Γιατί όμως οι οίκοι αξιολόγησης υποβαθμίζουν το αξιόχρεο της κυπριακής οικονομίας; είναι η έκθεση του τραπεζικού μας συστήματος στην ελληνική οικονομία τόσο σημαντική; Η απάντηση είναι καταφατική. Είναι σημαντική επειδή το μέγεθος του τραπεζικού συστήματος της Κύπρου είναι μεγάλο (9 φορές το ΑΕΠ)*, σε συνδυασμό με το μη ευκαταφρόνητο ποσοστό (1/3)* των δανείων που χορηγήθηκαν στην Ελλάδα. Το σκεπτικό των οίκων αξιολόγησης* είναι ότι σε περίπτωση στάσης πληρωμών της Ελλάδος "Greek sovereign default" * οι ανάγκες σε νέα κεφάλαια από το τραπεζικό σύστημα, θα είναι τέτοιου μεγέθους (25% του ΑΕΠ)* που το κυπριακό κράτος δεν θα είναι σε θέση να ικανοποιήσει χωρίς σημαντικό δανεισμό από την ΕΕ, με αποτέλεσμα και τη σημαντική αύξηση του δημόσιου χρέους της Κύπρου**. Ας σημειωθεί ότι όταν οι οίκοι αξιολόγησης έφερναν στην επιφάνεια το θέμα του μεγέθους του τραπεζικού συστήματος προ κάποιων μηνών, η γενική αντίδραση εδώ στη Κύπρο ήταν να παραγνωρισθεί αυτό το θέμα ως ακατανόητο, ή, ως μη σοβαρό.

Ένα άλλο ερώτημα που επίσης πρέπει να τύχει απάντησης είναι κατά πόσο οι οίκοι αξιολόγησης θα σταματήσουν τις υποβαθμίσεις αν το δημοσιονομικό έλλειμμα περιορισθεί στο 2-3 % το 2012 και γύρω στο 0% το 2013, που αποτελεί τον καθολικό επιθυμητό στόχο. Η λογική απάντηση είναι ότι θα συμβάλει σένα βαθμό, όμως όχι σε αποτελεσματικό βαθμό, διότι τα μεγέθη της βελτίωσης (σε χρήμα) του δημόσιου τομέα που θα προκύψουν από τη μείωση/εξάλειψη του δημοσιονομικού ελλείμματος θα είναι περιορισμένα σε σχέση με τη βοήθεια, που θα χρειαστεί το τραπεζικό σύστημα σε περίπτωση ενός "Greek sovereign default" * άρα και ένας εκ των λόγων που υποβαθμίζουν τη Κύπρο δεν θα εκλείψει.

Επίσης ένα τελευταίο ερώτημα στο οποίο πρέπει να δοθεί απάντηση είναι κατά πόσο η κυβέρνηση θα μπορεί να αναχρηματοδοτεί το συσσωρευμένο δημόσιο χρέος της (61% του ΑΕΠ)*, αν τα δημοσιονομικά μέτρα που ψηφίστηκαν και τα άλλα που θα ψηφιστούν μειώσουν πράγματι το δημοσιονομικό έλλειμμα στο 2-3% το 2012 και γύρω στο 0% το 2013. Η απάντηση δεν είναι

κατ' ανάγκη καταφατική. Διότι πέραν της κάλυψης των δημοσιονομικών ελλειμμάτων πρέπει να καλυφθούν και οι απαιτήσεις ανα-χρηματοδότησης παλιών χρεών που φτάνουν σε κάποια χρόνια και σε δεκατομύρια ευρώ, όπως π.χ το 2012, και είναι μεγαλύτερες από τη βελτίωση που θα προκύψει στα δημόσια οικονομικά.

Τι πρέπει λοιπόν να κάνουμε ; η έξοδος της Ελλάδας από τη κρίση θα μας έλυνε το πρόβλημα, όμως αυτό δεν εξαρτάται από εμάς ούτε και είναι αυτό πιθανό στο προβλεπτό μέλλον. Πρέπει, λοιπόν, εμείς να ακολουθήσουμε ένα μείγμα συνετής δημοσιονομικής πολιτικής που να προωθεί την ανάπτυξη, διότι **είναι μέσω της ανάπτυξης που θα βγούμε από τη σημερινή κρίση**.

Η έκρηξη στο Βασιλικό άλλαξε πολλά, μεταξύ των οποίων και το δημοσιονομικό έλλειμμα και υπολογίζεται ότι θα το αυξήσει κατά 1-1.5% σε περίπου 6.5- 7% το 2011. Γι' αυτό μέτρα δημοσιονομικά πρέπει αναμφίβολα να ληφθούν. Παράλληλα πρέπει να είμαστε προσεχτικοί διότι σε περιόδους ύφεσης, αυξανόμενης ανεργίας και υποαπασχόλησης των πλουτοπαραγωγικών πόρων της οικονομίας, τυχόν υπερβολική μείωση των δημοσίων δαπανών σε πολύ σύντομο χρονικό διάστημα, ή, υπερβολική αύξηση των εσόδων θα επιδεινώσουν την ύφεση ή τουλάχιστο θα καθηλώσουν την ανάπτυξη, αφού θα περιορίσουν τη ζήτηση και θα αποστερήσουν τον ιδιωτικό τομέα από την απαραίτητη πρόσθετη ρευστότητα-χρήμα που τόσο πολύ χρειάζεται για να χρηματοδοτήσει την ανάπτυξη του.

Ας μη μας διαφεύγει ότι δημοσιονομικό έλλειμμα σημαίνει ότι ο δημόσιος τομέας κάνει μια καθαρή πρόσθεση ρευστότητας-χρήματος στην οικονομία, αφού διοχετεύει περισσότερα χρήματα στην οικονομία από ότι απορροφά μέσω φόρων κλπ. αυξάνοντας έτσι τη ζήτηση ή τουλάχιστο τη δυναμική. Αναμφίβολα θα ήταν προτιμότερο η πρόσθεση χρήματος στην οικονομία να διοχετευόνταν μέσω αναπτυξιακών δαπανών αυξάνοντας έτσι την επενδυτική ζήτηση παρά την καταναλωτική και είναι εδώ που πρέπει να δώσει έμφαση η κυβέρνηση. Όμως, και σε περίπτωση αποτυχίας, ακόμη και η καταναλωτική ζήτηση που δημιουργείται από τα δημοσιονομικά ελλείμματα αποτελεί σε τελική ανάλυση και αυτή μέρος της ζήτησης.

Η δε χρηματοδότηση του δημοσιονομικού ελλείμματος σε τέτοιες περιόδους αυξανόμενης ανεργίας και ύφεσης θα πρέπει να εξασφαλίζεται με δανεισμό από το εξωτερικό, και όχι με δανεισμό από την εγχώριο ιδιωτική τομέα (επιχειρήσεις και νοικοκυριά) και τον τραπεζικό τομέα περιλαμβανομένων και των Συνεργατικών Π.Ι. όπως έγινε το τελευταίο διάστημα στη Κύπρο, ακριβώς ώστε ο δημόσιος τομέας να μην παίρνει πίσω (μέσω δανείων-ομολόγων του κυπριακού δημοσίου κ.α) τη ρευστότητα-χρήμα που προσθέτει στην οικονομία μέσω του δημοσιονομικού του ελλείμματος.

Η ιδεατή βέβαια κατάσταση θα ήταν σε περιόδους ανάπτυξης το δημοσιονομικό ισοζύγιο να ήταν πλεονασματικό, ώστε να υπάρχουν περιθώρια μετατροπής του σε ελλειμματικό σε περιόδους ύφεσης-εξού και ο στόχος του Μάαστριχτ για μείζονο έλλειμμα 3% του ΑΕΠ. Κανονικώς εχόντων των πραγμάτων, σε περιόδους ύφεσης και αυξανόμενης ανεργίας, όπως σήμερα, το δημοσιονομικό έλλειμμα θα έπρεπε να αυξάνεται και η χρηματοδότηση του να γίνεται με δάνεια από το εξωτερικό. Βεβαίως τα πράγματα δεν είναι καθόλου κανονικά, εξού και οι σημερινές ανορθόδοξες προσεγγίσεις. **Διότι τώρα βρισκόμαστε μπροστά σε δυο στενά. Έχουμε από τη μία την ύφεση και από την άλλη, έχουμε και ψηλό**

δημοσιονομικό έλλειμμα, αλλά και δυσκολία να το χρηματοδοτήσουμε με δάνεια από το εξωτερικό για τους λόγους που επεξηγήθηκαν πιο πάνω.

Έτσι σήμερα χρειάζονται προσεκτικοί και ισορροπημένοι χειρισμοί. Ενόψει μάλιστα, από τη μια, της προσεκτικής πιστωτικής πολιτικής που αναπόφευκτα θα ακολουθηθεί από τον τραπεζικό τομέα λόγω του πρόσφατου «κουρέματος» και της ως εκ τούτου περιορισμένης πρόσθεσης χρήματος στην οικονομία που θα γίνει μέσω καθαρών νέων πιστώσεων, και από την άλλη, της ελάχιστης έως ανύπαρκτης διενέργειας ξένων επενδύσεων σήμερα στη Κύπρο και εισροής χρήματος από το εξωτερικό, η καθαρή πρόσθεση ρευστότητας-χρήματος από τον δημόσιο τομέα στην οικονομία και η συνεπακόλουθη δημιουργία ζήτησης μέσω των ελλειμμάτων του έχει το ρόλο της, πάντοτε βέβαια, υπό τις σημερινές συνθήκες της διαγραφόμενης ύφεσης.

Χρειάζονται παράλληλα αναπτυξιακά κίνητρα, αλλά και δαπάνες αναπτυξιακού χαρακτήρα καθώς και άλλες διοικητικές αποφάσεις που θα διευκολύνουν την ανάπτυξη που μπορεί εν πολλοίς να είναι και ανέξοδες αποφάσεις. Και είναι και σ' αυτό τον τομέα που πρέπει να στοχεύσουν οι δημοσιονομικές προσπάθειες της κυβέρνησης.

Χρειάζεται επίσης η όσο το δυνατό μικρότερη προσφυγή σε δανεισμό από τον εσωτερική αγορά-τον ιδιωτικό και τον τραπεζικό τομέα- παρά της δυσκολίες και τα απαγορευτικά ψηλά επιτόκια δανεισμού από το εξωτερικό. Όμως είναι σήμερα στο εξωτερικό που πρέπει να επικεντρώσει η κυβέρνηση τις προσπάθειες της για κάλυψη των χρηματοδοτικών της αναγκών. Έτσι, για να αποφευχθούν οι διεθνείς αγορές για δανεισμό αλλά και η υπαλλακτική λύση του δανεισμού από το μηχανισμό χρηματοδότησης της ΕΕ (EFSF) με τους πολύ σκληρούς όρους, όρους που σένα βαθμό θα καθηλώσουν την ανάπτυξη, θα μπορούσε η κυβέρνηση να εντείνει τις προσπάθειες της για αξιοποίηση των όποιων ερεισμάτων δυνατόν να έχει με κάποιες χώρες (όπως π.χ. πρόσφατα με τη Ρωσία, αλλά ακόμη και τη Κίνα με τα μεγάλα της πλεονάσματα σε ξένο συνάλλαγμα κ.α.) ώστε να εξασφαλίσει τις χρηματοδοτικές ανάγκες του δημοσίου για τα επόμενα 3-4 χρόνια με όσο το δυνατό καλύτερους όρους. Θα κερδίσει τοιούτοτρόπως πολύτιμο χρόνο για να πετύχει, στο διάστημα αυτό, ανάπτυξη και παράλληλα σταθερή αλλά σταδιακή βελτίωση των δημοσιονομικών πραγμάτων. Διότι τυχόν απότομη, πολύ μεγάλη και σε πολύ σύντομο χρονικό διάστημα διόρθωση των δημοσιονομικών στρεβλώσεων και κακώς εχόντων, υπό τις **σημερινές** συνθήκες ψηλής και αυξανόμενης ανεργίας και υποαπασχόλησης των πλουτοπαραγωγικών πόρων της οικονομίας, θα εντείνει τις τάσεις για ύφεση ή στη καλύτερη περίπτωση θα καθηλώσει την ανάπτυξη.

Στόχος μας λοιπόν πρέπει να είναι η ανάπτυξη διότι **είναι η ανάπτυξη που θα μας βγάλει από τα σημερινά προβλήματα**. Γι' αυτό δεν πρέπει με δικές μας ενέργειες ή παραλείψεις να πνίζουμε από μόνι οι μας την ανάπτυξη. Ας μη μας διαφεύγει ότι σε τελική ανάλυση είναι πρόσθετη **ζήτηση** και όχι η μείωση της που **θα ωθήσει την ανάπτυξη** και ότι είναι πρόσθετη **ρευστότητα-χρήμα**, που χρειάζεται ο ιδιωτικός τομέας για να ξεκινήσει την ανάφλεξη της ανάπτυξης και να διασφαλίσει την απρόσκοπτη πορεία της. ■



EPSU: Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή οδηγεί σε βαθύτερη κρίση

Έντονες επικρίσεις κατά της οικονομικής πολιτικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης διατύπωσαν τα Ευρωπαϊκά Δημοσιοϋπαλληλικά Συνδικάτα με αφορμή την Επισκόπηση Ετήσιας Ανάπτυξης της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η οποία δόθηκε στη δημοσιότητα στις 23 Νοεμβρίου. Η Ομοσπονδία Ευρωπαϊκών Δημοσιοϋπαλληλικών Συνδικάτων (EPSU) αντιδρώντας στην Έκθεση τόνισε ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή συνεχίζει με τις γνωστές παραινέσεις της στα κράτη μέλη για δημοσιονομική λιτότητα, ολοκλήρωση της εσωτερικής αγοράς και για ελαστικές εργασιακές σχέσεις και ημερομίσθια. Με άλλα λόγια η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ζητά από το λαό της Ευρώπης να σφίξει τα ζωνάρια, να εγκαταλείψει τις δημόσιες υπηρεσίες ποιότητας και να δεχθεί επισφαλείς θέσεις εργασίας.

Ο Αναπληρωτής Γενικός Γραμματέας της EPSU Jan Willem Goudriaan δήλωσε χαρακτηριστικά ότι «η συνέχιση της πολιτικής της λιτότητας φέρνει αθλιότητα και αυξημένη φτώχεια. Δεν κάνουν τίποτε για να αντιμετωπίσουν την απληστία, τη διαφθορά και τη φοροδιαφυγή της εταιρικής Ευρώπης. Είναι επείγουσα η ανάγκη για την Ευρώπη να διαφοροποιήσει την οικονομική της πολιτική μακριά από τη λιτότητα, τις επισφαλείς θέσεις εργασίας και την ανισό-

τητα προς την αειφόρο ανάπτυξη, τη δίκαιη φορολογία, τις επενδύσεις σε δημόσιες υπηρεσίες και πάνω απ' όλα περισσότερη ισότητα και λιγότερη φτώχεια»

Η προσέγγιση του θέματος από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή εγκυμονεί κινδύνους. Παρόλο που η Επιτροπή αναφέρεται σε εκσυγχρονισμό της δημόσιας διοίκησης εκείνο που στην πραγματικότητα εννοεί είναι η χαλάρωση των κανονισμών για τις εταιρείες ενώ αντίθετα υφίσταται επείγουσα ανάγκη για έλεγχο και συστηματική παρακολούθηση των εταιρειών. Οι προτάσεις της Επιτροπής για ενισχυμένο δημοσιονομικό έλεγχο επί των κρατών μελών πέρα από τους κανονισμούς που έχουν ήδη υιοθετηθεί προκαλούν ανησυχία και εγείρουν ερωτήματα δημοκρατικής νομιμότητας γιατί ούτε ο Επίτροπος Όλι Ρεν ούτε ο Πρόεδρος της Επιτροπής Μπαρόσο διαθέτουν εκλογική εντολή. Ο Jan Willem Goudriaan προσθέτει: «Πώς θα απαλλαγούμε από αυτά τα πρόσωπα τα οποία συνεχώς προτείνουν λανθασμένη πολιτική;»

Τα Ευρωπαϊκά Συνδικάτα συνεχίζουν να αντιτίθενται στην προσέγγιση αυτή και προγραμματίζουν δραστηριοποίηση σε πολλές χώρες τις επόμενες μέρες. Και οι Συνδικαλιστικές Οργανώσεις μέλη της EPSU συντονίζουν τις ενέργειες τους για

μετάδοση αυτού του μηνύματος.

Η εναλλακτική ορθή προσέγγιση θα ήταν αν η Ευρωπαϊκή Επιτροπή και το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο δεν ασχολούνταν με την προστασία των συμφερόντων των ευρόρων και των Εταιριών αλλά επικεντρωνόταν στη δημιουργία νέων θέσεων εργασίας για τους χαμηλά και μεσαία αμειβόμενους.

Από την Ετήσια Επισκόπηση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής απορρέουν συγκεκριμένες συστάσεις για τα ακόλουθα:

- Επενδύσεις σε δημόσιες υπηρεσίες και τη βιομηχανία και επανα-ενεργοποίηση της οικονομίας κάτω από το βάρος της διαφαινόμενης ύφεσης

- Αποκατάσταση των εργασιακών και συνδικαλιστικών δικαιωμάτων και προαγωγή του κοινωνικού διαλόγου με σεβασμό στην αυτονομία των κοινωνικών εταίρων

- Ενίσχυση των συλλογικών διαπραγματεύσεων και επέκταση της κάλυψης των εργαζομένων με προστασία που προκύπτει από τις συλλογικές συμβάσεις.

- Αποτελεσματική διαχείριση των οικονομικών οργανισμών οι οποίοι λόγω μεγέθους δεν αντιμετωπίζουν προοπτικές αποτυχίας και διαίρεσης όπως και των εμπορικών τραπεζών από τακτικές των επενδυτών.

- Αντιμετώπιση της κρίσης δημοκρατίας που προξενεί η οικονομική διακυβέρνηση και οι νέες προτάσεις της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για αυξημένο έλεγχο των εθνικών προϋπολογισμών και κατ' ακολουθίαν των λαϊκών επιλογών.

Η νέα έκθεση για φορολογικά θέματα είναι ευπρόσδεκτη ιδιαίτερα σε ότι αφορά

- Φορολόγηση του πλούτου

- Αυξημένη δράση κατά της διαφθοράς και της φοροδιαφυγής. Να κλείσουν οι φορολογικοί παράδεισοι και να διωχθούν οι χρήστες τέτοιων παραδείσων.

- Να στραφεί η φορολογία στα προϊόντα και τις διαδικασίες που προκαλούν μόλυνση του περιβάλλοντος.

Όμως οι προτάσεις της Επιτροπής δεν επιτυγχάνουν στόχους. Γιατί καταβάλλεται προσπάθεια για μείωση των φόρων που καταβάλλουν οι εταιρίες παρόλο που η φορολογία τους έχει μειωθεί τα τελευταία δέκα χρόνια και η οδός αυτή είναι απαράδεκτη.

Η Πράσινη Βίβλος για τα Ευρωμόλογα αποτελεί την αρχή για μια επιβαλλόμενη συζήτηση, όμως η κρίση εμπιστοσύνης στην Ευρώπη είναι του παρόντος και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει ως Κεντρική Τράπεζα να αναλάβει αποφασιστική δράση κατά της απληστίας σε βάρος των κρατών μελών. ■

Αφορούν τα ανθρώπινα δικαιώματα τα παράπονα στην Επίτροπο Διοικήσεως

Η Επίτροπος Διοικήσεως Ελίζα Σαββίδου, επεδώσε στις 22 Νοεμβρίου την Ετήσια Έκθεση του Γραφείου της για το έτος 2010 στον Πρόεδρο της Δημοκρατίας.

Σε δηλώσεις της στους δημοσιογράφους μετά τη συνάντηση, η Επίτροπος ανέφερε: «Έχουμε επιδώσει στον Πρόεδρο της Δημοκρατίας την 20η Ετήσια Έκθεση του Γραφείου, αφού συμπληρώσαμε 20 χρόνια ζωής και επίσης έχω επιδώσει τις Ετήσιες Εκθέσεις της Αρχής κατά του Ρατσισμού και των Διακρίσεων και της Αρχής Ισότητας, λόγω των πολλαπλών αρμοδιοτήτων του Γραφείου του Επιτρόπου Διοικήσεως. Το επόμενο έτος θα επιδώσουμε πέντε Εκθέσεις λόγω νέων αρμοδιοτήτων που μάς ανατίθενται».

Σε ερώτηση αν σε σχέση με τις προηγούμενες χρονιές μειώθηκαν τα παράπονα των πολιτών, η κα Σαββίδου είπε ότι «ο αριθμός των παραπόνων των πολιτών παραμένει σταθερός τα τελευταία χρόνια και κυμαίνονται γύρω στις

3.000, συμπεριλαμβανομένων των παραπόνων των δύο Αρχών».

Ερωτηθείσα ποιο ήταν το πιο συγκλονιστικό παράπονο που υπεβλήθη στο Γραφείο της, η κα Σαββίδου δήλωσε: «Ιδιαίτερα σημαντικό είναι το τμήμα της Έκθεσης που καταπιάνεται με τα ανθρώπινα δικαιώματα. Δυστυχώς, διαπιστώνουμε ότι εξακολουθούν να υπάρχουν παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, κυρίως σε βάρος ατόμων που ανήκουν σε ευάλωτες ομάδες, όπως κρατούμενοι, μετανάστες και άλλοι».

Απαντώντας αν οι παραβιάσεις αφορούν και σε χώρους εργασίας, η κα Σαββίδου είπε ότι «με τα παράπονα για διακρίσεις στο χώρο εργασίας ασχολείται η Αρχή Ισότητας του Γραφείου μας. Εκεί έχουμε κυρίως διακρίσεις λόγω φύλου στον τομέα της εργασίας, σε βάρος πιο πολύ των εγκύων γυναικών όπου έχουμε απολύσεις και μη προαγωγές λόγω εγκυμοσύνης».

Ερωτηθείσα εάν υπάρχει ανάγκη για περαιτέρω στελέχωση του Γραφείου της, η Επίτροπος Διοίκησης είπε: «Οι οικονομικές συγκυρίες δεν επιτρέπουν την περαιτέρω στελέχωση σήμερα, παρόλο που είναι πάγιο αίτημα. Μάλλον θα χρειαστεί να περιμένουμε δυο-τρία χρόνια μέχρι να πάρουμε νέο προσωπικό. Σίγουρα, όμως, υπάρχει μια δυσκολία».

Κληθείσα να πει αν υπάρχει υπάρχει περιορισμός σε ό,τι αφορά στη διασπάθιση του δημόσιου χρήματος είτε σε υπερωρίες είτε σε άλλα ζητήματα, η κα Σαββίδου είπε ότι «γίνεται περισσότερος έλεγχος στο πώς ξοδεύονται τα χρήματα και αυτό το βλέπω κυρίως από παράπονα που ερευνούμε τα οποία μας υποβάλλουν πολίτες των οποίων το δημόσιο βοήθημα που λαμβάνουν διακόπτεται ξαφνικά. Βλέπουμε ότι και το Γραφείο Ευημερίας κάνει ένα πιο σοβαρό έλεγχο και όπου διαπιστώσει εκούσια άνεργους σταματά το δημόσιο βοήθημα». ■

Αιμοδοσία εις μνήμη των αποβιώσαντων Νοσηλευτών Ψυχικής Υγείας

Το Διοικητικό Συμβούλιο του Κλάδου διοργανώνει την ετήσια αιμοδοσία του στις 5 Δεκεμβρίου 2011 μεταξύ των ωρών 10:00-12:00 στο χώρο της Ψυχιατρικής Κλινικής Λευκωσίας εις μνήμη όλων των αποβιώσαντων Νοσηλευτών Ψυχικής Υγείας. Επικαλούμενοι τα αισθήματα προσφοράς και εθελοντισμού που διακατέχουν τον καθένα μας, αναμένουμε την συμμετοχή σας για την επιτυχία της πιο πάνω εκδήλωσης.

Για τον καλύτερο προγραμματισμό της εκδήλωσης παρακαλούμε όπως συμπληρώσετε την δήλωση συμμετοχής μέχρι τις 2 Δεκεμβρίου 2011 και την παραδώσετε σε ένα από τα μέλη του Δ. Σ. Παρακαλούμε όπως παραχωρηθεί από την Διεύθυνση κάθε διευκόλυνση για συμμετοχή του Προσωπικού.

Διοικητικό Συμβούλιο Κλάδου Νοσηλευτικού Προσωπικού Υπηρεσιών Ψυχικής Υγείας

Κλάδος Τελωνειακών Υπαλλήλων

Μετά από διευκρινήσεις που δόθηκαν σε κατ' ιδίαν συνάντηση που έγινε μεταξύ του Γραμματέα του Κλάδου των Τελωνειακών Υπαλλήλων και του Εφόρου Εσωτερικού Ελέγχου Ανδρέα Λαμπριανού, στο γραφείο του Διευθυντή Τμήματος Τελωνείων, στις 21/11/2011, καθώς επίσης και του ανακοινωθέντος που έδωσε το Γραφείο του Εφόρου Εσωτερικού Ελέγχου, το θέμα που δημιουργήθηκε με την ανακοίνωση του Κλάδου των Τελωνειακών Υπαλλήλων εις απάντηση των όσων φαίνεται να δήλωσε ο κ. Λαμπριανού, θεωρείται λήξαν. ■

Χριστουγεννιάτικη Εκδήλωση ΑΣΚ

Ο Αντιρευματικός Σύνδεσμος Κύπρου, φέτος όπως και κάθε χρόνο, διοργανώνει το Χριστουγεννιάτικο Απόγευμα του, την Πέμπτη 01 Δεκεμβρίου 2011, ώρα 16:00 - 19:00 στη Λαϊκή Sporting Club στα Λατσία, Λευκωσία, υπό την υψηλή προστασία της Συζύγου του Προέδρου κυρίας Έρσης Χριστόφια, και με την στήριξη του Εφόρου Εσωτερικού Ελέγχου της Δημοκρατίας κ. Ανδρέα Μ. Λαμπριανού.

Το Διοικητικό Συμβούλιο, σας προσκαλεί να παρευρεθείτε και να τιμήσετε με την παρουσία σας την εκδήλωση μας αυτή, που στόχο έχει την ψυχαγωγία και την στήριξη των μελών μας. Τα έσοδα της εκδήλωσης διατίθενται για την οικονομική στήριξη των προγραμμάτων του Α.Σ.Κ που σκοπό έχουν την στήριξη, εκπαίδευση, ενημέρωση και γενικότερα τη βελτίωση της ποιότητας της ζωής των Κυπρίων Ρευματοπαθών.

Η εκδήλωση μας περιλαμβάνει πλούσιο καλλιτεχνικό και ψυχαγωγικό πρόγραμμα, τόμπολα και κλήρωση με πλούσια δώρα, και σημειώνει κάθε χρόνο μεγάλη επιτυχία ενώ προσελκύει και αρκετό κόσμο.

Χορηγοί της εκδήλωσης ΣΟΕΔΥΚ, Cybarco και Lois Builder Lmd.

Θα ήταν ιδιαίτερη τιμή να σας έχουμε μαζί μας σε αυτή τη γιορτινή μας εκδήλωση.

Για κρατήσεις παρακαλώ επικοινωνήστε μαζί μας στο τηλ. 22428285.

Μαθήματα



Ηλεκτρονικών Υπολογιστών

όλων των επιπέδων
Προετοιμασία των μαθητών
για τις εξετάσεις
των **ECDL** και **ICT Europe**

Δακτυλογραφίας

Προετοιμασία για τις εξετάσεις του
Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού
και του **LCCI of London**

Λογιστικής

όλων των επιπέδων
για τις εξετάσεις του **LCCI of London**

**Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να
επικοινωνήσετε στα τηλέφωνα
22 658082 / 97 655366
(περιοχή Αρχαγγέλου)**



Το Γενικό Χημείο του Κράτους γιορτάζει 100 χρόνια από την ίδρυσή του

Το Γενικό Χημείο του Κράτους γιορτάζει σήμερα 100 χρόνια από το έτος ίδρυσης του και την πέραν των 50 χρόνων προσφορά του στην Κυπριακή Δημοκρατία, σε εκδήλωση που θα πραγματοποιηθεί στο οίκημα της ΠΑΣΥΔΥ, στις 6 μ.μ.

Το Γενικό Χημείο ιδρύθηκε το 1911 επί Αγγλοκρατίας με το όνομα «Κυβερνητικό Χημείο» («Government Laboratory»), σαν ένα μικρό Χημείο υπό τις τότε Ιατρικές Υπηρεσίες. Από τα πρώτα χρόνια λειτουργίας του, σύμφωνα με τις τότε Ετήσιες Εκθέσεις του, ο ρόλος του ήταν η προστασία της δημόσιας υγείας και η καταπολέμηση του εγκλήματος. Έκτοτε το Χημείο αναπτύχθηκε σε ένα δυναμικό κέντρο ελέγχου, παρακολούθησης, έρευνας και παροχής συμβουλευτικών υπηρεσιών προς πολλές κρατικές Υπηρεσίες και διαδραματίζει ένα σημαντικό ρόλο στην κοινωνική και οικονομική ανάπτυξη της Δημοκρατίας.

Το 1980 το Γενικό Χημείο ανεξαρτητοποιήθηκε από το Τμήμα Ιατρικών Υπηρεσιών και τώρα αποτελεί ένα πολύ σημαντικό Τμήμα του Υπουργείου Υγείας, το οποίο συμβάλλει μέσω του έργου του ουσιαστικά στην πρώτη απαιτούμενη πρόληψη για την υγεία, που είναι η σταθερή παροχή και εξασφάλιση για τους πολίτες ασφαλών και ποιοτικών τροφίμων, φαρμάκων και άλλων καταναλωτικών αγαθών, ενός υγιούς περιβάλλοντος καθώς και στην καταπολέμηση του εγκλήματος και των ναρκωτικών. Οι εργασίες του δεν επηρεάζουν μόνο την Κύπρο, αλλά στηρίζουν πολιτικές και σε ευρωπαϊκό επίπεδο. Το Χημείο διαδραματίζει ένα σημαντικό ρόλο στην κοινωνική και οικονομική ανάπτυξη της Δημοκρατίας.

Σταθμός στην ιστορία του Γενικού Χημείου ήταν η διαπίστευση του το 2002, αφού ήταν και το πρώτο δημόσιο ίδρυμα που διαπιστεύθηκε. Η Κύπρος αποτελεί γέφυρα μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των χωρών της Νοτιοανατολικής Μεσογείου και σημείο εισόδου των τροφίμων, φαρμάκων, καλλυντικών και άλλων καταναλωτικών αγαθών. Ως τέτοια έχει σοβαρό ρόλο και ευθύνη για τον έλεγχο των προϊόντων που καταναλώνονται από τους πολίτες της ΕΕ, γι' αυτό και ο ρόλος του Χημείου και των συνεργαζόμενων με αυτό φορέων, σε ό,τι αφορά και την ποιότητα των υπηρεσιών, είναι καθοριστικός, κυρίως μετά την ένταξη της Κύπρου το 2004. Η ποιότητα των παρεχομένων υπηρεσιών από το Γενικό Χημείο διασφαλίζεται από τη διαπίστευση του πριν την ένταξη της Κύπρου στην ΕΕ, από το 2002, βάσει του ιδιαίτερα απαιτητι-

κού προτύπου διαπίστευσης EN ISO 17025:2005.

Το Γενικό Χημείο στη μακρόχρονη πορεία του έχει καθιερωθεί ως κέντρο εμπειρογνομosύνης και στήριξης του Υπουργείου Υγείας και όλων σχεδόν των αρμοδίων Αρχών που σχετίζονται με τις δραστηριότητές του. Είναι ο βασικός φορέας Επίσημου Εργαστηριακού Ελέγχου και Σύμβουλος της Κυπριακής Δημοκρατίας σε θέματα τροφίμων, δημόσιας υγείας και περιβάλλοντος, δικαιοσύνης και προστασίας του καταναλωτή. Έχει, επιπλέον, οριστεί ως το Εθνικό Εργαστήριο Αναφοράς σε ένα ευρύ φάσμα θεμάτων με συνακόλουθες υποχρεώσεις που υπόκεινται στον έλεγχο της ΕΕ. Σήμερα περιλαμβάνει 21 εξειδικευμένα Εργαστήρια, τα οποία εντάσσονται σε οκτώ Τομείς και καλύπτουν εξειδικευμένες απαιτήσεις των σχετικών νομοθεσιών της ΕΕ. Επιπρόσθετα, συμμετέχει ενεργά στις επιστημονικές επιτροπές και ομάδες εργασίας της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, της Ευρωπαϊ-

Συμβάλλει ουσιαστικά στη δημόσια υγεία

κής Αρχής Ασφάλειας Τροφίμων (EFSA) και σε δίκτυα ευρωπαϊκών εργαστηρίων φαρμάκων, τελωνείων, εγκληματολογικών κ.ά. Έχει αναγνωριστεί από το Ίδρυμα Προώθησης Έρευνας (ΙΠΕ) ως ερευνητικός οργανισμός.

Στην προσπάθεια του να ανταποκριθεί σε προκλήσεις που αφορούσαν εντόπια θέματα δημόσιας υγείας και αειφόρου ανάπτυξης και τις δεσμεύσεις μας κατά την προενταξιακή περίοδο, κινήθηκε πρωτοβουλιακά και ενέταξε στις εργασίες του εφαρμοσμένη έρευνα που χρηματοδοτείται κυρίως από την ΕΕ και το ΙΠΕ.

Όλα αυτά τα χρόνια, παρόλο που είναι Τμήμα του Υπουργείου Υγείας, οι αρμοδιότητες του δεν καλύπτονται μόνο θέματα δημόσιας υγείας και προστασίας του περιβάλλοντος, αλλά και έναν άλλο τομέα, τον τομέα της διαλεύκανσης και πάταξης του εγκλήματος.

Οι επιστημονικές μαρτυρίες και τα αποτελέσματα του Γενικού Χημείου ήταν καθοριστικά σε πολλές σοβαρές υποθέσεις στο Κακουργιοδικείο.

Το Χημείο στα πλαίσια των δραστηριοτήτων του συνέβαλε ουσιαστικά στην αντιμετώπιση πολλών κρίσεων και περιστατικών, όπως παλαιότερα υποθέσεων των βιομηχανιών Rainbow και Dexel και πιο πρόσφατα των περιστατικών με τη λεγιονέλλα σε ιδιωτικό νοσοκομείο, την εισαγωγή νερού από την Ελλάδα, τις αφλατοξίνες και τη μελαμίνη στο γάλα, με τα ορυκτέλαια και με την έκρηξη στο Μαρί. ■

Επαναδραστηριοποίηση Πανσυνδικαλιστικού Φόρουμ



Σύσκεψη των Οργανώσεων ΠΑΣΥΔΥ, ΣΕΚ, ΠΕΟ, ΚΤΑΜΣ, Τουρκ-Σεν και Ντεβίς αποφάσισε σύγκληση της Μόνιμης Επιτροπής του Πανσυνδικαλιστικού Φόρουμ για επαναδραστηριοποίηση του.

Είναι μέρες που αναπνέω τη σιωπή τους



Οι Εκδόσεις Αρμίδα και ο Κώστας Πατίνιος διοργάνωσαν με μεγάλη επιτυχία, το Σάββατο 19 Νοεμβρίου παρουσίαση του βιβλίου «Είναι μέρες που αναπνέω τη σιωπή τους».

Το βιβλίο παρουσίασε ο λογοτέχνης Πάνος Ιωαννίδης ο οποίος μεταξύ άλλων ανέφερε: «Τα γραφτά του άγνωστου μου συγγραφέα που κρατούσα στα χέρια μου, γρήγορα και αβίαστα με κατέκτησαν. [...] διαπίστωσα πως είχα στα χέρια μου πολλά και καλά δείγματα, σε πρόζα ή ποίηση, «Ακαριαία Λογοτεχνία». Κι αυτό, γιατί, στ' αλήθεια, αυτά τα κείμενα είναι μια εξαιρετικά πυκνή, και ταχύρρυθμα διατυπωμένη, αποθησαύριση των πλούσιων εμπειριών ενός σκεπτόμενου ανθρώπου, ζυμωμένου, παρά το νεαρό της ηλικίας του, με τη ζωή. Είναι ιδέες χυμώδεις και πρωτότυπες, που μετασχηματίζονται σε μικρής έκτασης λογοτεχνία, μια λογοτεχνία αφτιασίδωτη αλλά κι ευφάνταστη».

Αποσπάσματα από τα κείμενα διαβάσε ο Χριστόδουλος Καλλίνος. Συντονισμό έκανε ο δημοσιογράφος Πώργος Παυλίδης ενώ η όλη εκδήλωση έγινε υπό την αιγίδα της Δημάρχου Λευκωσίας Ελένης Μαύρου.

Από τον πρόλογο του βιβλίου

[...] Τα διηγήματα του Κώστα Πατίνιου ασχολούνται με θέματα που βρίσκονται λίγο έξω από την καθημερινή πράξη. Βρίσκονται στο περιθώριο μιας απλουστευμένης λογικής. Με άλλα λόγια τέμνουν την κατεστημένη σκέψη. Την υπερβαίνουν. Παρ' όλα αυτά είναι γραμμένα απλά.

Και τα ποιήματα που φωλιάζουν μέσα στο έργο είναι εξίσου νεοφανή ως ιδέες. [...] Τάκης Χατζηγεωργίου

Σύντομο βιογραφικό

Ο Κώστας Πατίνιος γεννήθηκε στη Λευκωσία το 1971. Εργάζεται ως Λειτουργός σε ίδρυμα με παιδιά με ειδικές ανάγκες. Είναι παντρεμένος και έχει δύο παιδιά. Στίχοι του έχουν μελοποιηθεί, ενώ το βιβλίο αυτό, με μικρά διηγήματα και ποιήματα, είναι το πρώτο που εκδίδει. Αθλητής μεγάλων αποστάσεων είναι ένθερμος υποστηρικτής της διαβίου άθλησης, την οποία θεωρεί ασπίδα στην παρακμή που χαρακτηρίζει την εποχή μας.

Για το βιβλίο οι ενδιαφερόμενοι να επικοινωνούν με τις Εκδόσεις Αρμίδα στο 22358028. ■



Καθημερινό φαινόμενο και αναπόσπαστο μέρος της ζωής έγιναν στην Ελλάδα οι κινητοποιήσεις των Συνδικαλιστικών Οργανώσεων και γενικότερα όλων των εργαζομένων κατά των μέτρων λιτότητας που εφαρμόζονται για την αντιμετώπιση της κρίσης για την οποία οι διαμαρτυρόμενοι δεν φέρουν οποιαδήποτε ευθύνη.



Εκδήλωση που οργανώθηκε από την ΠΑΣΥΔΥ έδειξε το διευρυνόμενο ενδιαφέρον για την οστεοπόρωση



Μεγάλη συγκέντρωση προσέλκυσε η πολύ ενδιαφέρουσα εκδήλωση για την Οστεοπόρωση που έγινε στην Αίθουσα Συνεδρίων της ΠΑΣΥΔΥ Μιχαλάκης

Η εκδήλωση που οργανώθηκε την περασμένη Πέμπτη από την Οργάνωσή μας σε συνεργασία με τον Παγκύπριο Σύνδεσμο κατά της Οστεοπόρωσης και των Μυοσκελετικών Παθήσεων προσείλκυσε μεγάλο αριθμό ατόμων, ανδρών και γυναικών γεγονός που καταδεικνύει το αυξανόμενο ενδιαφέρον για την κατάσταση αυτή που ταλανίζει πολλούς συμπατριώτες μας και, όπως είπε και ο Πρόεδρος του Παγκύπριου Συνδέσμου Κυριάκος Χριστοφί η οστεοπόρωση δεν βρίσκεται προ των πυλών αλλά μέσα στο σπίτι μας και η ανάγκη καταπολέμησης της είναι άμεσα επιβαλλόμενη.

Κάτω από το γενικό θέμα της εκδήλωσης «Οστεοπόρωση και Μυοσκελετικές Παθήσεις – Πρόληψη και Θεραπεία τους» έγιναν θεματικές εισηγήσεις από τον Ενδοκρινολόγο Δρα Γεώργιο Γεωργιάδη, τη Ρευματολόγο Δρα Παρασκευούλα Χαραλάμπους και την Κλινική Διαιτολόγο/Διατροφολόγο Ελίζα Μαρκίδου. Οι εισηγητές απάντησαν και σε ερωτήσεις του κοινού.

Η εκδήλωση τελούσε κάτω από την αιγίδα του Υπουργού Υγείας Δρα Σταύρου Μαλά τον οποίο ευχαρίστησαν για την αποδοχή της πρόκλησης και για το χαιρετισμό που απηύθυνε ο Γενικός Γραμματέας της Οργάνωσης μας Γλαύκος Χατζηπέτρου και ο Πρόεδρος του Συνδέσμου κατά της Οστεοπόρωσης και των Μυοσκελετικών Παθήσεων Κυριάκος Χριστοφί.



Ο Γ.Γ. Γλαύκος Χατζηπέτρου.

Ο Γλαύκος Χατζηπέτρου καλωσορίζοντας τους συμμετέχοντες τους ευχαρίστησε για την παρουσία τους που την ερμηνεύουμε, είπε, όχι μόνο σαν εκδήλωση ενδιαφέροντος για το θέμα της εκδήλωσης αλλά και σαν έκφραση εκτίμησης για τα δρώμενα της ΠΑΣΥΔΥ, και πρόσθεσε:

«Πραγματοποιείται η αποψινή εκδήλωση σε μια περίοδο που στο κέντρο ενδιαφέροντος όλων μας βρίσκονται τα προβλήματα της οικονομίας που ταλανίζουν το παγκόσμιο και προοιωνίζουν επιδείνωση και ασήκωτες δυσχέρειες για την πλειονότητά μας.

Είναι για την Οργάνωσή μας κορυφαία προτεραιότητα η αντιμετώπιση της κρίσης και η αποτροπή ακόμη πιο δυσάρεστων εξελίξεων για τα μέλη μας και όλους τους εργαζόμενους.

Στην προσπάθεια αυτή συνεργαζόμαστε με το σύνολο του Συνδικαλιστικού Κινήματος στη βάση κοινών αρχών και στόχων.

Η ιεράρχηση όμως αυτή στις δράσεις μας δεν απεμπολεί και άλλες ευθύνες μας προς τα μέλη μας και την κοινωνία, ευθύνες που συναισθανόμαστε ως οργανωμένο σύνολο που στοχοθετεί στα προγράμματα των ενεργειών του το κοινό καλό και την ευμερία του κοινωνικού συνόλου.»

Ο Γ.Γ. επισήμανε πως η εκδήλωση εντάσσεται στις δραστηριότητες της Οργάνωσής μας για προαγωγή κοινωνικής ευημερίας με πρωταρχική τη φροντίδα υγείας μέσω ενημέρωσης και αποτελεσματικών πρόληψης.

Ευχαρίστησε τους συνδιοργανωτές της εκδήλωσης, το Σύνδεσμο κατά της Οστεοπόρωσης και Μυοσκελετικών Παθήσεων για τη συνεργασία του. Ευχαρίστησε επίσης τους τρεις ομιλητές που κάλυψαν σφαιρικά το θέμα οστεοπόρωση από τις κύριες πτυχές του και τόνισε πως σύμφωνα με στατιστικά στοιχεία η οστεοπόρωση ταλαιπωρεί μεγάλο αριθμό συμπατριωτών μας, γυναικών και ανδρών, σε μεγάλη κυρίως ηλικία και η ταλαιπωρία μπορεί να αποφευχθεί ή τουλάχιστον να περιορισθεί αν εφαρμοστούν κάποια βασικά προληπτικά μέτρα.

Ο Κυριάκος Χριστοφί εκ μέρους του Παγκύπριου Συνδέσμου κατά της Οστεοπόρωσης και των Μυοσκελετικών Παθήσεων ευχαρίστησε τους παρευρισκόμενους οι οποίοι με την αποδοχή της πρόσκλησης και με την παρουσία που αποτελεί τιμή για το Σύνδεσμο εκφράζουν και την υποστήριξη τους για το έργο του. Ιδιαίτερες ευχα-



Ο Πρόεδρος του Συνδέσμου Οστεοπόρωσης Κυριάκος Χριστοφί.

ριστίες εξέφρασε προς την ΠΑΣΥΔΥ για την προθυμία της να συνδιοργανώσει την εκδήλωση και γενικά για τη στήριξη που προσφέρει στο Σύνδεσμο. Ευχαρίστησε επί-



Καραολής (δεξιά). Αριστερά, οι ομιλητές στην εκδήλωση με την Αν. Ταμία της ΠΑΣΥΔΥ Νάνα Αχιλλέως.

σης τους ομιλητές για την αποδοχή της πρόσκλησης και την ετοιμότητα τους να συμμετάσχουν με τις σημαντικές τους παρουσιάσεις. Τέλος ευχαρίστησε και τα μέλη του Συμβουλίου και γενικά όλα τα μέλη του Συνδέσμου για τη δική τους προσφορά.

Στο χαιρετισμό που απηύθυνε στην εκδήλωση ο Υπουργός Υγείας Δρ Σταύρος Μαλάς είπε:



Ο Υπουργός Υγείας Δρ Σταύρος Μαλάς.

«Είναι με ιδιαίτερη χαρά που αποδέχτηκα την πρόσκληση σας να απευθύνω χαιρετισμό και θέσω υπό την Αιγίδα μου την εκδήλωση με θέμα «Οστεοπόρωση και Μυοσκελετικές Παθήσεις, Πρόληψη και Θεραπεία τους» που διοργανώνουν σε συνεργασία η Παγκύπρια Συντεχνία Δημοσίων Υπαλλήλων και ο Παγκύπριος Σύνδεσμος κατά της Οστεοπόρωσης και Μυοσκελετικών Παθήσεων.

Η σημερινή εκδήλωση αποτελεί μία σημαντική ευκαιρία για την διαφώτιση των πολιτών όσον αφορά την πρόληψη και τη θεραπεία της οστεοπόρωσης, μιας ασθένειας που γίνεται ολοένα πιο ανησυχητική, όσο αυξάνεται ο πληθυσμός και το προσδόκιμο επιβίωσης.

Η «Σιωπηλή νόσος», όπως χαρακτηρίστικά αναφέρεται, πλήττει παγκοσμίως μία στις τρεις γυναίκες και έναν στους οκτώ άνδρες. Η καθιστική ζωή, η ανεπαρκής λήψη ασβεστίου, η υπερκατανάλωση αναψυκτικών και το πρόχειρο φαγητό δεν συνάδουν με την σωστή δόμηση των οστών.

Η οστεοπόρωση είναι μια νόσος που προσβάλλει τα οστά και έχει σαν αποτέλεσμα τη μείωση της μάζας και συνεπακόλουθα, της επιδείνωσης της ποιότητάς τους. Καθώς τα οστά γίνονται πιο πορώδη, ταυτόχρονα γίνονται και πιο εύθραυστα, με αποτέλεσμα να αυξάνεται ο κίνδυνος καταγμάτων. Η διαδικασία αυτή είναι σταδιακή και ασυμπτωματική, γεγονός που καταδεικνύει με τον καλύτερο τρόπο την ανάγκη του τακτικού ελέγχου και της έγκαιρης διάγνωσης της νόσου.

Το σύνθημα «Αγάπησε τα κόκκαλα σου» της φετινής Παγκόσμιας Ημέρας Οστεο-

πόρωσης και που κάθε χρόνο γιορτάζεται το μήνα Οκτώβριο, αποτυπώνει την ανάγκη μιας ακόμη πιο έντονης ευαισθητοποίησης του κοινού απέναντι στην ασθένεια και της από μέρους του ανάληψης προσωπικής ευθύνης και θετικής δράσης με σκοπό την πρόληψή της.

Παρά τις σημαντικές προόδους που έχει σημειώσει η επιστήμη τα τελευταία χρόνια, είναι γεγονός ότι σήμερα περίπου 80% των ατόμων που βρίσκονται στην ομάδα υψηλού κινδύνου να νοσήσουν από οστεοπόρωση και έχουν υποστεί τουλάχιστον ένα κάταγμα, δεν θα λάβει διάγνωση ούτε θεραπεία για τη νόσο.

Δεν υπάρχουν εμφανή, φυσικά σημεία της οστεοπόρωσης, γιατί κανείς δεν μπορεί να δει τα κόκκαλα να γίνονται "λεπτότερα". Έτσι, η οστεοπόρωση μπορεί να υπάρχει απαρατήρητη για χρόνια.

Η οστική πυκνότητα χτίζεται ως την ηλικία των 27 ετών, για αυτό η πρόληψη της οστεοπόρωσης πρέπει να ξεκινά από την παιδική ηλικία με τη σωστή διατροφή και την άσκηση».

Τα κατάγματα που οφείλονται στην οστεοπόρωση αποτελούν μία σημαντική αιτία αναπηρίας και θανάτου στον πληθυσμό των ηλικιωμένων και το κόστος τους για τις υπηρεσίες υγείας υπερβαίνει εκείνο πολλών άλλων σημαντικών χρόνιων νοσημάτων. Υπολογίζεται ότι μία στις τρεις γυναίκες και ένας στους πέντε άνδρες άνω των 50 ετών θα υποστούν οστεοπορωτικά κατάγματα.

Επιπλέον εξαιτίας του αυξανόμενου αριθμού των ηλικιωμένων ατόμων στον πληθυσμό, ο αριθμός των καταγμάτων εξαιτίας της οστεοπόρωσης προβλέπεται ότι θα αυξηθεί 2 με 3 φορές μέσα στις επόμενες δεκαετίες.

Το Υπουργείο Υγείας και οι υπηρεσίες του αναγνωρίζοντας τη σοβαρότητα της ασθένειας έχει τοποθετήσει σε όλα τα κρατικά νοσηλευτήρια το μηχάνημα DEXA, προσφέροντας έτσι τη δυνατότητα στους πολίτες να ελέγχουν την πυκνότητα της οστικής μάζας. Επίσης οι επισκέπτριες υγείας έχουν εντάξει στο πρόγραμμα διαφώτισης των μαθητών στα σχολεία το κεφάλαιο της οστεοπόρωσης.

Τελειώνοντας θα ήθελα να συγχαρώ το φίλο, Γενικό Γραμματέα της ΠΑΣΥΔΥ κύριο Γλαύκο Χατζηπέτρου και τα Μέλη του Συμβουλίου της Παγκύπριας Συντεχνίας Δημοσίων Υπαλλήλων καθώς και τον Πρόεδρο και τα Μέλη του Παγκύπριου Συνδέσμου κατά της Οστεοπόρωσης και Μυοσκελετικών Παθήσεων για την πρωτοβουλία τους να εντάξουν τη σημερινή διάλεξη στα πλαίσια της ενημέρωσης και ευαισθητοποίησης των μελών τους με στόχο την πρόληψη, την έγκαιρη διάγνωση και τη θεραπευτική παρέμβαση της Οστεοπόρωσης. ■



ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ

«Πράσινη Βίβλος»: Σιδηρά πειθαρχία στην ευρωζώνη



Νέα μέτρα για την εδραίωση μιας αυστηρότερης δημοσιονομικής πειθαρχίας στην ευρωζώνη, πιστεύοντας ότι θα οδηγήσουν στη δημιουργία ανάπτυξης, πρότεινε η Ευρωπαϊκή Επιτροπή, η οποία θα αναλάβει και τη γενική εποπτεία της εφαρμογής τους. Πρότεινε, επίσης, και τρεις επιλογές για την έκδοση «ομολόγων σταθερότητας» ή ευρωομολόγων, αλλά για αργότερα και με πολλά «αν» και «ενδεχομένως».

Πρόκειται για την «Πράσινη Βίβλο», με «νέες πρωτοβουλίες υπέρ της ανάπτυξης, οικονομικής διακυβέρνησης και σταθερότητας», που παρουσιάστηκε από τον πρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής Ζοζέ Μπαρόζο και τον επίτροπο Ολι Ρεν.

Οι προτάσεις προβλέπουν σκληρά μέτρα για τις χώρες που διατηρούν υπερβολικά ελλείμματα και έχουν ενταχθεί σε καθεστώς μνημονίου λαμβάνοντας οικονομικές ενισχύσεις. Επιπλέον, η ένταξη σε καθεστώς μνημονίου μιας χώρας που έχει υπερβολικά ελλείμματα καθίσταται πλέον υποχρεωτική.

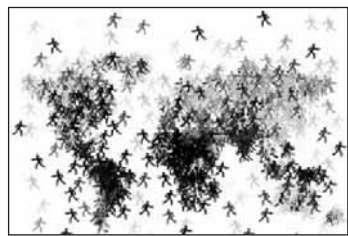
Η Κομισιόν θα υποβάλλει κάθε χρόνο τον Ιανουάριο έκθεση για την ανάπτυξη στην οποία θα θέτει σειρά από προτεραιότητες που πρέπει να ληφθούν υπόψη από τις χώρες της ευρωζώνης στην κατάρτιση του προσχεδίου προϋπολογισμού.

Λαμβάνοντας υπόψη αυτές τις προτεραιότητες τα κράτη - μέλη οφείλουν να υποβάλουν προσχέδια προϋπολογισμού στην Επιτροπή στις 15 Οκτωβρίου κάθε χρόνο.

Η Επιτροπή αξιολογεί τα εθνικά προσχέδια προϋπολογισμού των χωρών της ευρωζώνης και πράττει ανάλογα. Σε περίπτωση που διαπιστώνει παρεκλίσεις σε σχέση με το Σύμφωνο Σταθερότητας, υποβάλλει συστάσεις προς συμμόρφωση στην ενδιαφερόμενη χώρα και αν χρειαστεί ζητεί να της υποβληθεί νέο προσχέδιο που να περιλαμβάνει επιπρόσθετα μέτρα.

Εάν δεν υπάρχει θετική ανταπόκριση από την ενδιαφερόμενη χώρα, θα ζητείται από τις Βρυξέλλες άμεση επιβολή ποινής που θα αντιστοιχεί στο 0,1% του ΑΕΠ. Το μέτρο της επιβολής ποινών έχει ήδη υιοθετηθεί και θα τεθεί σε ισχύ από τις 15 Δεκεμβρίου 2011. Μία χώρα που διατηρεί υπερβολικό έλλειμμα θα εντάσσεται αυτομάτως χωρίς να της ζητηθεί η άποψή της σε καθεστώς μνημονίου υπό την αυστηρή παρακολούθηση της τρόικας. *

Μια μεταναστευτική πολιτική προς όφελος όλων



Στο πλαίσιο της νέας προσέγγισης για τη μετανάστευση, η ΕΕ θα συνάψει συμφωνίες με γειτονικές και άλλες χώρες προς όφελος των ενδιαφερόμενων ατόμων και χωρών. Η ήδη στενή συνεργασία της ΕΕ με άλλες χώρες σε θέματα μετανάστευσης μπορεί ακόμη να βελτιωθεί.

Η ανάγκη καλύτερου συντονισμού έγινε ιδιαίτερα αισθητή φέτος όταν το κύμα μεταναστών που έφθασε στις

ακτές της ΕΕ κατά τη διάρκεια της «Αραβικής Άνοιξης» έθεσε σε δοκιμασία τις αντοχές των χωρών υποδοχής.

Αυτή η αιφνίδια εισροή μεταναστών είχε ως αποτέλεσμα προτάσεις για μια ολοκληρωμένη προσέγγιση της μετανάστευσης. Σε αυτή τη βάση, η Επιτροπή προτείνει τώρα μια πιο στρατηγική πολιτική για τη μετανάστευση και τη κινητικότητα, που θα είναι επωφελής για όλους: την ΕΕ, τις χώρες προέλευσης και τους μετανάστες.

Η πολιτική αυτή προβλέπει στενότερη συνεργασία με τρίτες χώρες για τη μεγιστοποίηση των οφελών. Οι φτωχότερες χώρες αντλούν όφελος από τη μετανάστευση με δύο τρόπους: από τα εμβάσματα που στέλνουν οι μετανάστες στις οικογένειές τους και από τη μεταφορά τεχνογνωσίας και καινοτομίας.

Η ΕΕ θα επιδιώξει επίσης να συνεργαστεί στενά με τρίτες χώρες για να διασφαλίσει ότι οι πρόσφυγες και τα εκτοπισθέντα άτομα θα προστατεύονται πλήρως βάσει του διεθνούς δικαίου.

Η πολιτική ανταποκρίνεται επίσης στην ανάγκη της ΕΕ για αποτελεσματικότερους συννομοματικούς ελέγχους με στόχο τη μείωση της παράνομης μετανάστευσης, την ενθάρρυνση της νόμιμης μετανάστευσης, και την καλύτερη προστασία των θυμάτων εμπορίας ανθρώπων.

Η πολιτική αυτή στοχεύει να εναρμονίσει τα μέτρα για τη μετανάστευση και την κινητικότητα με τις πολιτικές της ΕΕ για τις εξωτερικές σχέσεις, την αναπτυξιακή συνεργασία, την εκπαίδευση, την ανάπτυξη και τη δημιουργία απασχόλησης. *

Ρομπέι: «Η οικονομική στασιμότητα δεν οφείλεται στη λιτότητα»



Οι πολιτικές λιτότητας που επιβάλλει η Ευρωπαϊκή Ένωση στα μέλη της που αντιμετωπίζουν κρίση χρέους δεν αποτελεί την κύρια αιτία για την κατάσταση στασιμότητας της οικονομίας στην ΕΕ, δήλωσε ο πρόεδρος της Χέρμαν Βαν Ρομπέι.

«Η τρέχουσα ύφεση, ή μάλλον στασιμότητα, οφείλεται πρωτίστως όχι στις πολιτικές λιτότητας, αλλά στην έλλειψη εμπιστοσύνης των επενδυτών και των καταναλωτών στην

ευρωζώνη», είπε ο Βαν Ρομπέι σε ομιλία του στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στο Στρασβούργο στη Γαλλία.

«Συχνά σε αυτήν την συνέλευση ακούω να λέγονται πολλά για τις συνέπειες της πολιτικής λιτότητας, αλλά πολύ λίγα για το γεγονός ότι αυτή η πολιτική δημοσιονομικής πειθαρχίας είναι αναπόφευκτη, αναπόφευκτη σε πολλές χώρες», επέμεινε ο Ρομπέι.

Τα ευρωομολόγα, σημείωσε επίσης ο πρόεδρος της ΕΕ, υπέρ των οποίων τάσσονται πολλοί ευρωβουλευτές ως μια λύση για την κρίση χρέους στην ευρωζώνη, «δεν μπορούν να δημιουργηθούν χωρίς δημοσιονομική πειθαρχία, αυτά τα δύο πάνε μαζί». *

Μικρή Ευρωζώνη σχεδιάζουν οι έξι χώρες των τρία Α



Καθώς η κρίση πλήττει τον πυρήνα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, οι εικασίες για την επόμενη ημέρα της Ευρωζώνης επικεντρώνονται στα σχέδια των ισχυρότερων: της Γερμανίας, της Γαλλίας και κάποιων προσκειμένων σ' αυτές, όπως η Φινλανδία.

Πρόκειται για σχέδια για μια μικρότερη Ευρωζώνη, που θα συσπειρώνει τις έξι χώρες με την υψηλότερη πιστοληπτική ικανότητα των τριών Α και θα προωθεί τη βαθύτερη οικονομική ενοποίηση τους, συμπεριλαμβανομένης της φορολογικής και δημοσιονομικής τους πολιτικής.

Το ταμπού της απόσχισης μιας χώρας από την Ευρωζώνη υπερκεράστηκε στη σύνοδο του G20 στις Κάννες, όταν η Γερμανίδα καγκελάριος και ο Γάλλος πρόεδρος υποστήριξαν πως ίσως χρειαστεί να εγκαταλείψει η Ελλάδα το ευρώ για να διασφαλιστεί η σταθερότητά του.

Στη συνέχεια, ο κ. Σαρκοζί τάχθηκε υπέρ

μιας στενότερης γαλλογερμανικής συνεργασίας και έτυχε της υποστήριξης της κ. Μέρκελ. Υποστήριξε, άλλωστε, μια Ευρώπη δύο ταχυτήτων που, όπως επισημαίνουν αξιωματούχοι της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υπό μία έννοια υφίσταται ήδη. Το όραμά του είναι μια μικρότερη Ευρωζώνη με μεγαλύτερη ενοποίηση ακόμη και στους ευαίσθητους τομείς της φορολογίας, με μια «συνομοσπονδία» των υπολοίπων.

Η στροφή σε μια μικρότερη Ευρωζώνη προϋποθέτει, ωστόσο, αλλαγή της συνθήκης της Λισσαβώνας, κάτι που επίμονα ζητεί η Γερμανίδα καγκελάριος. Στόχος της είναι μια αλλαγή που θα καταστήσει δυνατή την περαιτέρω ενσωμάτωση στην Ευρωζώνη με δημοσιονομική πειθαρχία.

Νωρίτερα, ο υπουργός Ευρωπαϊκών Υποθέσεων της Φινλανδίας, Αλεξ Σταμπ, ζήτησε να έχουν μεγαλύτερη επιρροή όσες χώρες της Ευρωζώνης έχουν τριπλό Α.

Πέραν της Πολωνίας, που σαφώς στοχεύει στην ένταξη της στο ευρώ, η ιδέα μιας μικρότερης Ευρωζώνης προσκρούει στις αντιρρήσεις της Ολλανδίας και της Αυστρίας, μολοντί θα ήταν σίγουρα μέλη της.

Στον αντίποδα βρίσκεται η Τσεχία, που σχεδιάζει δημοψήφισμα με ερώτημα αν πρέπει τελικά να προσχωρήσει στο ευρώ. *

Τυχερά παιχνίδια στο ίντερνετ: σε αναζήτηση ισορροπίας



Ο τζόγος είναι ρίσκο, αυτό το ξέρουν όλοι, όμως η ταχύτατη διάδοση των τυχερών παιχνιδιών στο διαδίκτυο αν μη τι άλλο αυξάνει τους κινδύνους. Γι' αυτό το λόγο η ολομέλεια του ΕΚ ζήτησε από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή προτάσεις για στενότερη συνεργασία των κρατών μελών για την καταπολέμηση της χειρότερης πτυχής του, που είναι το παράνομο διαδικτυακό στοίχημα, αλλά και για την προστασία των πιο

ευάλωτων παικτών.

Το 10% όλων των τυχερών παιχνιδιών στην Ευρώπη παίζονται στο διαδίκτυο, από υπολογιστές ή και κινητά τηλέφωνα, με το συνολικό τζίρο να υπερβαίνει πια τα 10 δισεκατομμύρια ευρώ ετησίως. Ωστόσο οι κανόνες διαφέρουν από χώρα σε χώρα, με ορισμένες να απαγορεύουν πλήρως κάθε πρόσβαση στα παιχνίδια στο διαδίκτυο και άλλα να έχουν ελάχιστους περιορισμούς.

Πα τους ευρωβουλευτές, κεντρικό ζητούμενο είναι να υπάρξει συντονισμένη στάση των κρατών μελών στο θέμα ειδικά σε ότι αφορά το παράνομο στοίχημα και την προστασία των παιδιών και άλλων «ευπαθών» ομάδων του πληθυσμού.

Πα το ΕΚ, τα κράτη μέλη θα πρέπει να δημιουργήσουν σύστημα αξιολόγησης και αδειοδότησης των ιστοσελίδων ώστε και οι παίκτες να έχουν μεγαλύτερη ασφάλεια και οι επιχειρήσεις του χώρου να αναγκασθούν να ακολουθήσουν αυστηρότερα τους κανόνες που κάθε χώρα έχει θεσπίσει.

Πα να προστατευθούν οι πιο ευάλωτοι παίκτες, όπως τα παιδιά που ενδεχομένως θα παρυσυρθούν από τις δυνατότητες που τους προσφέρονται, η νομοθεσία θα πρέπει να επιβάλλει αυστηρές προϋποθέσεις για την πρόσβαση στο διαδικτυακό τζόγο, με εξακρίβωση της ηλικίας του παίκτη και αυστηρά κριτήρια για την πραγματοποίηση των ηλεκτρονικών πληρωμών που είναι απαραίτητες για τη λειτουργία του όλου συστήματος.

Θα πρέπει, τέλος, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή, να εξετάσει κατά πόσον είναι δυνατόν να εισαχθούν πανευρωπαϊκά ομοιόμορφα κριτήρια για την αδειοδότηση των επιχειρήσεων που παρέχουν τέτοιου είδους υπηρεσίες. *

Ο Γιούνκερ αποκαλύπτει: Ηγέτες υπογράφουν χωρίς να ξέρουν...



Σημαντικές αποφάσεις για το ευρώ πολλές φορές λαμβάνονται χωρίς οι ηγέτες των κρατών-μελών της ΕΕ να γνωρίζουν τι σημαίνουν, δήλωσε ο επικεφαλής του συμβουλίου των υπουργών Οικονομικών Ζαν-Κλοντ Γιούνκερ.

«Βάσει της μακράς μου εμπειρίας σε ζητήματα που άπτονται της ΕΕ σημειώνω ότι συχνά υπουργοί Οικονομικών, ορισμένες φορές και πρωθυπουργοί, εγκρίνουν έγγραφα τα οποία δεν έχουν συντάξει και δεν έχουν συζητήσει», είπε ο επικεφαλής του Eurogroup Γιούνκερ μιλώντας στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στο Στρασβούργο.

«Θα ήθελα η μέθοδος εργασίας μας να γίνει πιο πολιτική», είπε ο Γιούνκερ στη διάρκεια συζήτησης για την διακυβέρνηση της ευρωζώνης.

«Θα έπρεπε να συζητάμε περισσότερο και με λεπτομέρειες την ειδική κατάσταση των κρατών-μελών», συνέχισε, προσθέτοντας ότι οι κυβερνήσεις πρέπει να λένε ανοικτά εάν και κατά πόσον συμφωνούν -ή όχι- με τις προτάσεις των ομολόγων τους στην ΕΕ. *



ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΚΑΙ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΙΠΟ ΚΟΣΜΟ

Σάλος από καταγγελίες για καταθέσεις βουλευτών στην Ελβετία



Διευκρινήσεις ζητούν από τον πρόεδρο της Βουλής οι γαλάζιοι βουλευτές Γεράσιμος Γιακουμάτος και Κώστας Τζαβάρας, σχετικά με τα όσα υποστήριξε ο ελληνικής καταγωγής βουλευτής του ελβετικού κοινοβουλίου, Ιωσήφ Ζησιάδης, σχετικά με την ύπαρξη μεγάλων καταθέσεων Ελλήνων βουλευτών σε τράπεζες της Ελβετίας.

Ο κ. Ζησιάδης, μιλώντας σε πρόσφατη τηλεοπτική εκπομπή του Mega, δήλωσε ότι κατέθεσε ερώτηση προς την υπουργό Οικονομικών της Ελβετίας η οποία φέρεται να ισχυρίστηκε ότι έχει προτείνει από το 2005 στην ελληνική κυβέρνηση μια φορολογική συμφωνία αλλά οι ελληνικές κυβερνήσεις δεν έχουν απαντήσει. Με αφορμή την απάντηση της υπουργού, ο κ. Ζησιάδης εμφανί-

ζεται να υποστηρίξει ότι «οι πιο πολλοί βουλευτές, δεξιοί, του ΠΑΣΟΚ, έχουν πάρα πολλά χρήματα εδώ στην Ελβετία».

Ο κ.κ. Γιακουμάτος και Τζαβάρας υπέβαλαν ερώτηση και προς τον υπουργό Οικονομικών αλλά και με αίτηση κατάθεσης εγγράφων που υπέβαλλαν προς τον ίδιο, ζητούν να μάθουν αν ευσταθεί ο ισχυρισμός του κ. Ζησιάδη ότι από το 2005 οι ελβετικές αρχές έχουν προτείνει στην ελληνική κυβέρνηση μια φορολογική συμφωνία.

Ο κ. Πετσάλνικος, σύμφωνα με πληροφορίες, έχει ήδη επικοινωνήσει τηλεφωνικά με τον κ. Ζησιάδη για να του ζητήσει σχετικές διευκρινήσεις και αναμένεται και νέα επικοινωνία τους.

Σε γραπτή απάντησή του προς τους δυο βουλευτές τους ενημερώνει ότι ήδη ο γ' αντιπρόεδρος της Βουλής και πρόεδρος της Επιτροπής Ελέγχου των οικονομικών των κομμάτων και των βουλευτών, Βαγγέλης Αργύρης έχει ζητήσει από τον κ. Βενιζέλο κάθε διαθέσιμο στοιχείο για κατοχή τραπεζικών λογαριασμών στο εξωτερικό από πολιτικά πρόσωπα τα οποία τυχόν προέκυψαν από τους ελέγχους του υπουργείου Οικονομικών. ■

«Πραξικόπημα» στην Ευρώπη προβλέπει ο Χάμπερμας



Τα κράτη ένα-ένα υποκλίνονται στην κρίση, γίνονται δέσμια της απειλής της εξάπλωσής της. Η «μόλυνση» γίνεται ο μεγαλύτερος φόβος των αγορών, των ηγετών, των πολιτών του κόσμου.

Ο Γιούργκεν Χάμπερμας, είναι 82 ετών και είναι ένα από τα μεγαλύτερα πνεύματα του περασμένου αιώνα. Στοχαστής, κοινωνιολόγος, φιλόσοφος, αναλυτής, καθοδηγητής ενός ολόκληρου φιλοσοφικού ρεύματος και πάνω από όλα, όπως ο ίδιος λέει... «πολίτης» της Ευρώπης.

Το περιοδικό Spiegel φιλοξένησε ένα άρθρο του που αναφέρεται στην πρόσφατη εμφάνιση του πραγματιστή φιλόσοφου στο Ινστιτούτο Γκαίτε στο Παρίσι, όπου για ακόμη μία φορά έδειξε πόσο «θυμωμένος»

είναι με τα όσα συμβαίνουν.

«Είμαι εδώ μιλώντας ως πολίτης...» λέει στο κοινό του. «Σε αυτή την κρίση οι λειτουργικές λύσεις συγκρούονται με εκείνες του συστήματος», είπε μιλώντας για τις πιέσεις των αγορών. «Είναι απαράδεκτο, απαράδεκτο», αναφώνησε μιλώντας για «το τηλεσίγραφο της Ε.Ε.» και την «απώλεια της ελληνικής κυριαρχίας». «Στην Ευρώπη τα κράτη διοικούνται από τις αγορές και τελικά ασκούν τόσο μεγάλη επιρροή στις χώρες που διαμορφώνουν ακόμα και κυβερνήσεις... όπως στην Ελλάδα και την Ιταλία».

«Καταδικάζω τα πολιτικά κόμματα! Είναι ανίκανα, εδώ και πολύ καιρό δεν έχουν καμία φιλοδοξία πέρα από την επανεκλογή τους. Δεν έχουν καμία πολιτική ουσία. Είναι μια πολιτική ελίτ που δεν ενδιαφέρεται καν να εξηγήσει στους πολίτες τι συμβαίνει», λέει.

Ο Χάμπερμας θέλει να κάνει σαφές το μήνυμά του: «Οι πολιτικοί εναντιώνονται στο Ευρωπαϊκό ιδεώδες». Το δήλωσε ξεκάθαρα στην «Frankfurter Allgemeine Zeitung» την προηγούμενη εβδομάδα, το αναφέρει και στο νέο του βιβλίο, στο οποίο περιγράφει να είδος... «ήσυχου πραξικόπηματος». ■

Σχέδιο-μαμούθ για τη διάσωση της Ιταλίας ετοιμάζει το ΔΝΤ



Κλυδωνισμούς που απειλούν με κατάρρευση δέχεται τις τελευταίες ημέρες το οικοδόμημα της ευρωζώνης και η αγωνία στρέφεται πλέον, όχι στους «συνήθεις υπόπτους», όπως είναι η Ελλάδα, αλλά στους «μεγάλους ασθενείς», όπως είναι η Ιταλία και η Ισπανία.

Σύμφωνα με την ιταλική εφημερίδα «La Stampa», το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο ετοιμάζει σχέδιο διάσωσης της Ιταλίας. Το δημοσίευμα αναφέρει ότι «αν η κατάσταση συνεχίσει να επιδεινώνεται, το σχέ-

διο αυτό μπορεί να φτάσει τα 600 δισ. ευρώ, ώστε να δοθεί, στην κυβέρνηση του Μάριο Μόντι, περιθώριο 12 - 18 μηνών, για να εγκρίνει τις αναγκαίες μεταρρυθμίσεις, χωρίς το συνεχές βάρος του δημόσιου χρέους».

Η ιταλική εφημερίδα, κάνει αναφορά σε επιτόκια της τάξης του 4% - 5%, πολύ χαμηλότερα από το 7% με το οποίο η Ιταλία δανείζεται, πλέον, στις αγορές. Το υψηλότατο όμως, συνολικό ποσό του σχεδίου, κάνει σχεδόν επιβεβλημένη τη συνεργασία με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, καθώς οι διαθέσιμοι πόροι του ΔΝΤ, πιθανόν να μην επαρκούν.

Η εφημερίδα επισημαίνει ακόμη ότι «υπήρξε τουλάχιστον μία τηλεφωνική συνομιλία του νέου πρωθυπουργού, Μάριο Μόντι, με την επικεφαλής του Διεθνούς Νομισματικού Ταμείου, Κριστίν Λαγκάρντ, υπό το φως των εξελίξεων, που καθιστούν παρωχημένες τις αποφάσεις της διάσκεψης G20 των Καννών». ■

Την οικονομία της Αυστραλίας απειλεί η κρίση στην Ευρωζώνη



Η εκρηκτική κατάσταση που επικρατεί στην Ευρωζώνη απειλεί να παρασύρει και την αυστραλιανή οικονομία. Εκτιμάται ότι την τελευταία εβδομάδα οι συναλλαγές στην Αυστραλία παρουσίασαν μείωση 6,5% και «χάθηκαν» περίπου 75 δισ. από τις αξίες των αυστραλιανών μετοχών. Αυτό σημαίνει μεγάλες απώλειες και για όλους όσους έχουν αποταμιεύσεις σε ταμεία συνταξιοδότησης- super funds και στην Αυστραλία.

Παράλληλα, λόγω της κρίσης χρέους της ευρωζώνης και δεδομένου ότι οι αυστραλιανές τράπεζες αντλούν το ένα τρίτο των κεφαλαίων τους από το εξωτερικό, υπάρχει η πρόβλεψη ότι μπορεί να υπάρξει αύξηση των επιτοκίων στην Αυστραλία, αλλά και να χορηγούνται λιγότερα στεγαστικά δάνεια.

Ειδικότερα ακόμα και αν η Αποθεματική Τράπεζα της Αυστραλίας μειώσει τα επίσημα επιτόκια, λόγω της κρίσης είναι πιθανό οι αυστραλιανές τράπεζες να μην περάσουν τη μείωση στους πελάτες τους.

Αν η πρόβλεψη αυτή επαληθευτεί η κρίση στον αυστραλιανό στεγαστικό τομέα αναμένεται να είναι ιδιαίτερα οδυνηρή και οι τιμές των σπιτιών, που εξακολουθούν να κυμαίνονται σε υψηλά επίπεδα να παρουσιάσουν σημαντική πτώση.

Σύμφωνα μάλιστα με εκτιμήσεις του περιοδικού «Economist», οι τιμές των σπιτιών της Αυστραλίας είναι υπερτιμημένες και υπάρχει κίνδυνος να μειωθούν έως και 25% στην Αυστραλία. ■

Το χρίσμα του υποψηφίου πήρε ο Βλαντιμίρ Πούτιν



Με 614 ψήφους υπέρ το Συνέδριο του κυβερνώντος κόμματος «Ενιαία Ρωσία» πρότεινε ομόφωνα το σημερινό πρωθυπουργό της χώρας Βλαντιμίρ Πούτιν ως υποψήφιο για την προεδρία της χώρας στις εκλογές, που ήδη ορίστηκαν για τις 4 Μαρτίου 2012.

Δηλώνοντας τη συγκατάθεση και την ετοιμότητά του να αναλάβει το ρόλο αυτό, ο Β. Πούτιν είπε ότι «κατορθώσαμε να σταθεροποιήσουμε την κατάσταση και σκοπός μας τώρα είναι να χτίσουμε τη

Ρωσία του 21ου αιώνα», ενώ διαβεβαίωσε τους συμπολίτες του ότι «αρχίζει ένα νέο στάδιο στην ανάπτυξη της χώρας», καλώντας την ηγέτιδα πολιτική δύναμή της να αφουγκράζεται καλύτερα τη θέληση της λαϊκής πλειοψηφίας, που «είναι λογικό να διαμαρτύρεται όταν δεν βλέπει αποτελέσματα στην καθημερινή του ζωή» και να μάθει να λέει την αλήθεια όποιο κι αν είναι το κόστος.

Απευθυνόμενος επικριτικά προς τη ρωσική αντιπολίτευση ο κ. Πούτιν είπε ότι αυτοί που ασκούν κριτική καταρχάς γνωρίζουν ότι δεν πρόκειται και δεν μπορούν να αναλάβουν κυβερνητικές ευθύνες και κατά δεύτερον έχουν ήδη κυβερνήσει, «με τα γνωστά αποτελέσματα, οι μεν (σ.σ. κομμουνιστές) οδήγησαν στη διάλυση την ΕΣΣΔ, οι δε (σ.σ. φιλελεύθεροι) όρμησαν στην εξουσία και οργάνωσαν τη μεγαλύτερη ληστεία την εποχή της δεκαετίας του 1990». Κατά το Ρώσο ηγέτη το σύνθημα της προεκλογικής του εκστρατείας θα είναι ένα: «Μόνο Μπροστά». ■

Θέμα ημερών ο σχηματισμός κυβέρνησης στο Βέλγιο



Με ικανοποίηση έγινε δεκτή από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή η συμφωνία που επιτεύχθηκε στο Βέλγιο για την προώθηση μέτρων λιτότητας στον προϋπολογισμό του 2012 -συμφωνία η οποία ανοίγει τον δρόμο για το σχηματισμό κυβέρνησης στη χώρα. Ο εντολοδόχος πρωθυπουργός Έλιο ντι Ρούπο υποστήριξε ότι ελπίζει να καταφέρει να σχηματίσει κυβέρνηση «εντός της εβδομάδας».

Ο Επίτροπος αρμόδιος για θέματα οικονομίας Όλι Ρεν δήλωσε από τις Βρυξέλλες ότι η συμφωνία για τον προϋπολογισμό πρέπει να εφαρμοστεί αμέσως. Η βελγική κυβέρνηση πρέπει να παρουσιάσει το σχέδιό της για τον προϋπολογισμό του 2012 στην Κομισιόν ως τα μέσα Δεκεμβρίου, καθώς σε διαφορετική περίπτωση θα αντιμετωπίσει κυρώσεις.

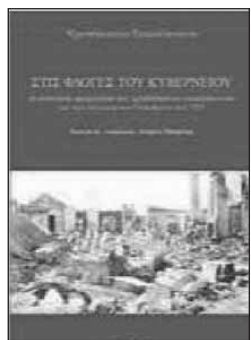
Βάσει της συμφωνίας που επιτεύχθηκε το Σάββατο, το Βέλγιο σκοπεύει να μειώσει το έλλειμμα στον προϋπολογισμό στο 2,8% του ΑΕΠ το 2012, κάτω από το όριο του 3% που ορίζει η ΕΕ.

Ο Όλι Ρεν καλωσόρισε επίσης το γεγονός ότι η συμφωνία έχει στόχο να «ανοίξει τον δρόμο για περαιτέρω (δημοσιονομική) προσαρμογή το 2013 και το 2014». Ο προϋπολογισμός προβλέπει περικοπές δαπανών ύψους 10%, ή 11,3 δισ. ευρώ.

Η συμφωνία για τον προϋπολογισμό ήταν το τελευταίο εμπόδιο στις συνομιλίες έξι κομμάτων με στόχο να τερματιστεί η πολιτική κρίση που άφησε το Βέλγιο να κυβερνάται από υπηρεσιακές κυβερνήσεις επί 17 μήνες. ■

ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΗΜΗ

Φως στα Οκτωβριανά του 1931



Εκδίδεται για πρώτη φορά στα ελληνικά το ανέκδοτο ημερολόγιο του Χριστόδουλου Γαλακτόπουλου, το οποίο ήταν κλεισμένο για 80 χρόνια στη σκοτεινή λήθη ενός συρταριού. Με το ημερολόγιο, όπως γράφει η εφημερίδα «Φιλελεύθερος», έρχεται στο φως και προσφέρεται σε αναγνώστες και μελετητές το συγκλονιστικό, ιστορικό ντοκουμέντο του Χριστόδουλου Γαλακτόπουλου (1902- 1953) για τη μεγάλη εξέγερση των Κυπρίων, τον Οκτώβριο του 1931.

Ο συγγραφέας υπήρξε από τους ηγέτες των Οκτωβριανών και μέσα από το ανέκδοτο ημερολόγιο του αποκαλύπτει άγνωστες πτυχές του Αγώνα, καθώς και πρωτογενείς πληροφορίες για την παραγμένη εκείνη εποχή που συγκλόνισε την Κύπρο. Το 520 σελίδων βιβλίο κυκλοφορεί σε λίγες μέρες από τις εκδόσεις Επιφανίου, σε επιμέλεια του φιλόλογου και ιστορικού ερευνητή Ανδρέα Μακρίδη, που υπογράφει και την εισαγωγή.

Ο Ανδρέας Μακρίδης προβαίνει πρώτα σε σύντομη αναδρομή στα ιστορικά γεγονότα που προηγήθηκαν της εξέγερσης του Οκτωβρίου του 1931. Τα «Οκτωβριανά» ήταν το φυσιολογικό αποτέλεσμα της καταπιεστικής και άτεγκτης διακυβέρνησης των Αγγλων, ειδικότερα υπό τη διακυβέρνηση του Σερ Ρόναλντ Στορς (1926-1932). ■

Το Ημερολόγιο της κρίσης



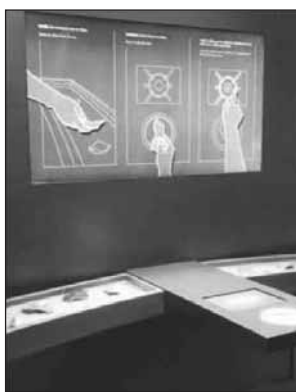
Το άκρως επίκαιρο βιβλίο «Το ημερολόγιο της κρίσης» του Παύλου Τσίμα παρουσίασαν οι εκδόσεις Μεταίχμιο. Τον Σεπτέμβριο του 2008, ο δημοσιογράφος βρέθηκε στη Νέα Υόρκη για την προεκλογική μάχη Ομπάμα-ΜακΚέιν, αλλά την ίδια στιγμή κατέρρεε η Leh-

man Brothers. Αυτή είναι και η αφετηρία του βιβλίου, το οποίο αποτελεί ένα ημερολόγιο της παγκόσμιας οικονομικής κρίσης, σημειώνοντας τα ορόσημά της υπό τη μορφή ταξιδιωτικών σημειώσεων. Διότι ο Παύλος Τσίμας ακολούθησε τη διαδρομή της κρίσης. Βρέθηκε στο Ρέικιαβικ της Ισλανδίας, στο Δουβλίνο, στη Βουδαπέστη, στη Λισαβόνα.

Είναι το οδοιπορικό ενός «αδασούς ρεπόρτερ» -όπως λέει ο ίδιος- στον γαλαξία της κρίσης, σε αναζήτηση νοήματος. Τι συνέβη, από

πού ξεκίνησαν όλα, τι μεσολάβησε και πώς φτάσαμε στο ελληνικό «κούρεμα». Τι συνέβαινε στην Ελλάδα όταν κατέρρεε η Lehman Brothers; Όταν οι Ιρλανδοί υπέγραφαν το μνημόνιο και οι Πορτογάλοι συναινούσαν για τη σωτηρία τους; Ο Παύλος Τσίμας με μια ενδελεχή έρευνα και με ψύχραιμη ματιά ξετυλίγει στο βιβλίο το κουβάρι της κρίσης φτάνοντας στο σήμερα, βοηθώντας τον αναγνώστη να κατανοήσει τα αίτια της κρίσης που δεν είναι ελληνική. ■

Πρωτοποριακός Αρχαιολογικός Εξερευνητής



Ένα πρωτοποριακό ψηφιακό πρόγραμμα που φέρνει τα αρχαιολογικά εκθέματα στις προθήκες του μουσείου κοντά στον επι-

σκέπτη, βάζει στη ζωή μας το Πολιτιστικό Ίδρυμα Τραπεζής Κύπρου.

Ο λόγος για τον Ψηφιακό Αρχαιολογικό Εξερευνητή SPYRA, μοναδικό για τα δεδομένα της Κύπρου και ενδεχομένως της ευρύτερης περιοχής, που εφαρμόζεται για πρώτη φορά στο Μουσείο Συλλογής Γεωργίου και Νεφέλης Πιερίδη του Πολιτιστικού Κέντρου. Τα εκθέματα του Μουσείου καλύπτουν χρονολογικά την περίοδο από την Εποχή του Χαλκού (2500 π.Χ.) μέχρι και τη Μεσαιωνική Περίοδο

(16ος αιώνας). Βασίζεται σε μια τεχνολογία η οποία ακόμα βρίσκεται στην αρχή της αξιοποίησής της και αναμένεται ότι θα έχει μελλοντικά ευρεία εφαρμογή και σε άλλους τομείς, οδηγώντας στην ανάπτυξη «έξυπνων» συσκευών. Στόχος του Πολιτιστικού Ίδρυματος είναι και η εφαρμογή ανάλογων ψηφιακών προγραμμάτων και για τις άλλες Συλλογές του, όπως στη Χαρτογραφική και τη Συλλογή Χειρογράφων και Παλαιτύπων, Χαρακτικών και Νομισμάτων. ■

1,8 δισ. ευρώ για τον πολιτισμό προτείνει η ΕΕ



Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή υιοθέτησε και θα υποβάλει για έγκριση στο Συμβούλιο της ΕΕ, το νέο πρόγραμμα «Δημιουργική Ευρώπη», το οποίο θα διαθέσει για την τόνωση του πολιτιστικού και δημιουργικού τομέα την περίοδο 2014-2020 το ποσό των 1,8 δισ. ευρώ.

Σύμφωνα με την Κομισιόν, χιλιάδες εργαζόμενοι στον τομέα του κινηματογράφου, της τηλεόρασης, του πολιτισμού, της μουσικής, των παραστατικών τεχνών, της πολιτιστικής κληρονομιάς και των συναφών κλάδων θα λάβουν μεγαλύτερη υποστήριξη από την ΕΕ

στο πλαίσιο του νέου προγράμματος.

Όπως ανέφερε η Επίτροπος για την εκπαίδευση, τον πολιτισμό, την πολυγλωσσία και τη νεολαία Ανδρούλλα Βασιλείου, αυτή η επένδυση θα βοηθήσει δεκάδες χιλιάδες επαγγελματίες του πολιτιστικού και του δημιουργικού τομέα να αξιοποιήσουν στο μέγιστο βαθμό την ενιαία αγορά και να απευθυνθούν σε νέα ακροατήρια εντός και εκτός Ευρώπης. Χωρίς αυτή τη στήριξη, η είσοδός τους σε νέες αγορές θα ήταν δύσκολη ή και αδύνατη, ανέφερε η Επίτροπος. ■

Η Ελλάδα τιμώμενη χώρα στις εκδηλώσεις στις Βρυξέλλες



Με παραδοσιακή ελληνική ενδυμασία ντύθηκε το γνωστό αγαλματίδιο-σύμβολο των Βρυξελλών, Manneken-piss, στο πλαίσιο χριστουγεννιάτικων εορταστικών εκδηλώσεων που πραγματοποιούνται στις Βρυξέλλες από τις 25 Νοεμβρίου και θα

διαρκέσουν ως την 1η Ιανουαρίου 2012, και στις οποίες «η Ελλάδα είναι η τιμώμενη χώρα».

Το διάστημα αυτό έχουν προγραμματιστεί πολλές εκδηλώσεις με ελληνικά μουσικο-χορευτικά συγκροτήματα, σε συνεργασία με την Ελληνική Κοινότητα Βελγίου. Στην εναρκτήρια εκδήλωση, που έγινε στις 25 Νοεμβρίου 2011, στην Grand-Place, ακούστηκε η μουσική σύνθεση «Who pays the ferryman» του Γιάννη Μαρκόπουλου.

Το Σάββατο, 26 Νοεμβρίου 2011, παρουσία επισήμων και του ελληνικής καταγωγής υπουργού Τουρισμού της Γαλλόφωνης Κοινότητας Βελγίου, Χρήστου Δουλκερίδη, έγιναν τα αποκαλυπτήρια του Manneken-pis που φορούσε παραδοσιακή ελληνική ενδυμασία. ■

Σε δυο ελληνίδες το βραβείο του προέδρου Ομπάμα



Η βράβευση δυο Ελληνίδων καθηγητριών που διδάσκουν σε πανεπιστήμια των ΗΠΑ με το προεδρικό βραβείο «PECASE» φέρνει με το καλύτερο δυνατό τρόπο την Ελλάδα και πάλι στο προσκήνιο της διεθνούς κοινής γνώμης αποδεικνύοντας ότι, παρά την οικονομική θύελλα που υφίσταται, η χώρα έχει όλα τα εχέγγυα και τις εφεδρείες σε ανθρώπινο δυναμικό να σταθεί στα πόδια της.

Από ελληνικής πλευράς αποδέκτες του βραβείου «PECASE», που απονέμεται κάθε χρόνο από τον Πρόεδρο των ΗΠΑ ως κορυφαία διάκριση για νέους επιστήμονες, είναι η Δήμητρα Ευαγγέλου καθηγήτρια στο πανεπιστήμιο Purdue και η Φωτεινή Κατωπόδη, καθηγήτρια περιβαλλοντολόγος του Berkley.

Όπως εκτιμάται για τα πληθυσμιακά δεδομένα της Ελλάδας η επιλογή των δυο διακεκριμένων Ελληνίδων αποτελεί κορυφαία διάκριση καθώς και μια νότα αισιοδοξίας για το σκληρό παρόν και το αβέβαιο μέλλον που αντιμετωπίζει η χώρα. ■

Ο ομφάλιος λώρος να μην κόβεται αμέσως μετά τη γέννα

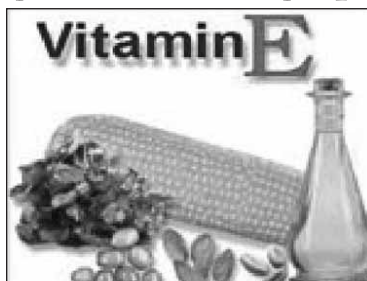


Σύμφωνα με μια νέα σουηδική επιστημονική έρευνα οι γιατροί στα μαιευτήρια θα πρέπει να καθυστερούν λίγα λεπτά πριν κόψουν τον ομφάλιο λώρο του νεογέννητου μωρού, προκειμένου να μειωθεί ο κίνδυνος να πάσχει από αναιμία λόγω έλλειψης σιδήρου.

Διεθνώς, περίπου ένα στα τέσσερα παιδιά προσχολικής ηλικίας πάσχουν από αναιμία εξαιτίας της έλλειψης σιδήρου, ενώ στην Ευρώπη το αντίστοιχο ποσοστό είναι 3 - 7%. Η συγκεκριμένη διαταραχή μπορεί να δημιουργήσει μη αναστρέψιμα προβλήματα στην ανάπτυξη του παιδικού εγκεφάλου.

Σύμφωνα με τους ερευνητές, τα νήπια πρέπει να πάρουν την μεγαλύτερη δυνατή ποσότητα αίματος και σιδήρου από τον πλακούντα της μητέρας, γι' αυτό τρία λεπτά αναμονής μετά τη γέννα, πριν κοπεί ο ομφάλιος λώρος, αυξάνει τον όγκο αίματος που λαμβάνει το μωρό. ■

Η βιταμίνη Ε, η πιο σημαντική βιταμίνη για την αντιγήρανση



Σήμερα, οι περισσότεροι ερευνητές σε όλο τον κόσμο έχουν καταλήξει στο συμπέρασμα ότι η πιο σημαντική βιταμίνη, απαραίτητη για την πρόληψη των νόσων που σχετίζονται με τη γήρανση, είναι η βιταμίνη Ε, γνωστή και ως ατοκοφερόλη.

Η βιταμίνη Ε εμποδίζει την αρτηριοσκλήρωση, δηλαδή τη σταδιακή απόφραξη των αρτηριών, που επέρχεται καθώς μεγαλώνουμε. Συνεπώς, σταματά το φράξιμο, τη στένωση και την καταστροφή των αρτηριών, εμποδίζοντας τη δημιουργία της στεφανιαίας νόσου.

Η χορήγηση βιταμίνης Ε -υπό μορφή συμπληρωμάτων σε δόσεις των 400 ή 800 IU ημερησίως- σε άτομα ηλικίας άνω των εξήντα ετών, επανέφερε το εξασθενημένο, με την πάροδο των ετών, ανοσοποιητικό τους σύστημα, «σχεδόν στην κατάσταση που είναι το ανοσοποιητικό σύστημα ενός νέου ανθρώπου». ■



ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΣΑΣ ΧΡΟΝΟ

SUDOKU

Πώς παίζεται το SUDOKU

Οι κανόνες του παιχνιδιού είναι απλοί: Τα κενά συμπληρώνονται με αριθμούς από το 1 έως το 9. Κάθε οριζόντια γραμμή, κάθε κάθετη γραμμή και κάθε τετράγωνο 3x3 θα πρέπει να περιέχουν μια μόνο φορά κάθε αριθμό από το 1 έως το 9.

Πώς να ξεκινήσετε

Μην αρχίσετε το παζλ μαντεύοντας και τοποθετώντας τυχαίους αριθμούς. Οι υποθέσεις μπορούν να καταστρέψουν το παζλ και η επίλυση του να πάρει ώρες ολόκληρες! Τοποθετήστε ένα αριθμό μόνο όταν είστε σίγουροι ότι έχετε εντοπίσει την σωστή θέση που μπορεί να μπει. Ξεκινήστε με σύγκριση των τετραγώνων που έχουν τα περισσότερα στοιχεία, εκεί οι επιλογές σας είναι πολύ λιγότερες.

ΜΕΤΡΙΟ						ΔΥΣΚΟΛΟ					
		5				8					
	3		2		4		9				
			9	7	8						
9	5						8	4			
8	6						5	2			
			3	4	1						
	2		5		7		1				
		3				4					

		7				6					
	4	1				5	8				
5				4					3		
8			1		5				7		
7			2		4				8		
2				6					9		
	5	9				8	7				
		6				1					

Ταχυδρομείστε έγκαιρα αλληλογραφία για τα Χριστούγεννα

Τα Κυπριακά Ταχυδρομεία εν όψει της εορταστικής περιόδου ανακοινώνουν ότι για να καταστεί δυνατή η παράδοση της αλληλογραφίας πριν τα Χριστούγεννα, τόσο στην Κύπρο όσο και στο εξωτερικό, αυτή θα πρέπει να ταχυδρομηθεί έγκαιρα και οπωσδήποτε πριν από τις πιο κάτω ημερομηνίες:

- Αλληλογραφία Εξωτερικού
 - (α) Ταχυδρομείο Επιφάνειας. Χριστουγεννιάτικες κάρτες και δέματα μέχρι τις 5 Δεκεμβρίου 2011
 - (β) Αεροπορικό Ταχυδρομείο Χριστουγεννιάτικες κάρτες και δέματα μέχρι τις 16 Δεκεμβρίου 2011
- Αλληλογραφία Εσωτερικού Χριστουγεννιάτικες κάρτες και δέματα μέχρι τις 20 Δεκεμβρίου 2011
- Υπόλοιπη αλληλογραφία Αλληλογραφία που θα ταχυδρομηθεί

μετά τις πιο πάνω ημερομηνίες, πιθανόν να παραδοθεί μετά τα Χριστούγεννα και την Πρωτοχρονιά λόγω της μεγάλης ταχυδρομικής κίνησης που παρατηρείται σε όλες τις χώρες τη συγκεκριμένη εορταστική περίοδο.

- Πα έγκαιρη διεκπεραίωση της αλληλογραφίας θα πρέπει το κοινό όπως:
 - (α) ταχυδρομεί έγκαιρα την αλληλογραφία του,
 - (β) αναγράφει ορθά και καθαρά τις διευθύνσεις, συμπεριλαμβανομένου του ταχυδρομικού κωδικού αριθμού,
 - (γ) επικολλά τα αναγκαία γραμματόσημα στην πάνω δεξιά γωνία του φακέλου,
 - (δ) καταθέτει αλληλογραφία με μεγάλο αριθμό αντικειμένων στα κατά τόπους Ταχυδρομικά Γραφεία αντί στα γραμματοκιβώτια δρόμου. ■

6-21 Δεκεμβρίου στο Τμήμα Δασών Πώληση χριστουγεννιάτικων δέντρων

Από την Τρίτη 6 Δεκεμβρίου και μέχρι την Τετάρτη 21 Δεκεμβρίου στο Τμήμα Δασών θα πωλούνται στο κοινό χριστουγεννιάτικα δέντρα στα ακόλουθα κέντρα πώλησης:

- Δασικός Σταθμός Αθαλάσσας,
- Δασικός Σταθμός Λάρνακας (Φανερωμένης 60),
- Δασικό Φυτώριο Φασουρίου,
- Δασικό Γραφείο Γεροσκήπου,
- Δασικός Σταθμός Πλατανίων,

Η πώληση των χριστουγεννιάτικων δέντρων από τα κέντρα πώλησης θα γίνεται μόνο κατά τις εργάσιμες μέρες και ώρες. (Δευτέρα - Παρασκευή 8 π.μ. -2 μ.μ.).

Διευκρινίζεται ότι τα δέντρα που θα διατεθούν για τους σκοπούς του χριστουγεννιάτικου εθίμου, θα προέρχονται από αραιώσεις δασικών φυτειών στα πλαίσια δασοκομικών χειρισμών που γίνονται με σκοπό τη βελτίωση των συνθηκών ανάπτυξης και μείωσης του ανταγωνισμού στις δασικές φυτείες.

Σημειώνεται ότι το Τμήμα Δασών δεν είναι ο μοναδικός προμηθευτής χριστουγεννιάτικων δέντρων. Οι κάτοχοι ιδιωτικών δασών μπορούν επίσης να πωλήσουν χρι-

στουγεννιάτικα δέντρα από τα κτήματα τους. Υπενθυμίζεται ότι η υλοτομία, η κατοχή και η μεταφορά ξυλείας (χριστουγεννιάτικων δέντρων) χωρίς τη σχετική άδεια του Τμήματος Δασών αποτελεί, σύμφωνα με τους Περί Δασών Νόμους του 1967 - 2010, αδίκημα που τιμωρείται με πρόστιμο μέχρι €2.000 ή φυλάκιση μέχρι ένα χρόνο ή και τις δύο ποινές μαζί.

Προτρέπονται οι ενδιαφερόμενοι να εξασφαλίζουν εκ των προτέρων τις αναγκαίες άδειες υλοτομίας και μεταφοράς και να τις παρουσιάζουν όταν τους ζητηθούν από Λειτουργούς του Τμήματος Δασών για έλεγχο. Παράλληλα, πριν μεταφέρουν τα δέντρα από τους τόπους υλοτομίας θα πρέπει να μεριμνούν για το σφράγισμα τους στο κάτω μέρος (εγκάρσια τομή) με σφραγίδα του Τμήματος Δασών, απευθυνόμενοι στον πλησιέστερο δασικό σταθμό.

Για περισσότερες πληροφορίες οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να απευθύνονται στους Περιφερειακούς Δασικούς Λειτουργούς: Πάφου στον Σταυρό της Ψώκας τηλ. 26991858, Τροόδους στα Πλατάνια τηλ. 22924219 και Λευκωσίας στην Αθαλάσσα τηλ. 22403739. ■

Σταυρόλεξο

ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ

- Αγνή ...: υψίφωνος με διεθνή σταδιοδρομία - Δεν λείπει ... τίποτα.
- Ζώο του Θιβέτ - Κάποιοι τον έχουν στο μανίκι.
- Άφωνη ... Ρίτα- Μαθηματικός και γεωγράφος του 2ου π.Χ. αιώνα.
- Οι γοφοί - Το χαϊδευτικό του 34ου Προέδρου των ΗΠΑ.
- Είδος γλυκίσματος - Πρόθεση - Επιφώνημα κεφιού.
- Πόλη της Ρωσίας - Αγγλικό σύμφωνο.
- Ο Θεός του Κάτω Κόσμου (γεν.) - Ο αριθμός 109 - Η μεγαλύτερη ήπειρος.
- Ιρλανδός θεατρικός συγγραφέας - Ριζοσπαστικό εξωκοινοβουλευτικό κόμμα της Ελλάδας - Μέρος του ... άσματος.
- Άνθρωπος ευερέθιστος (μτφ).
- Τζόνι ...: Αμερικανός τραγουδιστής, στιχουργός, συγγραφέας και ηθοποιός - ... Μπεκιάι: προπονητής τερματοφυλάκων της ΑΝΟΡΘΩΣΗΣ.
- Ο αλήτης - ... Πασάς: ο «πονηρός βεζίρης».

ΚΑΘΕΤΑ

- Μεσαιωνική πόλη του Βελγίου - «...μη με μαλώνετε»: τραγούδι του Μανώλη Λιδάκη.
- Δεν έχει καλή άρθρωση αυτός.
- Πρώτα στην ... αγάπη - Γρασίδι, πρασινάδα - Ασφαλιστικός Οργανισμός της Ελλάδας.
- Κατασκεύασαν την πρώτη κινηματογραφική μηχανή - Πρώην Γ.Γ. του ΟΗΕ.
- Λίμνη της Αιθιοπίας - Επιβολή όρκου.
- Είδος μουσικής - Θεόπνευστα.
- Ιαπωνικό ποτό από ρύζι - Ποτάμι της Γκάνας.
- Πάντοτε (αρχ.) - Ζώα ... χωρικών - Σύζυγος του Δία.
- Πόλη της Ιαπωνίας - Λεονάρντο ...: συγγραφέας.
- ... Άντζελες: πολιτεία των ΗΠΑ - Φημισμένη εταιρά της Αρχαίας Ελλάδας - Το όνομα του Καπόνε.
- Παρακινεί - Προηγείται γιορτής.

Οι λύσεις στη σελίδα 14

ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ					
ΚΡΑΤΙΚΟ ΛΑΧΕΙΟ					
Αποτελέσματα κλήρωσης αρ. 39/2011 του Κρατικού Λαχείου που έγινε στις 23 Νοεμβρίου 2011					
Λαχνός	Ποσό	Τυχερός Αριθμός	Λαχνός	Ποσό	Τυχερός Αριθμός
	€			€	
1ος	100.000	51476	14ος	200	55046
		ΤΖΑΚΠΟ*	15ος	200	24488
2ος	1.000	49876	16ος	100	57922
3ος	400	49218	17ος	100	51313
4ος	400	47877	18ος	100	20612
5ος	400	29675	19ος	100	29075
6ος	200	20532	20ος	100	50392
7ος	200	50445	21ος	100	29064
8ος	200	14555	22ος	100	21962
9ος	200	12552	23ος	100	58112
10ος	200	29019	24ος	100	51934
11ος	200	51384	25ος	100	21611
12ος	200	55355	26ος	100	28433
13ος	200	28646	27ος	100	38576

Άλλα ποσά κερδίζουν οι λαχνοί που λήγουν:

ΣΕ ΤΕΣΣΕΡΑ ΨΗΦΙΑ

1. Από €40 5 λαχνοί που λήγουν σε **6019**
2. Από €40 5 λαχνοί που λήγουν σε **1332**

Μικρότερα ποσά κερδίζουν οι λαχνοί που λήγουν:

ΣΕ ΤΡΙΑ ΨΗΦΙΑ

1. Από €20 50 λαχνοί που λήγουν σε **781**
2. Από €10 50 λαχνοί που λήγουν σε **786**
3. Από €10 50 λαχνοί που λήγουν σε **310**

ΣΕ ΔΥΟ ΨΗΦΙΑ

1. Από €4 500 λαχνοί που λήγουν σε **91**
2. Από €4 500 λαχνοί που λήγουν σε **85**

* **ΤΖΑΚΠΟ:**
ΕΠΕΙΔΗ ΤΟ ΛΑΧΕΙΟ ΜΕ ΑΡΙΘΜΟ 51476 ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΑΔΙΑΘΕΤΩΝ ΛΑΧΕΙΩΝ, ΤΟ ΠΟΣΟ ΤΩΝ €100.000 ΜΕΤΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΠΟΜΕΝΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΚΛΗΡΩΣΗ ΜΕ ΑΡ. 40/11 ΠΟΥ ΘΑ ΓΙΝΕΙ ΣΤΙΣ 30 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 2011, ΟΠΟΥ Ο ΠΡΩΤΟΣ ΤΥΧΕΡΟΣ ΘΑ ΚΕΡΔΙΣΕΙ €150.000.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Τα λαχεία που κέρδισαν εξαργυρώνονται στο Γραφείο του Κρατικού Λαχείου τις εργάσιμες ημέρες και ώρες λειτουργίας των Κυβερνητικών Γραφείων.
Για να εξαργυρωθεί ένα λαχείο που κέρδισε πρέπει ο κάτοχός του να το παρουσιάσει στο Γραφείο του Κρατικού Λαχείου το αργότερο σε έξι μήνες από την ημέρα της κλήρωσής τους.
Ένα λαχείο κερδίζει μόνο μια φορά.

ΣΤΑΥΡΟΣ Α. ΜΙΧΑΗΛ,
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΛΑΧΕΙΩΝ

ΘΕΜΑΤΑ ΥΓΕΙΑΣ

Χειμώνας: προσοχή στις καρδιοπάθειες

Του καθηγητή Καρδιολογίας Χριστόδουλου Ι. Στεφανάδη, από την "Ελευθεροτυπία"

Εχει παρατηρηθεί εδώ και πολλά χρόνια, τόσο σε διεθνείς μελέτες όσο και σε μελέτες από την Α' Πανεπιστημιακή Καρδιολογική Κλινική στο Ιπποκράτειο Αθηνών, ότι υπάρχει σημαντική αύξηση των δυσμενών καρδιακών συμβάντων και των θανάτων από καρδιοπάθειες κατά τη διάρκεια του χειμώνα σε σχέση με τους θερινούς μήνες.

Η αύξηση αυτή παραδόξως σημειώνεται τόσο σε χώρες με έντονο ψύχος, όπως είναι οι χώρες της Βόρειας Ευρώπης και της Αμερικής, όσο και χώρες με ήπιο σχετικά χειμώνα, όπως είναι η Ελλάδα.

Μια αρχική εξήγηση αυτού του ανησυχητικού φαινομένου είναι το γεγονός ότι οι χαμηλές θερμοκρασίες αυξάνουν τις αγγειακές αντιστάσεις και την αρτηριακή πίεση, ενώ συγχρόνως προάγουν το σπασμό των στεφανιαίων αρτηριών. Επιπλέον, το ψύχος προκαλεί διαταραχές στους αιμοστατικούς μηχανισμούς ευνοώντας τη δημιουργία θρόμβων. Φαίνεται, όμως, ότι το κρύο δεν



είναι ο μοναδικός μηχανισμός αύξησης των δυσμενών καρδιαγγειακών συμβάντων, γιατί οι ερευνητές διαπίστωσαν ότι η αύξηση αυτή είναι μεγαλύτερη κατά την περίοδο των εορτών. Αν και τα αίτια δεν είναι πλήρως ξεκαθαρισμένα, σημαντικό ρόλο ίσως παίζουν και άλλοι παράγοντες, όπως το ψυχολογικό στρες, το οποίο απορρέει από τη μοναξιά ή την αύξηση των οικονομικών εξόδων, οι αλλαγές στις διατροφικές συνήθειες, που περιλαμβάνουν την αύξηση της κατανάλωσης λιπαρών και αλάτος, και η αυξημένη πρόσληψη αλκοόλ κατά τη διάρκεια των εορταστικών ημερών. Τέλος,

άλλη μία εξήγηση για την αύξηση των θανάτων τις συγκεκριμένες ημέρες θα μπορούσε να είναι η καθυστέρηση των ασθενών να αναζητήσουν ιατρική βοήθεια, αλλά και η μείωση του ιατρικού προσωπικού στα νοσοκομεία και στις υπόλοιπες υγειονομικές υπηρεσίες λόγω των διακοπών.

Δεν υπάρχει αμφιβολία ότι περισσότερη έρευνα είναι απαραίτητη για να εξακριβωθούν πλήρως οι αιτίες αυτού του δυσάρεστου γεγονότος. Μόνο τότε θα είναι δυνατή η σωστή αντιμετώπισή του και τελικά η εξάλειψή του. Εν τούτοις, μέχρι να έχουμε περισσότερα στοιχεία παρατίθενται παρακάτω μερικές συμβουλές για όλους, αλλά ιδίως για τα άτομα με γνωστή καρδιοπάθεια:

1. Αποφυγή κατανάλωσης τροφών πλούσιων σε λιπαρά και αλάτι.
2. Αποφυγή κατανάλωσης μεγάλων ποσοτήτων τροφών.
3. Αποφυγή κατανάλωσης μεγάλων ποσοτήτων αλκοόλ και παράνομων ουσιών.
4. Αποφυγή καπνίσματος και χώρων όπου υπάρχει μεγάλη συγκέντρωση καπνού· το παθητικό κάπνισμα είναι εξίσου

βλαπτικό.

5. Αποφυγή του θυμού και του έντονου συναισθηματικού στρες με τη συναναστροφή αγαπημένων φίλων και συγγενών.

6. Αποφυγή της έντονης σωματικής κόπωσης και της παρατεταμένης απνίας.

7. Αποφυγή της κυκλοφορίας και της σωματικής καταπόνησης κατά τη διάρκεια του έντονου ψύχους.

8. Μη διακοπή της καθημερινής φαρμακευτικής αγωγής.

9. Φροντίδα για την κατοχή επαρκών ποσοτήτων φαρμάκων για την κάλυψη της περιόδου των αργιών, όπου υπάρχει δυσκολία πρόσβασης σε γιατρούς και φαρμακεία.

10. Αναζήτηση άμεσης ιατρικής βοήθειας σε περίπτωση εμφάνισης κάποιου συμπτώματος, όπως δύσπνοια, πόνος στο στήθος, καταβολή, έντονη κόπωση, ζάλη ή τάση για λιποθυμία.

11. Τέλος, είναι απαραίτητο τα ηλικιωμένα άτομα και τα άτομα με γνωστή καρδιοπάθεια να κάνουν το ετήσιο εμβόλιό τους μόλις αυτό είναι διαθέσιμο. ■

Τα επικίνδυνα τρόφιμα

Του Γιάννη Τούντα, αν. καθηγητή Κοινωνικής Ιατρικής, από την "Ελευθεροτυπία"

Ηακαταλληλότητα των τροφίμων μπορεί να προκληθεί από διάφορα αίτια, σε όλα τα στάδια της παραγωγής, διακίνησης και κατανάλωσής τους.

Πρώτα απ' όλα, η ρύπανση του εδάφους, των νερών και των καλλιεργειών από τα γεωργικά λιπάσματα και τα φυτοφάρμακα, λόγω της εντατικοποίησης της γεωργικής παραγωγής, αποτελεί σημαντικό πρόβλημα. Η ευρεία χρήση τοξικών ουσιών, όπως των Ν-μέθυλο-καρβαμιδικών και οργανοφωσφορικών φυτοφαρμάκων σε λαχανικά και φρούτα, περικλείει σημαντικούς κινδύνους για την ανθρώπινη υγεία. Εκτός από τις χημικές αυτές ουσίες, τα τρόφιμα μπορεί να επηρεαστούν και από τοξικά απόβλητα που επιβαρύνουν το υπέδαφος και τους υδάτινους πόρους. Η ρύπανση της ατμόσφαιρας μπορεί επίσης να βλάψει τις εδαφικές καλλιέργειες.

Στην κτηνοτροφία, η χρήση χημικών και βιολογικών ουσιών για την επιτάχυνση της ανάπτυξης περικλείει σημαντικούς κινδύνους για τους καταναλωτές των ζωικών τροφών. Ορισμένες από αυτές τις ουσίες αυξάνουν την αντοχή των μικροβίων στα αντιβιοτικά και δυσκολεύουν τον περιορισμό



και τη θεραπεία λοιμώξεων, όπως συχνά συμβαίνει με τις σαλμονέλες και τα κολοβακτηρίδια. Η νόσος των «τρελών αγελάδων», με αρκετά θύματα σπογγίμορφης εγκεφαλοπάθειας, ανέδειξε με δραματικό τρόπο τον κίνδυνο μετάδοσης σοβαρών νοσημάτων από τα ζώα στον άνθρωπο μέσω της τροφικής αλυσίδας. Η κατάρριψη του φραγμού αποκλειστικότητας ξενιστού, πιθανόν λόγω γενετικών παρεμβάσεων, αποτελεί μια νέα απειλή για τη δημόσια υγεία.

Στα βιομηχανοποιημένα διατροφικά προϊόντα η χρήση χημικών προσθετικών για σταθεροποίηση, χρωματισμό και γευστικότητα έχει ενοχοποιηθεί για τοξική και καρκινογόνο δράση. Οι αφλατοξίνες, που είναι μυκοτοξίνες, είναι γονιδοτοξικές και καρκινογόνοι και εμφανίζονται σε φιστίκια, καλαμπόκι, ρύζι, σόγια, μπαχαρικά και άλλα ξηρά τρόφιμα.

Οι κίνδυνοι μόλυνσης, όπως επίσης και οι

τροφικές δηλητηριάσεις, αυξάνουν με τα ημιέτοιμα και ημιμαγειρεμένα τρόφιμα, καθώς και από τις συχνές ελλείψεις υγιεινών συνθηκών στις κουζίνες των σπιτιών και κυρίως στις κουζίνες των εστιατορίων. Σύμφωνα με έρευνα σε 12 κράτη-μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η Ελλάδα κατείχε τα πρωτεία σε νιτρικά κατάλοιπα που περιέχονται σε φρέσκα λαχανικά (κυρίως ντομάτες και λάχανα), καθώς και στις πατάτες. Όταν λαμβάνουμε τρόφιμα -κυρίως φρούτα και λαχανικά- με νιτρικά κατάλοιπα, το 4-7% της ποσότητάς τους μετατρέπεται με τη δράση μικροβίων σε νιτροδρή, τα οποία συνδέονται με την αιμοσφαιρίνη, αυξάνοντας έτσι τον κίνδυνο να εμφανιστεί μεθαιμοσφαιριναιμία και να παρεμποδιστεί η μεταφορά του οξυγόνου στο αίμα. Ο κίνδυνος αυτός είναι μεγαλύτερος για τα βρέφη και τα παιδιά. Επίσης, τα νιτροδρή ενώνονται με τις αμίνες και σχηματίζουν τις νιτροζαμίνες,

που έχουν καρκινογόνο δράση.

Στην κατηγορία των επικίνδυνων τροφίμων ορισμένοι συγκαταλέγουν και τα τρόφιμα από τους Γενετικά Τροποποιημένους Οργανισμούς (ΓΤΟ), αν και οι σχετικές έρευνες δεν έχουν ακόμα καταλήξει σε αξιόπιστα συμπεράσματα για πολλά από αυτά, λόγω της ραγδαία αυξανόμενης παραγωγής τους. Όμως, οι ανησυχίες που εκφράζονται ήδη είναι σημαντικές και θα πρέπει να ληφθούν σοβαρά υπόψη, ιδιαίτερα σε ό,τι αφορά τη μεταφορά σε παθογόνους μικροοργανισμούς γονιδίων ανθεκτικών σε αντιβιοτικά, όπως μπορεί να συμβεί με το καλαμπόκι και το βαμβάκι που χρησιμοποιούνται στις ζωτροφές. ■

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΚΑΙ ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ ΠΙΑΝΑ

Πωλούνται καινούρια πιάνα μάρκας Petrof, Pearl River και Heilmann κα-θώς και μεταχειρισμένα σε πολύ καλή κατάσταση από €500. Επίσης ενοικιάζονται πιάνα από €25 το μήνα.

Πληροφορίες στα τηλ.
22438001, 22760607

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΟΙΚΙΑ

Πωλείται σε τιμή ευκαιρίας, ισόγειος ανεξάρτητη κατοικία 3 υπνοδωματίων στο Γέρι.

Τηλ. 99 681 792

Λύσεις του σταυρολέξου και των sudoku της σελ. 13

2	9	5	1	6	3	8	4	7
7	3	8	2	5	4	1	9	6
1	4	6	9	7	8	2	3	5
9	5	2	7	1	6	3	8	4
3	7	4	8	2	5	9	6	1
8	6	1	4	3	9	7	5	2
6	8	7	3	4	1	5	2	9
4	2	9	5	8	7	6	1	3
5	1	3	6	5	2	4	9	8

9	3	7	5	2	8	6	4	1
6	4	1	9	7	3	5	8	2
5	8	2	6	4	1	7	9	3
8	2	3	1	9	5	4	6	7
1	9	4	7	8	6	2	3	5
7	6	5	2	3	4	9	1	8
2	1	8	4	6	7	3	5	9
4	5	9	3	1	2	8	7	6
3	7	6	8	5	9	1	2	4

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	Μ	Π	Α	Λ	Τ	Σ	Α		Ο	Λ	Α
2	Π		Γ	Ι	Α	Κ		Α	Σ	Ο	Σ
3	Ρ	Τ		Μ	Ν	Α	Σ	Ε	Α	Σ	
4	Ι	Σ	Χ	Ι	Α		Α	Ι	Κ		Π
5	Ζ	Ε	Λ	Ε		Ε	Κ		Α	Λ	Α
6		Β	Ο	Ρ	Ο	Ν	Ε	Ζ		Α	Ρ
7	Α	Δ	Η		Ρ	Θ		Α	Σ	Ι	Α
8	Σ	Ο		Α	Κ	Ε	Π		Α	Σ	Μ
9	Τ	Σ	Ι	Ν	Ι	Α	Ρ	Η	Σ		Ο
10	Ρ		Κ	Α	Σ		Α	Ρ	Ι	Α	Ν
11	Α	Λ	Α	Ν	Η	Σ		Α	Α	Λ	Η



Γράφει και επιμελείται ο Κυριάκος Κτωρίδης



δημόσιος
Υπάλληλος



ΤΕΤΑΡΤΗ 30 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 2011

15

Η ΑΘΛΗΤΙΚΗ ΣΕΛΙΔΑ ΜΑΣ

Η Ομόνοια δεν τα βρίσκει με τους νεοφώτιστους... Άρχισε από το Παραλίμνι την αντεπίθεση ο ΑΠΟΕΛ!

Η αντεπίθεση του ΑΠΟΕΛ άρχισε από το Παραλίμνι. Οι γαλαζοκίτρινοι πέρασαν νικηφόρα από την Ένωση που την κέρδισαν με 0-2 και εκμεταλλευόμενοι το στραβοπάτημα της Ομόνοιας που έφερε ισοπαλία 2-2 με την Νέα Σαλαμίνα στο ΓΣΠ μείωσαν στους τέσσερις τους βαθμούς που τους χωρίζει. Οι “πράσινοι” της Λευκωσίας δεν τα βρίσκουν με τους νεοφώτιστους στην Α΄ Κατηγορία, αφού έφεραν τρεις ισοπαλίες με Άρη 1-1, Δερύνεια 1-1 και Νέα Σαλαμίνα με 2-2. Έτσι η Ομόνοια “πέταξε” άλλους δύο πολύτιμους βαθμούς και τώρα έδωσε την ευκαιρία στην ΑΕΛ που κέρδισε τον Ολυμπιακό με 3-2 και τον ΑΠΟΕΛ να μειώσουν την μεταξύ τους διαφορά. Συγκεκριμένα η Ομόνοια έχει 27 βαθμούς, η ΑΕΛ στην 2η θέση 24 και στην 3η θέση ο ΑΠΟΕΛ με 23 βαθμούς με το ενδιαφέρον να παραμένει στα ύψη.

Η Ανόρθωση όμως ήταν η ομάδα που δέχθηκε την οδυνηρή ήττα 0-1 και μάλιστα εντός έδρας από την ΑΕΚ Λάρνακας, που τώρα ανέρχεται απειλητικά για να διεκδικήσει θέση στην πρώτη τετράδα, αφού μείωσε στους δύο τους βαθμούς που την χωρίζουν από την Ανόρθωση.

Την μεγάλη έκπληξη της 11ης αγωνιστικής την έκανε ο Άρης που στο τοπικό ντέρμπι της Λεμεσού κέρδισε τον Απόλλωνα με 2-0 και ανέπνευσε βαθμολογικά, ενώ αντίθετα οι “γαλάζιοι” έχασαν την ευκαιρία ή μάλλον δεν εκμεταλλεύτηκαν την ήττα της Ανόρθωσης για να περάσουν στην 4η θέση του βαθμολογικού πίνακα.

Μια ψυχωμένη Σαλαμίνα από τα παλιά, υποχρέωσε ή αν θέλετε καλύτερα σταμάτησε το σερί των πέντε συνεχόμενων επιτυχιών της Ομόνοιας, αφού μέσα στο ΓΣΠ την υποχρέωσε σε ισοπαλία 2-2. Οι φιλοξενοούμενοι προηγήθηκαν στο σκορ, η Ομόνοια αντεπιδέχθηκε και έκανε το 2-1, όμως η Σαλαμίνα δεν τα έβαλε κάτω και στο 80΄ ισοφάρισε σε 2-2. Ένα αποτέλεσμα δίκαιο, που έφερε την ομάδα της Αμμοχώστου στην 6η θέση με 16 βαθμούς.

Στην 2η θέση του βαθμολογικού πίνακα βρίσκεται η ΑΕΛ, η οποία κέρδισε 3-2 τον Ολυμπιακό, σε ένα παιχνίδι που είχε τον έλεγχο και προηγήθηκε με 3-1, αλλά στο τέλος έγινε ντέρμπι, όταν μείωσαν εκ νέου οι “μαυροπράσινοι” της Λευκωσίας.

Οι γαλαζοκίτρινοι της Λεμεσού ανέβηκαν τώρα στους 24 βαθμούς, τρεις πιο πίσω από την Ομόνοια.

Την επόμενη αγωνιστική η ΑΕΛ θα συγκρουστεί με τον αιώνιο αντιπαλό της τον Απόλλωνα σ’ ένα παιχνίδι που ίσως είναι καθοριστικό για τους δύο αντιπάλους. Για την ΑΕΛ η νίκη θα είναι ακόμη ένα βήμα προς την κορυφή και η ήττα για τον Απόλλωνα θα είναι ότι χειρότερο για να μπορεί να αισιοδοξεί για την 4τράδα.

Ο ΑΠΟΕΛ φάνηκε συνεπής στο ραντεβού του στο “Τάσος Μάρκου” και πήραν μια... πολύ μεγάλη σε σημασία νίκη, κερδίζοντας την Ένωση Παραλιμνίου με 2-0 και παρέμεινε στην 3η θέση του βαθμολογικού πίνακα με 23 βαθμούς.

Ήταν η δεύτερη συνεχόμενη νίκη για τον ΑΠΟΕΛ, καθώς στην προηγούμενη αγωνιστική κέρδισε και τον Ερμή με το ίδιο σκορ. Εκτός τούτου μείωσε και την διαφορά από την Ομόνοια στους τέσσερις βαθμούς.

Σπουδαίο διπλό πανηγύρισε ο Εθνικός Άχνας μέσα στο ΓΣΖ, όπου επικράτησε με σκορ 0-1 της Αλκής. Ήταν η πρώτη φετινή εκτός έδρας νίκη για την ομάδα της Άχνας που ανάπνευσε βαθμολογικά και βλέπει τη συνέχεια με περισσότερη αισιοδοξία. Αντίθετα, η Αλκή έχασε την ευκαιρία να ανέβει περισσότερο στην βαθμολογία, αλλά και να ξεφύγει επτά βαθμούς από την ομάδα της Άχνας, που βρί-



ΤΟ ΠΡΟΣΩΠΟ

ΜΑΡΣΙΝΙΟ

Στη φάση του γκολ που πέτυχε στο 76ο λεπτό και που ουσιαστικά έγειρε την πλάστιγγα της νίκης προς τον ΑΠΟΕΛ, μίλησε η μεγάλη κλάση του Βραζιλιάνου μεσοεπιθετικού. Επιτέθηκε κατά μέτωπο προσπερνώντας όποιον βρήκε μπροστά του, νικώντας με ψύχραιμο πλάσε τον Μιλοζέφσκι.

πολύτιμο βαθμό (2-2) μέσα στο ΓΣΠ.

Η Νέα Σαλαμίνα άνοιξε το σκορ με τον Γκρέι, ισοφάρισε η Ομόνοια με τον Φρέντι και ο ίδιος παίκτης πέτυχε το 2-1. Το 2-2 ήλθε από τον Ρόκε στο 81΄.

Κέρδισε η ΑΕΛ και βλέπει Απόλλωνα

Η ΑΕΛ επέστρεψε στις επιτυχίες επικρατώντας του Ολυμπιακού με 3-2 στο “Τσίρειο” σε ένα χορταστικό παιχνίδι. Η ΑΕΛ γενικά ήταν καλύτερη σε όλη τη διάρκεια του αγώνα, όμως ο Ολυμπιακός πάλεψε μέχρι το τέλος χωρίς όμως να ευτυχήσει να έχει βαθμολογικό κέρδος. Η νέα ήττα του Ολυμπιακού τον έφερε σε πολύ δύσκολη θέση αφού ήταν η τρίτη φορά που δεν κατάφερε να κερδίσει και έτσι έμεινε στην 10η θέση με δέκα βαθμούς. Πρώτο γκολ για τον Καφού, που έβαλε τέλος στην αφλογιστία του που κράτησε 3 μήνες (από τις 27 Αυγούστου). Το 2-0 έγινε από τον Εντμάρ, μείωσε ο Μιροσάβλιεβιτς, ο Βου με πέναλτι έκανε το 3-1 και στο 90΄ ο Κοίτα το τελικό 3-2.

Επόμενη αγωνιστική θα έχουμε το μεγάλο ντέρμπι της Λεμεσού μεταξύ της ΑΕΛ και του Απόλλωνα.

Άρχισε η αντεπίθεση του ΑΠΟΕΛ...

Η αντεπίθεση του ΑΠΟΕΛ άρχισε από το Παραλίμνι. Οι γαλαζοκίτρινοι έδωσαν συνέχεια στις επιτυχίες και πήραν το τρίποντο σε μια αφιλόξενη έδρα, αφού είχαν να κερδίσουν στο “Τάσος Μάρκου” από την περίοδο 2000-09. Το δρόμο προς την επιτυχία άνοιξε ο Μαρσίνιο στο 76΄, όταν ο Βραζιλιάνος πέρασε όλη την άμυνα της Ένωσης και με σουτ άνοιξε το σκορ. Τη νίκη καθάρισε στο 82΄, ο Πίντο μετά από εκτέλεση φάουλ έξω από την περιοχή. Ήταν η τέταρτη εκτός έδρας νίκη του ΑΠΟΕΛ που έφτασε τους 23 βαθμούς. Μια πολύ σημαντική νίκη για το ΑΠΟΕΛ που θα την χαρακτηρίζαμε ως νίκη αντεπίθεσης, αφού πέρασε από

σκοτάν στην προτελευταία θέση.

Πρώτη μεγάλη νίκη για τον Ερμή Αραδίππου που επικράτησε της Αναγέννησης Δερύνειας με 3-2 μέσα στο “Αμμόχωστος” και πήρε σημαντική βαθμολογική ανάσα. Πέρασαν συνολικά τρεις μήνες από τις 27 Αυγούστου που ξεκίνησε το πρωτάθλημα που ο Ερμής αγνοούσε την νίκη, έτσι τώρα έδωσε νέο ενδιαφέρον στην μάχη του υποβιβασμού αλλά και στην δική του προσπάθεια.

Άναψε κόκκινο η Ν. Σαλαμίνα

Τέλος στο σερί των πέντε νικών με μηδέν παθητικό, αλλά και στο απόλυτο της έδρας που διατηρούσε η Ομόνοια μέχρι τώρα, έβαλε η Νέα Σαλαμίνα. Οι ερυθρόλευκοι πραγματοποιώντας πολύ καλή εμφάνιση και κοιτάζοντας στα μάτια την πρωτοπόρο ομάδα του πρωταθλήματος απέσπασαν

μια έδρα που συνήθως έχει βαθμολογικές απώλειες.

Έχασε το... τρίποντο του τίτλου η “Κυρία”!

Αντίο ίσως στις όποιες πιθανότητες είχε για κατάκτηση του πρωταθλήματος, είχε η Ανόρθωση. Η ήττα από την ΑΕΚ φέρνει σε ακόμη πιο δυσμενή βαθμολογικά θέση την ομάδα της Αμμοχώστου. Η ΑΕΚ είχε να κερδίσει την Ανόρθωση εδώ και 11 χρόνια, συγκεκριμένα από την περίοδο 1999-00.

Η Ανόρθωση περιορίστηκε στην 4η θέση με 19 βαθμούς, ενώ η ΑΕΚ πέρασε στην 5η θέση με 17 βαθμούς, αφήνοντας πιο πίσω τον Απόλλωνα με 16 βαθμούς.

Η ΑΕΚ ευτύχησε να σκοράρει νωρίς στην επανάληψη με τον Γκαρσία και σε συνδιασμό με την απώλεια του πέναλτι από πλευράς Ανόρθωσης, ανέκτησε ψυχολογικό αβαντάζ κι έφερε το παιχνίδι στα μέτρα της.

Ένας ήταν ο πρωταγωνιστής. Ο Άρης

Πολύ σπουδαία νίκη πέτυχε ο Άρης επί του Απόλλωνα με 2-0, φτάνοντας στους 11 βαθμούς. Η επικράτηση του Άρη ήταν δίκαιη καθώς ήταν πιο ουσιαστικός, πιο αποτελεσματικός και χωρίς να απειληθεί ιδιαίτερα από τον Απόλλωνα, ο οποίος πραγματοποίησε πολύ μέτρια εμφάνιση μια αγωνιστική πριν από το μεγάλο ντέρμπι της Λεμεσού με την ΑΕΛ.

Η ομάδα του Ντούσαν Μιτόσεβιτς ευτύχησε να έχει σε πολύ μεγάλη ημέρα τον Γιώργο Βασιλείου, ο οποίος σημείωσε και τα δύο τέρματα του Άρη. Αυτή ήταν η δεύτερη νίκη του Άρη στο πρωτάθλημα. **Επιτέλους νίκη για τον Ερμή**

Από τις 27 Αυγούστου που είχε πρεμιέρα το τρέχον πρωτάθλημα, συμπληρώθηκαν αίστως τρεις μήνες. Από τότε αγνοούσε ο Ερμής τη χαρά της νίκης. Τρεις αγωνιστικές λοιπόν πριν πέσει ο πρώτος γύρος η ομάδα της Αραδίππου ευτύχησε να πανηγυρίσει τη νίκη και να αισιοδοξεί στη συνέχεια να αποφύγει τον υποβιβασμό. Ήταν μια νίκη που στο τέλος ήλθε με μπόλικο άγχος, αφού η Δερύνεια μείωσε προς το τέλος κι έχασε ευκαιρίες για να ισοφαρίσει. Με τη νέα ήττα, η Αναγέννηση παρέμεινε στην επικίνδυνη ζώνη του υποβιβασμού. Δύο τέρματα πέτυχε ο Σερζάο και ένα ο Γκουζάλες. Για την Δερύνεια και τα δύο τέρματα σημείωσε ο Άλβιζ.

Νίκη χρυσάφι για Εθνικό

Σπουδαίας βαθμολογικής σημασίας νίκη πέτυχε ο Εθνικός. Η ομάδα της Άχνας επικράτησε με 0-1 της Αλκής και βλέπει τη συνέχεια με περισσότερη αισιοδοξία. Αντίθετα, η Αλκή με την νέα της ήττα παρέμεινε στην επικίνδυνη ζώνη του υποβιβασμού. Το μοναδικό γκολ του αγώνα το πέτυχε ο Πιντσέλι.■



ΤΟ ΠΡΟΣΩΠΟ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Ο Γιώργος Βασιλείου με τα δύο πανέμορφα γκολ που πέτυχε, δίκαια παίρνει τον τίτλο του κορυφαίου. Ο διεθνής μέσος είχε σπουδαία απόδοση καθ’ όλη τη διάρκεια του αγώνα με αρκετά τρεξίματα και πάθος στο παιχνίδι του. Ο αρχηγός των «πρασίνων» απέδειξε για ακόμη μια φορά πως πρόκειται για πολύ καλή πάστα ποδοσφαιριστή.

4ος ετήσιος αγώνας δρόμου 5χλμ ‘Τρέξτε μαζί μας. για την πρόληψη του καρκίνου, ‘εις μνήμη Κωστάκη Λουκαΐδη’

Διεξάγεται για 4^η συνεχή χρονιά ο ετήσιος αγώνας δρόμου “Τρέξτε μαζί μας. για την πρόληψη του καρκίνου με διοργανωτές το σωματείο δρομέων Δρό.Με.Α Racing και τον Παγκύπριο Σύνδεσμο Καρκινοπαθών και Φίλων (ΠΙΑ.ΣΥ.ΚΑ.Φ.). Η διοργάνωση η οποία έχει καταστεί πλέον ως ένας επιτυχημένος θεσμός θα διεξαχθεί το Σάββατο, 3/12/2011 και ώρα 14.30, στο Εθνικό Δασικό Πάρκο Αθαλάσσας (είσοδος πλησίον του κυκλικού κόμβου του νέου νοσοκομείου Λευκωσίας).

Η εκδήλωση περιλαμβάνει αγώνα δρόμου 5 χλμ στον οποίο δικαίωμα συμμετοχής έχουν άτομα από 16 ετών και άνω. Επίσης, για πρώτη φορά φέτος θα διεξαχθεί και αγώνας για παιδιά 800 μ για ηλικίες 13 - 15 ετών (απαιτείται γραπτή συναίνεση γονιού για τη συμμετοχή).

Για όλους τους ενδιαφερόμενους εγγραφές θα γίνουν την ημέρα του αγώνα στις 13.30 με κόστος συμμετοχής 2 Ευρώ για τον αγώνα των 5 χλμ (δωρεά στον ΠΙΑΣΥΚΑΦ) και δωρεάν για τον αγώνα 800 μ για παιδιά. Επίσης, εγγραφές για τα 5 χλμ μπορούν να γίνουν και από το διαδικτυο στο www.dromearacing.com.

Ο αντιπρόεδρος του σωματείου Δρό.Με.Α Racing δήλωσε πως “μέσα από την όλη εκδήλωση θέλουμε να στείλουμε ένα ηχηρό μήνυμα ευαισθητοποίησης στην κοινωνία για ένα πιο υγιεινό τρόπο διαβίωσης, μέρος του οποίου είναι και η άσκηση με στόχο την πρόληψη σοβαρών ασθενειών όπως είναι και ο καρκίνος.” Παράλληλα με τα μηνύματα τα οποία στέλλει η όλη εκδήλωση σημαντικό είναι το γεγονός ότι ο αγώνας στο όμορφο περιβάλλον του πάρκου

Αθαλάσσας προσφέρεται και ως μία ευκαιρία για κοινωνική άθληση στην φύση τόσο για μικρούς όσο και για μεγάλους. Επίσης, οι συμμετέχοντες θα μπορούν να ενισχύσουν οικονομικά τον ΠΙΑΣΥΚΑΦ για το έργο που προσφέρει στους καρκινοπαθείς συνανθρώπους μας.

Η εκδήλωση είναι υπό την αιγίδα του Κυπριακού Οργανισμού Αθλητισμού και της ΚΟΕΑΣ και διεξάγεται με την υποστήριξη της Becel Pro.Active, Μεγάλου Χορηγού της Δρό.Με.Α Racing.

Ο αγώνας δρόμου θα είναι αφιερωμένος στην μνήμη του Κωστάκη Λουκαΐδη, σημαντικού αθλητικού παράγοντα του τόπου και παλιού πρωταθλητή του στίβου.

Για πληροφορίες, στην ιστοσελίδα: www.dromearacing.com. Τηλ: 99-336089, 99-611974, 99-473538. ■

Αλληλεγγύη με τον αγώνα των Άγγλων Συνδικαλιστών

Με το μήνυμα που κρατά στη φωτογραφία ο Γενικός Γραμματέας της ΠΑΣΕΥΔΥ Γλαύκος Χατζηπέτρου η Οργάνωσή μας έστειλε μήνυμα αλληλεγγύης στον αγώνα των απεργούντων σήμερα μελών της Δημοσιοϋπαλληλικής Οργάνωσης PCS της Βρετανίας, που μαζί με άλλες 20 Οργανώσεις και 3 εκατομμύρια μέλη τους διατρανώνουν με στάσεις εργασίας την αντίθεση τους κατά των μέτρων λιτότητας που εφαρμόζει η Βρετανική Κυβέρνηση. Όπως τονίζει η PCS τα μέτρα της Βρετανικής Κυβέρνησης διώκουν και πλήττουν τους μισθωτούς οι οποίοι ουδεμία ευθύνη φέρουν, για την οικονομική κρίση, που τη δημιούργησε η απληστία των επενδυτών και των τραπεζιτών.

Τρία εκατομμύρια απεργούν σήμερα κατά των μέτρων ποινής / λιτότητας



Τι είπαν... Τι έγραψαν

Η απόφαση της 26ης Οκτωβρίου αποτελεί την τελευταία ευκαιρία για την Ελλάδα.

Γιώργος Προβόπουλος,
Πρόεδρος της Τράπεζας της Ελλάδας.



Οι πόροι που διαθέτει το ΕΦΣΕ πρέπει να αυξηθούν ουσιαστικά και να φτάσουν τα 2 τρις. ευρώ.

Κριστίν Λαγκάρντ,
Επικεφαλής του ΔΝΤ.



Η διατλαντική συμμαχία σε αυτούς τους οικονομικά δύσκολους καιρούς είναι πιο σημαντική από ποτέ άλλοτε.

Ζοζέ Μανουέλ Μπαρόζο,
Πρόεδρος της Κομισιόν.



Οι αγορές είναι σαν ένα τρελό θηρίο, οπότε οι πολιτικοί θα έπρεπε να ήταν πολύ σαφείς για όσα πρόκειται να κάνουν.

Βέρνερ Χόγερ,
Υφυπουργός Εξωτερικών της Γερμανίας.



«Ναι» στην στενότερη ενοποίηση της ΕΕ, αλλά «όχι» σε μια δικτατορία δύο ή περισσοτέρων χωρών.

Όλι Ρεν,
Επίτροπος της ΕΕ.



Καταστροφική η έξοδος της Ελλάδας από το ευρώ.

Ζαν Κλωντ Γιούνκερ,
Επικεφαλής του Eurogroup.



Το μήνυμα που θα έστελναν τα ευρώ-μόλογα θα ήταν πως τα διαρθρωτικά προβλήματα της ευρωζώνης θα μπορούσαν να αντισταθμιστούν από μια ενοποίηση του χρέους

Άνγκελα Μέρκελ,
Καγκελάριος της Γερμανίας.



Η κατάρρευση της Ιταλίας θα σήμαινε το τέλος του ευρώ.

Νικολά Σαρκοζί,
Πρόεδρος της Γαλλίας.



Στη Συνεργατική Οικοδομική Εταιρεία Δημοσίων Υπαλλήλων Κύπρου Λτδ, έχεις προσωπικούς λόγους να αισθάνεσαι τη σιγουριά ότι τα θέλω σου θα βρουν την πραγματική ανταπόκριση.

Γιατί μαζί ξεκινήσαμε και συνεχίζουμε τις κατακτήσεις με βάση την ειλικρίνεια και την αμοιβαία εκτίμηση.

Γιατί το κίνητρό μας είναι να αναπτυσσόμαστε για να μοιραζόμαστε περισσότερα μαζί σας.

Προϊόντα & Υπηρεσίες

- › Μακροπρόθεσμα Στεγαστικά Δάνεια & Σχέδια Ενοικιαγοράς
- › Γενικά Δάνεια
- › Σχολικά Δάνεια (Διδασκτρα παιδιών)
- › Φοιτητικά Δάνεια (Σπουδές τέκνων) / Φοιτητικά Δάνεια (Σπουδές Μελών)
- › Άτοκα Δάνεια για Ταξίδια
- › Όριο σε τρεχούμενο λογαριασμό
- › Σχέδια καταθέσεων με τους ευνοϊκότερους όρους
- › Coor Κάρτες (Πιστωτικές & Χρεωστικές)
- › Συνάλλαγμα
- › Ασφάλειες Κατοικιών και Διαμερισμάτων
- › Αυτόματες εντολές πληρωμών
- › Internet Banking μέσω της ιστοσελίδας μας
- › Ταμείο Υποτροφιών

60 χρόνια
δίπλα σε
κάθε σας
ανάγκη



ΣΥΝΕΡΓΑΤΙΚΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ
Εταιρεία Δημοσίων Υπαλλήλων Κύπρου Λτδ

Κεντρικά Γραφεία: Λευκωσία, Λεωφ. Δημοσθένη Σεβέρη 34, 1080 Λευκωσία, Τηλ. 22662861, Φαξ: 22668225 Υποκατάστημα Βυζαντίου: Βυζαντίου 8, 2064 Λευκωσία, Τηλ. 22666282, Φαξ: 22668529 Υποκατάστημα Πλάτ: Λεωφ. Κερύνειας 132, 2113 Πλάτ Αγκλιτζά, Τηλ. 224330807, Φαξ: 22330806 Υποκατάστημα Υπουργείου Οικονομικών: Γωνία Μικαλίκη Καραολή και Γρηγόρη Αυξεντίου, Τηλ. 22456590, Φαξ: 22456591 Νέο Γενικό Νοσοκομείο: Παλαιός Δρόμος Λευκωσίας - Λεμεσού 213, 2029 Στρόβολος, Τηλ. 22815459, Φαξ: 22570223 Υποκατάστημα Πάφου: Νεόφυτου Νικολαΐδη 31, 8011 Πάφος, Τηλ. 26938668, Φαξ: 26947380 Υποκατάστημα Λάρνακας: Λεωφ. Σπύρου Κυπριανού 64 6057 Λάρνακα, Τηλ. 24658670, Φαξ: 24658671

E-mail: oikodomiki@cytanet.com.cy

www.oikodomiki.com.cy



Το Κρατικό Λαχείο

μοιράζει εκατομμύρια

βοηθά τον τόπο μας

Αποτελέσματα κλήρωσης στη σελ. 13